



Baleares

El diario de más circulación en el Archipiélago

DEPOSITO LEGAL
P. M. 5 - 1959

Palma de Mallorca, Martes 7 de Junio de 1966

AÑO XXVIII N.º 8.104
PRECIO 2. - PTAS.

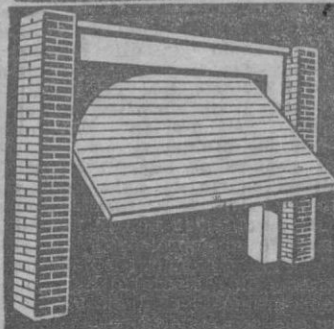
EDITADO POR "Prensa y Radio
DEL MOVIMIENTO"
Avenida Generalísimo, 142 - MADRID

DIRECTOR:
F. JAVIER JIMENEZ GONZALEZ

REDACCION, ADMINISTRACION Y
TALLERES
Paseo Mallorca, 29 - PALMA

Una solución para su garage!

PUERTA BASCULANTE **TORRES**



Ligera y silenciosa - Metálica
Sin cables, muelles ni rieles
Fabricada por:

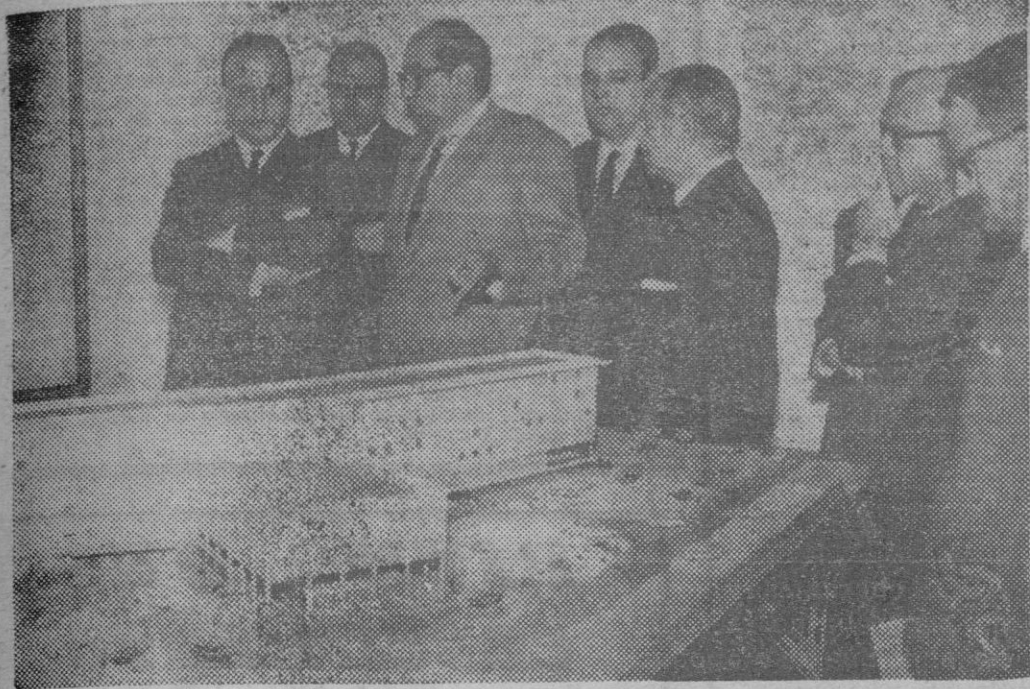
Talleres y Construcciones TORRES, S. A.
Barcelona

Distribuidor exclusivo de zona:

ozla

C/. Ramón y Cajal, 35 Tels. 33527

Palma de Mallorca



Visitas de Fraga Iribarne

Ante la maqueta de la polí-
clínica de «Ameba», el Minis-
tro de Información y Tu-
rismo, recibe explicaciones
sobre el proyecto.—A la dere-
cha: Gráfico de la visita de
Fraga Iribarne, acompañado
de nuestras primeras autori-
dades, al «Pueblo Español».

**EN ESTE
NUMERO**

Ritmo del
crecimiento

Unidad Sindical

Circular del
Obispo de
Mallorca sobre
el Día Nacional
de Caridad

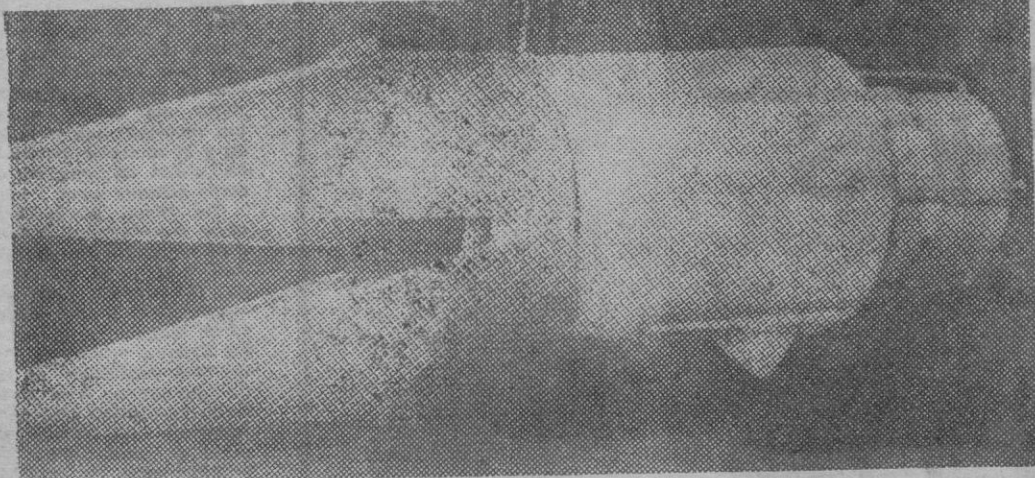
Mal gusto
(comentario)

Fraga Iribarne
regresó a Madrid

Página dedicada
a Menorca

Algo no funcionó

Así ha aparecido el objetivo «Aida» a la vista de los cosmonautas del «Gemini IX». Los tornillos explosivos expulsores del cárter de protección, al no funcionar debidamente, no han logrado desprenderlos, por lo cual se hace imposible la maniobra de atraque. «Parece un cocodrilo», ha dicho Stafford. — (Foto Upi Cifra.)



Séptimo suicidio, en Saigón



RUEDA DEL MUNDO

España

Franco inauguró en Ciudad Real
una Residencia Sanitaria

Barcelona se quedó con los primeros
premios de la Lotería

Crónica de Madrid

Fue botado en El Ferrol el
mayor petrolero de España

Extranjero

Regresó el «Gemini 9»

Impresionante exhibición de vigor
y fortaleza de Franco

Las huelgas llevan a Italia a un
callejón sin salida

10.000 católicos desfilaron por
las calles de Lublin

PARA SUS LAVADOS EN SECO
TINTORERIA WINDSOR

MARQUES DE LA CENIA, 44. - Teléfono 34098
Llamando por la mañana antes de las diez, sus prendas
le serán devueltas después de las cinco.
COMPRUEBE NUESTRO TRABAJO. SIN NINGUN RECARGO.



SAIGON. — Estos boy scouts
llevan el cadáver del joven
Nun, que murió entre las lla-
mas. Es el séptimo suicida.
(Telefoto Cifra.)

**TIARA
COÑAC**

Baleares

REDACCION. ADMINISTRACION Y TALLERES

Redacción, Administración y Talleres (central) 35940-35941-35942
P. U. B. ciudad y tierra 31177
Esquelas 35940
Administrador 30185
Director 32186

OFICINA URBANA DE PUBLICIDAD

Calle Danús, 2 - Tel. 21745. JEFE PUBLICIDAD: DIBUJANTES: TELEFONOS: Esteve, de «Trama Publicidad» Gabriel Calafell Cabrer.

FOTOGRAFOS: «Juanets», Mateo Terrades, Payras (Inca), Alexandro y «Juanets» (hijo) Pedro Sureda

PASEO MALLORCA (PALACIO DE LA PRENSA) Apartado Correos, 22

COLABORADORES: VILLALONGA, Lorenzo. AGUILLO DE CACERES, Luis CABRER, Pedro DEYA PALERM, Pedro GARCIAS PALOU, Sebastián (Canónigo)

JAUME MIRALLES, Juan MASCARO PASARIUS, José PALMER, Catalina PAYERAS FRANCH, Bartolomé PUJOL LLABRES, Antonio RAMIL ALONSO, Miguel (Presidente)

RULLAN, Pedro A. (C. R.) SUAU ALABERN, Juan VERDAGUER MESTRES, Mercedes

CORRESPONSABLES EN LA PROVINCIA: ALGADA: Juan Pou Oliver - Caballeros, 8. ANDRATIX: Antonio de P. Garau. P. Pascual, 48. ARTA: Jorge Vicens Bauzá - General Franco, 74. BINISALEM: Jaime Martí Garcías Plaza Iglesia, 3. BUGER: Lorenzo Siquier Alemany - General Franco, 21. BUNOLA: Jaime Estrellas Mateu - Estación Ferrocarril. CAMPANET: Antonio Siquier - Escuela Nacional. CAMPOS: Miguel Roig Adrover General Franco, 18. CAPDEPERA: Jaime Ious Flaquer - Pontente, 4. CONSELL: Antonio Barcelo Sotom - Predio Son Mañes. FELANITX: Jaime Oliver Oliver Mayor, 66. IBIZA: Bartolomé Roig Prats Montgrí, 6. INCA: Antonio Pons Sastre - Jaime Armengol, 45. LLOSETA: Antonio Santandreu Ripoll - Mayor, 52. LA PUEBLA: Andrés Triay Anglada - Rica, 30. LLUCHMAYOR: Gabriel Ramón Julia - Plaza España, 4. MAHON: Mateo Moragues Vidal San Bartolomé, 2. MANACOR: Miguel A. Riera Nadal - Artá, 16. POLLENSA: Miguel Bota Potxo Médico Sureda, 22. PORRERAS: Monserrate Nicolau General Franco, 1. SAN JUAN: Juan Jaume Nigorra Mayor, 59. SANTA MARGARITA: Guillermo Cantallops - Antonio Maurra, 59. SANTA MARIA: Andrés Bestard Mas - B. de Santa Eugenia, 38. SANTANYI: Pedro Pomar Forteza - Plaza Mayor, 29. SELVA: Antonio Solivellas Oliver - Hermanas Sastre, 1. SINEU: Nicolás J. Salom Sancho - Mas, 7. SOLLER: Andrés Arbons Oliver Isabel II, 62. SON SERVERA: Jaime Calat Pons - General Goded, 1.

UNIDAD SINDICAL

BREVE, pero de acusada significación, ha sido el discurso de Caudillo en la audiencia concedida al Consejo Nacional de Trabajadores. «Yo comprendo —les dijo Franco— las dificultades que en muchas ocasiones presenta el diálogo, pero el diálogo tiene la gran ventaja de abrir los caminos a una auténtica colaboración». En efecto, muchos de los problemas políticos, económicos y sociales de nuestra Patria durante el último cuarto de siglo, pudieron resolverse o encauzarse a menos gracias a un diálogo sincero y bienintencionado, única manera de superar las aristas del recelo o de la incompreensión. La doctrina política del Movimiento afirma con absoluta claridad este principio como la fórmula esencial para instaurar una democracia vigorosa y operante. Por otra parte, a la vista están los hechos concretos que avallan los postulados de su doctrina, en torno a cuyos Principios Fundamentales, se estructura un sistema viable de convivencia para el pueblo español, sin exclusiones ni limitaciones, más allá y por encima de cualquier pequeña política de sector o de grupo. Al compás del tiempo, puliendo la realidad, interpretando con espíritu pragmático los afanes de un nuevo horizonte, el Movimiento, que nutre de sustancia y contenido las tareas del Estado, ha puesto en órbita instituciones apropiadas para que no se malgaste la legítima y noble aspiración del pueblo de participar en el tratamiento y solución de problemas que por su amplitud y trascendencia son patrimonio de la sociedad entera. Cierto que este proceso ya muy adelantado de institucionalización ofrece todavía lagunas y vacíos, más sería torpe que se ignorasen los imperativos y cautela que forzosamente han de acompañar a decisiones de esta envergadura.

En esta hora de la vida española, no son lícitos los espejismos ni las miriadas. La creación política nunca puede ser el resultado de actitudes pasionales, temerarias o frívolas. Cuando lo que está en juego es el futuro, la continuidad y el perfeccionamiento de un orden político absolutamente contrastado, inteligencia y mesura, realismo, capacidad e instinto de anticipación histórica son siempre preferibles al método simplista de resucitar fórmulas caducas, y al menos simple de ensayar teorías de dudosa originalidad. El ejercicio de la política y el juego

de las instituciones de Gobierno y de representación no debe caracterizarse por un altibajo de tensiones, sino por un esfuerzo de equilibrio, por la suma de factores integrados, capaces de remontar las corrientes disociativas. A favor de este equilibrio, en el que el diálogo, como nos dice Franco, es una pieza esencial en la atmósfera de colaboración que el país necesita en todos sus niveles y estamentos, viene actuando en una línea de positivos avances la Organización Sindical. Es lógico y hasta conveniente que la Organización Sindical como toda realidad viva y dinámica en constante trayectoria evolutiva se cuarte con los vientos de una crítica, que incluso siendo, como a veces lo es, hostil y tendenciosa, pone en evidencia la virtud y eficacia sindical. Pues lo que de ningún modo puede ignorarse es que nuestro sindicalismo ha acuñado fórmulas representativas viables y capaces de afrontar las contingencias temporales, porque están basadas en los principios del Movimiento, en los ideales que según recordaba en Televisión Española el Secretario General Arturo Espinosa, inspiraron a nuestro Movimiento de Liberación. Tampoco cabe olvidar que la propia configuración estructural del sindicalismo discurre y tenor de esos postulados, entre los cuales la unidad, dentro de la necesaria variedad, es eje y fundamento de nuestros Sindicatos.

Cuando tanto se habla y se escribe sobre el diálogo y libertad, forzoso es señalar que la puesta en marcha del sindicalismo nacional por los años cuarenta supuso ante todo la apertura del diálogo entre los sectores productivos del que afortunadamente nunca se ha interrumpido. En un clima de unidad y de libertad, pero también su mutuo respeto, empresarios, trabajadores y técnicos incorporados a la actividad sindical mediante procedimiento electivo dialogaron cuantas veces fue preciso, con un vivo deseo de entendimiento, con la decidida voluntad de resolver pacíficamente los más delicados litigios. El Caudillo acabó de recordarlo durante la citada audiencia concedida al Consejo Nacional de Trabajadores al señalar: «La unidad sindical es un cauce para establecer el diálogo superando la atomización de trabajadores y empresarios en capillas y en capillitas que mutuamente se esterilizan. La unidad sindical —ha subrayado Franco— es indispensable para el logro del futuro y del bienestar de los trabajadores»

MAL GUSTO

UNOS treinta estudiantes de la Universidad de París aprovechando la clausura de un Congreso Internacional, han increpado al Primer Ministro francés, pidiendo su dimisión, la del Ministro de Educación Nacional y algunas más. Aunque los estudiantes eran pocos, la ocasión les parecía oportuna. Nada mejor que aprovecharse de la presencia de personalidades extranjeras para vociferar quejas internas, para dar publicidad, al modo de alegres comadres, de problemas que sólo a ellos correspondía resolver, en otro clima y en momento más adecuado.

No es la primera vez que surge un incidente de esta clase. En 1964 y durante la visita del Presidente de la República Italiana a la Sorbona, otros estudiantes organizaron un incidente para impedir la presencia del ministro de Educación del vecino país. Es grave que este suceso haya ocurrido y es también grave que existan precedentes del mismo. También es posible que los estudiantes tengan razones para protestar y que las razones sean sólidas y bien fundadas. Pero en este caso el problema es una cuestión de procedimiento. Es, exactamente, aprovecharse de una circunstancia que rebasa el marco y que exige, por lo mismo, una actitud respetuosa, capaz de calmar los ánimos y suficiente para exigir discreción. A los estudiantes de la Sorbona les sobra tiempo para hacerse y también tienen medio para hacerlo. Todo ello hace que su actitud no pueda considerarse con benevolencia. Es grave que las virtudes hospitalarias de una ciudad como París puedan ser puestas en entredicho por la excitación poco responsable de unos muchachos, seguramente bien intencionados y hasta cargados de razones.

Es grave que la cortesía se aleje de las aulas universitarias donde la palabra clave debe ser el diálogo y donde el término extravagante es, sin ninguna duda, el alboroto. Señalemos este hecho por lo que supone dejando de lado sus aspectos anecdóticos y señalemos también, con satisfacción, la reacción unánime de la prensa de París que ha omentado con dureza este ridículo y repetido incidente. Tanto es así que hasta Le Monde conocido por sus preferencias en esta materia, se ha sumado a la reprimenda colectiva asegurando que se trataba de algo de bastante mal gusto. Nos complace además en esta ocasión, estar plena y enteramente de acuerdo con el criterio de nuestro distinguido colega parisino.

RITMO DEL CRECIMIENTO

TODO proceso de crecimiento requiere un ritmo, una serie de locuciones en su despliegue, que le suele venir impuesta por los condicionamientos con que se encuentra. En mantener firme ese ritmo, reside buena parte del éxito de una gestión encaminada a obtener el progreso y la riqueza. No cabe duda, de que en el caso de España, resulte agostoso el constante aul na sido el ritmo empleado por el Estado y la sociedad española en orden al proceso de estos últimos años.

Ese ritmo puede testarse brevemente: breves y je en el trabajo acumulado a lo largo del tiempo. De repente, casi sin sospecharlo y sin prevenirlo, empezaron a surgir en España industrias, comercios, realidades de todo tipo que no eran fruto de la casualidad, sino consecuencia del trabajo acumulado y quizá oscuro de muchos años. Se empezaron a ver realidades estables; los españoles se fueron acostumbrando, otra vez, a creer en sus propias fuerzas, a esperar en sus propios sacrificios, porque veían que estos tenían salida, que surcaban en realidad grandes anchas: brillantes o modestas.

Toda vez que, posible merced a ritmo que se ha mantenido firme por los años, se ha podido o no por los años, se habrá podido ser más resuelto a veces sin decidirse a ello, pero que ha sido una realidad. Y eso es lo que no se puede interrumpir ni ignorar: el que pase, si ritmo de trabajo, lo que tiene una alteración legítima y bella: la aceleración, nunca la normalización ni la proporcionalidad.

Pero es lo que está en juego en esta fórmula.

ni una opinión, ni unos esquemas, ni unos pensamientos; lo que está en juego es el trabajo calloido y ferviente del pueblo español durante más de veinticinco años de labor, de austeridad, de sacrificio y de esperanza. Esto no puede malograrse en beneficio de nada ni de nadie. Es preciso que el ritmo se acelere que se logren las cosas con más esfuerzo y con más rapidez en los resultados. Eso sí. Pero es preciso también que todo el que aspire a comparecer en el fuego político, tenga en cuenta, antes que nada, esta realidad social que el pueblo español ha mantenido viva durante años, y que nadie tiene ahora derecho a malbaratar ni a poner en entredicho. Sobre todas las otras cosas, el pueblo ha trabajado con fervor, con entrega con constancia.

Todos los dispositivos de la vida española se han de acelerar. Es necesario vivificar los Sindicatos, fortalecer las asociaciones, utilizar las libertades ejercer la crítica, aumentar la cultura. Todo eso es decisivo y urgente. Pero sabiendo que no se hace en hueco, que no se puede partir de cero, por la sencilla razón de que a lo largo de estos años, a la base de todas las operaciones políticas, de todas las especulaciones y de todas las ideas, ha estado el pueblo trabajador creando, haciendo posible la convivencia, elevando la riqueza del país con su esfuerzo. Podemos decir, pues, que hay que dar atención a todo parecer y toda opinión política con una sola condición: la que respeta de hecho esa solidaridad social, esa necesaria continuidad en el orden y en la paz mantenida por el pueblo sin comodidad, con sacrificio y esperanza estorzada.

PUERTAS PANELES Y TECHOS



El material de "ALTO" valor decorativo para la construcción

DISTRIBUIDORES ZONA BALEARES

FERNANDO GAYA SUMINISTROS FRAU SUIDECO

Avda. Conde de Sallent, 75 San Antonio, 12 Pedro II, 53-57

PALMA DE MALLORCA PALMA DE MALLORCA PALMA DE MALLORCA

FINISIMAS, PURAS, NATURALES.

AGUAS DE MESA

Lanjarón

DISTRIBUIDOR:

MABECASA

Palma, Tel. 11977 - Pont d'Inca, Tel. 60

Night Club del HOTEL DE MAR

ORFEO

Todos los días

Los Telstars

y

Los Tamarindos

FRANCO inauguró una Residencia Sanitaria en Ciudad Real

Ciudad Real, 6. (Pyresa). — A las once y media de la mañana llegó a esta capital Su Excelencia el Jefe del Estado acompañado del Jefe del Ministerio de Industria, Sr. López Bravo, Ciudad Real tributo a Su Excelencia un gran y apasionado recibimiento. El Caudillo venía para inaugurar la residencia sanitaria del Seguro de Envejecimiento. Nuestra Señora de Alarcos, cuyas características ya han sido divulgadas por la prensa.

El Caudillo fue recibido con grandes manifestaciones de adhesión

Inauguró también en Puertollano la Refinería y la Casa Sindical

Le acompañaron varios ministros

Ciudad Real esperaba al Jefe del Estado desde el año 1940, pues aunque haya pasado varias veces por esta capital con rumbo a los complejos industriales de Almadén y Puertollano, no había estado en la capital de La Mancha desde entonces. Se puede decir que toda la población se hallaba en la calle para tributar un fervoroso recibimiento al Jefe del Estado y al que se sumaron también muchas personas venidas de los diversos pueblos de la provincia, sobre todo de los más cercanos, puesto que otras se trasladaron a Puertollano. Esperadamente se habían concentrado numerosos militantes de Falange con camisas azules y también de los frentes de Juventudes, Sección Femenina, Hermandad de Ex-combatientes etc. Los vitores cesaron un solo momento deseno de que el Caudillo entró por la puerta de Toledo hasta que lle-gó a la plaza de José Antonio, donde se halla el palacio de la Diputación provincial y donde tuvo lugar la recepción oficial. Tras las notas del himno nacional, que el Caudillo escuchó en una tribuna, pasó revista a una batería del Regimiento de Infantería de Guardias en la plaza que le rindió honores, siendo acompañado en esta revista por el Capitán General de la Primera Región y el Gobernador Civil, que había ido a recibirle al límite de la provincia. Después, el Caudillo saludó al Gobernador Militar, jefes y oficiales y seguidamente lo hizo al Ayuntamiento de Ciudad Real que había ido a recibirle bajo mazas, siéndole presentados otros concejales por el Alcalde de la ciudad, Sr. Martínez Gutiérrez. El entusiasmo del público se desbordó en con-

clamaciones de ¡Franco! ¡Franco! «Franco, la Falange está contigo etc.», viéndose numerosas pancartas, llegando la multitud casi a rodear el coche en que viajaba Su Excelencia. EN LA RESIDENCIA

SANTARIA A continuación emprendió la marcha hacia la residencia del Seguro de Enfermedad, pasando por las principales calles del centro de la población. Junto a la Delegación Sindical se había levantado un arco de triunfo en el que se expresaba la adhesión de los Sindicatos al Jefe Nacional de la Falange. A las doce menos cinco, aproximadamente, llegó a la residencia «Nuestra Señora de Alarcos», donde esperaban al Jefe del Estado los Ministros de Trabajo y Secretario General del Movimiento, así como el Subsecretario de la Vivienda y Directores Generales de Previsión y Empleo, el Delegado Nacional del Instituto de Previsión las autoridades provinciales, la Diputación provincial y el Consejo provincial del Movimiento, además de otras personalidades. Los alrededores de la residencia también se hallaban ocupados por gran cantidad de público, que vitoreó sin cesar al Jefe del Estado. Una vez en el interior de la residencia ésta fue bendecida por el Obispo Prior de las Ordenes Militares. Después de la bendición el Ministro de Trabajo, Sr. Romeo Gorría, pronunció un breve discurso, en el que se refirió no sólo a

las características de la nueva residencia, sino también a la misión que cumplía y a lo que significaba para la provincia de Ciudad Real en orden a la Seguridad Social. También aludió a las cincuenta y siete residencias que existen en España de variadas características. Terminadas las palabras del Ministro de Trabajo, el Caudillo, acompañado de los Ministros, personalidades y séquito subió en ascensor a una de las plantas donde se hallan los servicios de maternidad, pediatría y quirófano que recorrió escuchando la información que le facilitó el Director de la residencia. Terminada esta visita, el Jefe del Estado, sobre las doce y veinte de la mañana abandonó el edificio para dirigirse a Puertollano reproduciéndose las apasionadas manifestaciones de adhesión como no se había conocido en Ciudad Real, por parte de los millares de personas que estaban concentradas en los alrededores de la residencia y a lo largo de la carretera que desemboca a Puertollano. Toda la población estaba adornada con gallardetes y colgaduras. LLEGADA A PUERTOLLANO

Millares de militantes de la Falange manchega, pertenecientes a la Guardia de Franco, excombatientes, Frente de Juventudes y Sección Femenina, unidos a los millares de habitantes de la industriosa ciudad de Puertollano, han aclamado hasta el delirio, la presencia de Franco en esta ciudad. Igualmente, todos los pueblos del recorrido rindieron un homenaje de fidelidad y adhesión a S. E. el Jefe del Estado, cuyo paso por las localidades de Poblete, Caracul y Argamasilla de Calatrava, fue acogido con vitores entusiastas, bajo un mar de gallardetes, banderas y flores que adornaban la carretera. A su llegada a Puertollano, el Caudillo se detuvo ante el nuevo edificio de la Casa Sindical, en la que penetró acompañado por el Ministro Secretario General del Movimiento y Delegado Nacional de Sindicatos, José Solís Ruiz, a quien acompañaban el Delegado Nacional de Provincias, José Luis Taboada; Lugarteniente General de la Guardia de Franco, Nicolás Murga, y otras personalidades. DISCURSO DE SOLÍS

Una vez que el Obispo, Monseñor Hervás, bendijo los nuevos locales el Ministro Secretario General del Movimiento pronunció el siguiente discurso: Nos encontramos, señor, en la auténtica casa del trabajo, donde diariamente se labora en hermandad, en compañerismo y en camaradería. En esta casa donde nos, en mesa redonda y diálogo abierto, con sincerísimo contacto personal, tratan de resolver los problemas que a ellos mismos y a la patria se presente en cada día. Aquí están la palanca y el motor precisos, para que no haya lugar alguno donde al tratarse de cuestiones de interés común, no estén representados los hombres del sindicalismo. Nuestro propósito ha consistido siempre en que allí donde exista una injusticia, tiene que estar un hombre del sindicato para afrontarla y resolverla y ser cauce y conducto normal de todas las peticiones, de todos los problemas que afectan a esta comarca de Puertollano, tan importante social y económicamente en la vida de España. Por ello, hoy están aquí mi General, estos hombres sencillos que son nuestros enlaces, y que constituyen el orgullo y la vanguardia del sindicalismo. Son los hombres de nuestras Juntas Sociales, los de los Jurados de Empresa, los de nuestras Juntas Económicas, y aquellos que como Vuestra Excelencia sabe luchan cada día por una España más justa. Son los hombres entregados al servicio y al trabajo de una España que Vuestra Excelencia reprisa y a la que sirven con denuedo, sin regatear sacrificios, ni las amarguras y también las satisfacciones que ello les cuesta. TODOS PARA UNO

Ante Vuestra Excelencia, deseo aquí y ahora rendir justo tributo de agradecimiento a este gran jefe

del sindicalismo español, porque todos estos hombres han sabido cumplir siempre como buenos, como magníficos españoles, y porque siempre han sabido también sacrificarse en todo momento en aras de la justicia, y sobre todo por sus propios compañeros de tarea. Son todos para uno y uno para todos, y en esto consiste el gran empeño que las gentes del sindicalismo nacional vienen sirviendo desde hace varias décadas

Ellos nos han planteado mi General, algunos de sus problemas, que con el espíritu de justicia que es propio de nuestro régimen se irán resolviendo. Pero uno ha llamado especialmente mi atención, y es el problema de la vivienda. Muchas, cientos de millares de ellas, han sido hechas en toda la geografía española por el sindicalismo, y estamos estudiando nuevos y más grandiosos planes para someterlos al Ministerio de la Vivienda, y poder realizarlos conjuntamente. También, aunque en otro grado, nos preocupa la vida deportiva de los trabajadores, de la cual se ha hablado hoy aquí con interés grande. Y yo les decía que nada debe preocuparnos, pues para resolver todos los problemas, planteados contamos con un sistema, y porque tenemos un Caudillo al frente de la patria para hacer y remediar cuanto sea preciso en ella. Pero estamos, señor, también para ayudar, y cuando se cuenta con un puñado de hombres así entregados al servicio de la patria, todos los problemas, incluso aquellos más difíciles, que fueron abandonados por otras generaciones y en otros tiempos.

LA MEJOR DEMOCRACIA Ahora, señor, los hombres del sindicalismo se preparan a realizar unas nuevas elecciones, limpias y abiertas, cuyos mandatarios serán elegidos por seis años. Me preguntaban algunos cómo iban a ser tales elecciones, y yo les decía: De tal manera, que lleven a cada puesto al hombre mejor. Serán elecciones sinceras, auténticas, reales por parte de quien ahora elijan y por cuantos después les representen, porque el sindicalismo constituye la mejor democracia que haya logrado tener España desde su turbulento siglo XIX. Por fortuna, estas mismas gentes que así me preguntaban, me ratifican que podemos tener la completa en ellos, porque elegirán bien y pondrán en la línea de servicio a los mejores de sus compañeros. Los que sirven al sindicalismo han de estar dispuestos siempre a sacrificarse por su patria y por sus compañeros, y esto les distingue, señor, de otras organizaciones que pretenderían sustituir a nuestro Sindicato, pero que sólo luchan por su propio provecho.

DEVOCION AL CAUDILLO Cuantos están aquí me han pedido que haga pública su devoción al Jefe del Estado, su confianza en el sindicalismo, su fe en nuestra España y en el futuro que la enorme tarea lograda le reservan. Me han pedido también que os de las gracias por vuestra presencia, y que os transmita la certidumbre de que la inauguración que hoy se realiza en vuestra presencia, les da ánimos para continuar en renovadas tareas y en nuevos esfuerzos.

En nombre de esta población de Puertollano y de estos hombres, en la de cuantos integran el ejército en marcha del sindicalismo nacional, sólo sentimos gratitud por vuestra presencia. Aquí está España, mi General que os reafirma cómo quiere servir, y os pide que hoy como siempre, confiéis en nuestro pueblo y en nuestras gentes.

PALABRAS DEL CAUDILLO Terminadas las palabras de Solís, S. E. el Jefe del Estado, pronunció el siguiente discurso: Unas palabras solamente para saludaros y agradeceros vuestros servicios en esta etapa tan importante de la vida de España. La paz y el progreso de España está en la unidad, como la aspiración de todos los trabajadores está en la estabilidad, en la continuidad y en la unidad de los españoles. Quiero haceros esta recomendación porque nadie puede ir más lejos de lo que nosotros vamos. Nosotros no podemos destruir el orden, destruir la estabilidad económica, tenemos que subordinar los al progreso, no de nuestra generación, sino de todas las generaciones, de nuestros hijos y de nuestros nietos. (Continúa en la página 21)

«Arriba España». INAUGURACION DEL COMPLEJO PETROQUIMICO

A continuación, S. E. el Jefe del Estado abandonó el edificio, acompañado del Ministro Secretario General del Movimiento y en medio de las ovaciones y vitores del pueblo de Puertollano, se dirigió al complejo petroquímico. Esperaban al Caudillo en la entrada de las factorías, los Ministros, Subsecretario de la Presidencia, señor Carrero Blanco; Comisario del Plan de Desarrollo, señor López Rodó, y de Hacienda, señor Espinosa Sammartín; así como Directores Generales y el Vicepresidente del INI. Después de saludar al Consejo de Administración de la empresa de Puertollano, el Caudillo, acompañado de los Ministros citados y de los señores López Bravo y Solís, se dirigió a la explanada central en donde se hallaba instalada una gran maqueta del complejo industrial petroquímico de Puertollano, así como un muestrario de los productos que se obtienen en las diversas factorías. Ante la maqueta, el Obispo, Monseñor Hervás, bendijo las instalaciones y, seguidamente, el Vicepresidente del INI, en nombre del Presidente, dió lectura a un discurso.

DISCURSO DEL PRESIDENTE DEL INI

Tras justificar la ausencia del Presidente del INI, retenido en Madrid por grave enfermedad de un familiar, el Vicepresidente del INI, señor Corral Salz, inició la lectura del discurso dirigiéndose al Jefe del Estado diciendo: «Nuestro agradecimiento, Excelencia, por acompañarnos en la inauguración de esta factoría situada en primerísima línea entre las creaciones del Instituto Nacional de Industria, y que representa un paso más en el servicio de la política económica del Gobierno basada en el plan para la fabricación nacional de combustible líquidos y lubricantes e industriales conexas, aprobado por Ley de 26 de mayo del 44. Estas instalaciones significan una gran transformación en la técnica y economía de la «Calvo Sotelo» y constan fundamentalmente de un oleoducto Málaga-Puertollano para el abastecimiento de crudos a una refinería que incluye una fábrica de olefina. Este oleoducto, el primero pro-

CRONICA DE MADRID

Sobre el solomillo

CRONISTA OFICIAL DE LA VILLA

6 de junio.— Esta mañana Carlos Recto Hernán estaba en su puesto de trabajo con redoblado orgullo. Carlos Recto es oficial carnicero y trabaja en la tabajería del número 39 de la calle de Meléndez Valdés. El oficial carnicero, por lo esotérico, administra casi mágicamente el sacrificio de la carne, si se entiende por carne no lo que dice el catecismo sino el producto comestible de las reses lanaras, porcinas y vacunas. El oficial carnicero mantiene diariamente una bizantina polémica con el ama de casa sobre la clasificación de las carnes que, como usted sabe, al igual que la RENFE, mantiene la división de primera, segunda y tercera; es decir la división de buena, regular y mala.

Dada nuestra ascendiente pretensión de nivel de vida, puede decirse en términos generales que todos queremos viajar en primera y que todos queremos comer solomillo, lo cual dado el número de españoles en comparación con el número de vagones y con el número de vacas produce, inevitablemente, el consabido conflicto entre la oferta y la demanda. Por lo que a la vaca se refiere, el oficial carnicero es, en última instancia, el árbitro no sólo de este conflicto sino también de otros muchos como el de la prudente proporción en el binomio compuesto por la carne y el hueso o el de obtener un número prefijado de filetes de un número determinado de gramos.

No es extraño, pues, que el oficial carnicero tenga el orgullo profesional de administrar parte de la vida de los humanos a partir de la muerte los ganados. Y digo «a partir» en un doble sentido porque principalmente se trata de cortar. El corte de la carne es tan importante como el corte de los trajes. De una misma vaca o de una misma tela se puede hacer una obra maestra o un desaguisado, según el cortador que intervienga.

El sábado por la tarde Carlos Recto era un oficial carnicero. El lunes por la mañana Carlos Recto es, además, el campeón provincial de destreza en su oficio. Entre el sábado y el lunes, el domingo por la mañana en la Casa de Campo, en la Escuela de Industrias Carnícas, Carlos Recto, frente a siete competidores preparó media res vacuna en una hora y veintisiete minutos y la preparó mejor.

En el transcurso de la hora y veintisiete minutos la media vaca pasó del gancho al mostrador, después de quedar deshuesada, despiezada, limpiada, clasificada y exhibida para su venta.

El buen oficial carnicero, practicante de la anatomía animal, es el que descompone una vaca pieza por pieza como si fuera un rompecabezas al revés. En piezas limpias y enteras van saliendo de sus manos la tapa, la falda, la contra, el morcillo, las chuletas, el redondo, la aleta y, en medio de este despiece, como la vedette que baja la gran escalera en el apoteosis final, su majestad el solomillo.

El despiece de la res es una lección de economía doméstica y de economía nacional. El solomillo representa el dos por ciento de la carne. Cada kilo de solomillo viene envuelto en cuarenta y nueve kilos de otras carnes. El conflicto comienza cuando el consumidor empieza a querer sólo un kilo de cada cincuenta.

La solución sería producir vacas constituidas por un único, enorme y total solomillo. Pero esto zootécnicamente no parece posible, por el momento. Por el momento sería más prudente poner en práctica una evolución de la cocina, lograr la transformación de la carne vulgar en solomillo dentro del puchero, y quien dice en el puchero dice en cualquier genero de preparación moderna e industrial.

Por el momento Carlos Recto, oficial carnicero del barrio de Arguelles, irá a San Sebastián para competir el día 19 en el Concurso Nacional de Destreza en el Oficio y explicar allí su tesis doctoral sobre el solomillo.

Enrique de Aulnaga

EL MAYOR PETROLERO CONSTRUIDO EN ESPAÑA

Fue botado ayer en el Ferrol del Caudillo

El Ferrol del Caudillo, junio, 6. (Cifra).— El mayor buque petrolero construido hasta ahora en España ha sido bendecido esta tarde y botado a lagua en los astilleros de la empresa Astano. Se trata del «Ildelfonso Fierros», de 72.260 toneladas de desplazamiento, que está destinado a la Compañía Naviera de Bilbao.

Las principales características de este buque son: eslora, 234 metros; manga, 32,232; puntal, 18,400; peso muerto, 59.944; velocidad, 15 nudos.

El barco ha sido bendecido por el párroco de la factoría, don Manuel Tarrio Bello. La maniobra de lanzamiento ha sido dirigida por el Director de los astilleros, don José María González Llanos. Después de la bendición del barco, la madrina del mismo, doña Florentina Piña, viuda de Fierro, estrelló contra el casco una botella de vino de Jerez. El buque se deslizó por la grada en cuarenta segundos.

RODRIGUEZ DE VALCARCEL, EN SEGOVIA



En el bellissimo claustro gótico de Santa María la Real de Nieva se clausuró, bajo la presidencia del vicesecretario general del Movimiento, señor Rodríguez de Valcarcel, una Asamblea Comarcal de Consejos Locales, a la que asistieron quinientos campesinos segovianos. El señor Rodríguez de Valcarcel pronunció un importante discurso.

El milenario de la cristianización de Polonia

Diez mil católicos desfilaron por las calles de Lublin

¿MILAGRO?

UNA NIÑA SORDOMUDA DE NACIMIENTO

COMIENZA A HABLAR DESPUES DE BESAR UNA IMAGEN SAGRADA

Roma, 6. (Efe). — Las autoridades eclesásticas están investigando un hecho al parecer milagroso, que tuvo lugar el domingo pasado en el santuario de la Santísima Trinidad de Vallepietra.

La niña de seis años, Fiorella D'Ambragio, sordomuda de nacimiento, marchó en compañía de sus padres al citado santuario, a unos 80 kilómetros al este de Roma el domingo pasado. Testigos presenciales dicen que la niña se arrodilló para besar una imagen y que al momento comenzó a hablar en voz alta diciendo claramente: «Ma, mamá, llamando luego a su padre».

Sus padres dicen que los médicos han intentado en vano enseñar a hablar a la pequeña Fiorella. Esta ha sido su cuarta peregrinación al santuario pidiendo a la Santísima Trinidad que su hija pudiera oír y hablar.

Lublin, Polonia, Efe. — Millares de católicos polacos formaron anoche por las calles de esta ciudad en una de las más impresionantes celebraciones del milenario de la cristianización de Polonia.

Se estima en diez mil el número de católicos que desfilaron en mil el de fieles que presenciaron el paso de la procesión, cifras absolutamente inesperadas.

Las autoridades eclesásticas habían solicitado y obtenido autorización para trasladar en automóvil una reproducción de la Virgen de Zecostochowa desde la Catedral hasta la Universidad Católica de Lublin, es decir poco

más de kilómetro y medio pero al término de la Misa vespertina fueron creciendo a gran ritmo las filas de los fieles que esperaban el paso de la Virgen; la policía no hizo ningún intento de detener a los que querían presenciar el paso de la procesión, incluso desvió el tráfico mientras la muchedumbre cantaba el himno polaco.

El Cardenal Wisnizky y sus obispos llegaron para la celebración del milenario pero no intervinieron en la procesión.

El cardenal había celebrado una Misa por la mañana a la que asistieron unas cincuenta mil personas.

PARA COMPRAR BIENES DE EQUIPO

Concesión de dos créditos a España por valor de 8.950.000 dólares

WASHINGTON, 6. (Efe). — El Banco de Importación y Exportación ha anunciado la concesión de dos créditos a España con objeto de financiar compras de equipo en Estados Unidos por valor de 8.950.000 dólares.

El «Export-Import Bank» ha informado que uno de los créditos ha sido concedido a la Hidroeléctrica de Moncabril, por valor de 6.250.000 dólares, para ser utilizado en la compra de equipo y servicios norteamericanos, necesarios para construir una central térmica de producción de energía eléctrica de 140 megawattios, que estará situada en Asturias.

El otro crédito, por valor de 2.700.000 dólares, ha sido concedido a la Hidroeléctrica de Cataluña, para la compra en Estados Unidos de bienes de equipo necesarios para construir una nueva central térmica de energía eléctrica de 150 megawattios cerca de Barcelona.

NUEVA YORK

EL RETORNO DEL «GEMINI 9» FUE UN PRODIGIOSO ALARDE DE TECNICA

Nueva York, 6. — (Del corresponsal de Pyresa). — Habrá que completar el diccionario, inventar nuevos términos, nuevas expresiones, nuevos adjetivos. ¿Cómo describir, en efecto, con vocablos tan usados durante siglos para expresar imágenes o emociones habituales, la fabulosa impresión que nos hizo ayer ver, por primera vez en la historia, en mecia la cápsula «Gemini 9» a la sombra del abarrotado paracaídas que lentamente guiaba su paso a través de la atmósfera, y como se zambullía en el Océano, a tan sólo tres millas de distancia del «Wasp»? El veterano Stafford, el único astronauta en haber efectuado dos vuelos orbitales, condujo su nave espacial con tan extraordinaria precisión, que «Gemini 9» hizo una perfecta diana en el área de recuperación. Y gracias al satélite «Barry Bird», el retorno a tierra de Stafford y Cernan pudo ser observado en las pantallas de la televisión no sólo del pueblo americano sino también de muchas naciones de la tierra, con más claridad e incluso antes de que pudieran hacerlo muchos de los marineros de la tripulación del «Wasp».

Cernan batió todos los records en su paseo por el espacio; 2h. 9 minutos

una máscara antigas, visión de una cabeza monstruosa, con un pequeño hocico redondo y dos ojos profundamente incrustados en la frente, tenía un aspecto tan energético, tan decidido, cuando fué izada a bordo del portaaviones, que casi parecía que traía el mensaje siguiente de los espacios ultraterrestres: «He escudriñado los horizontes siderales y he descubierto que allí hay, sin duda, un camino para los hombres».

A BORDO DEL «WASP»

A bordo del «Wasp», 6 (Efe). — Los astronautas Stafford y Cernan han sido izados con la cápsula espacial a bordo de este portaaviones a las 15.51, hora española.

«ESTO ES PRECIOSO, TOM»

Centro espacial de Houston, 6. (Efe). — El astronauta Eugene Cernan salió ayer de la cápsula del «Gemini 9» realizando el segundo «paseo espacial» en la historia de la astronáutica norteamericana.

Sus primeras palabras al encontrarse en el espacio, dirigidas a su compañero de vuelo y Capitán del «Gemini 9» Tom Stafford, fueron: «Esto es verdaderamente precioso, Tom».

Las comunicaciones entre Cernan y Stafford, que podían ser escuchadas en el centro de control del proyecto Gemini en Houston, se vieron frecuentemente interrumpidas, lo que unido a dificultades en la visión, hizo que no se llevase por completo a cabo el ambicioso «paseo espacial proyectado».

Sin embargo, se registraron en cinta magnetofónica la conversación que se sostenía en el espacio, de la que damos algunos extractos:

Cernan: Chico, creo que estamos pasando sobre L. A. (Los Angeles)... puedo ver Edwards (una base aérea) y también las islas...
Stafford: ¿Puedes ver a ese F-4 (caza reactor) cerca de la pista?

Cernan: Ya lo creo que sí.

VOY A SOLTARME...

AHI VOY

Cernan: (desplazándose hacia la parte posterior de la cápsula y momentáneamente atado por su «línea de vida»). Tengo a la serpiente alrededor de mí... si consigo libramos voy a tratar de salir de aquí quitándome la umbilical (la línea)... voy a soltarme. Ya está, Tom, ahí voy.

Stafford: Voy a sacarte una fotografía a través del cristal... estás muy bien...

Cernan: Voy a separarme un poco más, Tom. Caramba, que nave espacial tan bonita.

Stafford: ¿Vas a entrar de nuevo en el adaptador?

Cernan: Sí.

Stafford: De acuerdo. ¿Dónde estás?

Cernan: Tras tu vidrio. Te saqué una fotografía.

Stafford: Trata de dar algo más de presión a la nave, Gene.

Cernan: El único control que tengo es el umbilical. Contra más corto es, mejor control tengo. Bueno, Tom, déjame ya, ya estoy dispuesto a salir, si puedo. Lejos de ti, bueno, ya estoy al final del umbilical.

Los técnicos del control de Houston declararon ayer que cuando Cernan había realizado 90 minutos de su «paseo espacial». Les cortó la respiración cuando les comunicó: «Tengo noticias para ustedes, nuestro control de oxígeno señala cero».

EL VISOR, EMPAÑADO

Pero inmediatamente rectificó, diciendo que no había conectado el dispositivo que hace salir el oxígeno, al conectarlo, volvió a salir normalmente. Al hacerlo, se le empañó el visor.
Cernan: No puedo ver absolutamente nada. Mi visor está empañado.
Stafford: Tenemos cuatro o cinco veces más trabajo del proyectado. El visor de pilotaje está completamente empañado. Las comunicaciones son pésimas.
Stafford (al control): Gene, dice que siente tener que de-

cirlo, pero va a regresar a la nave. (A Cernan): ¿Ves bien?
Cernan: Ya lo creo. Veo la punta de mi nariz, pero aparte de eso, nada oye, Tom: ¿Qué hace ese tipo conduciendo un coche matriculado en Tejas por una carretera de California?

Stafford: ¿De qué carretera hablas? ¿De la autopista?

Cernan: Me refiero al tipo ese de la motocicleta.

Stafford: Ya veo a que te refieres, a la autopista del Estado de Oro.

Cernan (al control): Neil, puedes decirle a todos los que están ahí abajo que lo siento mucho.

Control: No te preocupes.

Stafford: Creo que hemos aprendido mucho. Era un ejercicio que valía la pena intentar.

Cernan: No sabes tu bien cuanto...

Control: Los jefes del Proyecto dicen que has hecho un verdadero y buen espectáculo en el espacio, Gino.

NUEVAS FOTOGRAFIAS DEL «SURVEYOR»

Pasadena (California), 6. (Efe). — El ingeniero espacial norteamericano «Surveyor» posado en la Luna, envió ayer nuevas fotografías de la superficie lunar, en las que se ve un cráter, en forma de montaña, de unos 152 metros de altura.

Un portavoz del centro de control de Pasadena, declaró inmediatamente después de recibir esta serie de fotografías que esta montaña parte de un antiguo «cráter» que ya había sido detectado con anterioridad por los telescopios terrestres.

ROMA

LAS HUELGAS LLEVAN A ITALIA A UN CALLEJON SIN SALIDA

«La Stampa» pide que se limite el derecho a la huelga

ROMA, 6. (Del corresponsal de Pyresa, Ismael Medina, por telex). ¡Vaya si se hacen notar las huelgas en Italia! Cuando anoche escribía una carta a los míos, lo hacía sin saber a ciencia cierta cuando llegará a su destino. Desde hace quince días no he recibido ni periódicos ni cartas de España. La primera me la han entregado hoy. Lleva franqueo de urgencia y fue impuesta en Madrid, hace más de una semana. Sólo Dios sabe cuando entrarán las restantes en mi buzón. Aunque la huelga de Correos fue formalmente de dos días, se arrastra de hecho desde hace más de dos semanas. Por la puerta de servicio de la central salen los carteros, una jornada tras otra, con sus bolsos fúlicos, a cumplir un puro simulacro de reparto. ¿Puede imaginarse cuántos trastornos imprevisos, cuantos malhumores, cuantos atascos comerciales, cuántos asuntos pendientes? Anoche mismo, cuando, sin fe y sin esperanza fui a depositar mi carta a una suerte incierta, varios italianos gritaban su desagrado ante el flemático silencio del empleado. Habían gastado casi todo el domingo en escribir una treintena de cartas para un negocio. Querían franqueo de urgencia para salvar en lo posible el paso de carretera impuesto al Correo por la huelga. Detrás de su jaula de cristal, el empleado se limitaba a repetir que no tenía sellos suficientes. En la central de correos no había anoché sellos para franquear con tanta de urgencia una treintena de

cartas! ¿Hay cristiano que lo crea, pese a los precios astronómicos que en Italia tienen los servicios postales? POR CULPA DE LA HUELGAS

Yo les contaba a los míos como van los asuntos de nuestro establecimiento en Roma. Pero, a cada paso debía decirles que una cosa u otra se había retrasado por causa de las huelgas. El piso, por la de albañiles. El coche, por la de empleados de la inspección de tráfico. Un viaje previsto al norte, por la de ferrocarriles. Los desayunos, por la de gas, centrales lecheras... al tiempo que escribía, comprendí el drama cotidiano de tantos italianos que ha hecho clamor por una urgente regulación del derecho a la huelga a un periódico tan poco sospechoso como «La Stampa», oficioso portavoz saragatiano y situado a caballo entre la izquierda moderada y la extrema izquierda.

Hago comisión de la extensa cobertura dialéctica que el periódico despliega antes de las acusaciones, con objeto sin duda de que nadie pueda desconfiar del espíritu democrático que le guía. Toda norma constitucional necesita de un desarrollo legal que señale los términos en que los ciudadanos deben jugar su ejercicio. Pero, en lo que corresponde al derecho a la huelga ¿todavía nada se ha hecho en veinte años? ¿Por qué? «Es materia que quema», dice el periódico. Los contrastes de opinión entre los partidos son insalvables. «Por eso, el parlamento, los Gobiernos y los partidos han preferido no tratar el tema». De hecho lo han saltado al primer indicio, como clavo al rojo vivo.

RITMO VERTIGINOSO

Ante la falta de regulación de un derecho constitucional que no es distinto ni más fundamental que otros derechos, las huelgas se suceden a un ritmo vertiginoso, especialmente en vísperas electorales. Y con peculiar insistencia en el terreno de los trabajadores que dependen del Estado o de entes públicos y paraestatales. Se trata realmente del ejercicio de un derecho para defender aspiraciones sociales posibles o de una pura y simple maniobra política a bordo de una sostenida y envolvente campaña demagógica. Aparte de los extremos apuntados, es conveniente no perder de vista que la fuente fundamental de estímulo a la agitación social reside en la CGIL, de indiscutible subordinación al partido comunista.

Al enjuiciar la situación actual, «La Stampa» considera que «por lo común se trata de huelgas que provocan graves disturbios a toda la población». Y añade el periódico: «En el plano político, estas

huelgas son agua llevada al molino de la antidemocracia, preocupaciones e incertidumbres que suscitaban con frecuencia la nostalgia por el hombre fuerte, por un régimen que prohiba las huelgas en todas sus formas».

ESTADO DE ANARQUIA

Las huelgas así planteadas en rueda insistente, tantas veces sin una justificación plena y en tantas ocasiones con demandas cuya posibilidad práctica es de conocimiento común, desembocan en un estado de anarquía que puede convenir temporalmente a este o aquel sector, pero que termina por dañar a todos. Esta perniciosa situación de anarquía es, sin ningún género de dudas, la que hoy vive Italia, zarandeada en su esfuerzo por superar la grave crisis económica de hace dos años. Apenas una categoría laboral ha conseguido determinadas ventajas, recuerda «La Stampa», pone sobre la mesa nuevas demandas y nuevas amenazas de huelga. La agitación social promovida por la CGIL está llevando de hecho a Italia a un callejón sin salida: «Si se cede a la presión de las huelgas porque se puede hacer o por no agravar la situación, el otorgamiento se toma como signo de debilidad y una nueva huelga se alza sobre el resultado triunfador de la precedente. Si no se cede, la agitación se encrespa. So pretexto de la explotación de los derechos de los trabajadores».

LA OPINION DE DOS

MINISTROS

He aquí la opinión de dos Ministros socialistas, ambos pertenecientes al PSDI. Preti ha dicho: «Se va difundiendo el error de considerar legítima toda agitación contra el Estado para obtener cualquier cosa». Y Bertinelli insiste: «Los miles de millones no se inventan, se deben conseguir con el sacrificio de todo el país». En consecuencia, el Gobierno ha terminado por adoptar una irreductible política del «no». De Moro al último Ministro socialista se mantiene con firmeza de un tiempo a esta parte la negativa a una agitación que amenaza con destruir la delicada coyuntura económica de Italia, denunciada hace unos días por el Profesor Carli. El presupuesto del estado ha llegado a una situación límite, con unos gastos que desbordan ampliamente las más optimistas previsiones de ingresos. Por otra parte, en este país en que se paga al Estado hasta por respirar, es imposible aumentar ni un punto más la presión fiscal. Tampoco puede pensarse en acuñar más papel moneda, puesto que ello provocaría automáticamente el alza de los

Según la «Agencia Reuter»

«Impresionante exhibición de vigor y fortaleza»

Ha sido la realizada por Franco en estas últimas semanas

Londres, 6. Efe. — La Agencia Reuter, en un despacho fechado en Madrid, se hace eco de la «impresionante exhibición de vigor y fortaleza» realizada por el Generalísimo Franco en estas últimas semanas.

«Ha pescado en el norte, practicado el golf en el sur, asistido a una corrida de toros y permanecido en pie durante hora y media bajo la lluvia revistando el desfile anual de la victoria», continúa diciendo la citada Agencia.

Reuter recuerda los rumores que circularon en diversos puntos de Europa durante el pasado mes de Abril sobre una supuesta enfermedad del Generalísimo, cuando en realidad aquel mes se le vió jugar al golf en el césped del palacio de El Pardo.

«Nada de lo que el Caudillo ha hecho en los últimos tiempos —añade Reuter— ha impresionado tanto al pueblo como su desafío a la persistente lluvia durante el desfile que conmemoró el 27 aniversario del fin de la guerra».

Efectivamente, tras de pasar revista a 18.000 hombres al aire libre y bajo la lluvia sin ningún paraguas, el Generalísimo dio órdenes de descapotarse su automóvil en el que se mantuvo de pie recibiendo las entusiásticas aclamaciones de las decenas de millares de espectadores que se resguardaban bajo los árboles y paraguas.

«Aquella misma noche, en el Estadio Bernabéu, de Madrid, estuvo personalmente la «Copa del Generalísimo» al equipo de fútbol del Zaragoza, que acababa de derrotar al Atlético de Bilbao», concluye diciendo Reuter.

PRONTO EN... Guy MARDEL tito's

Los Reportajes

Un original concurso para demostrar que las gafas no restan belleza a la mujer

PREMIO PARA LA «GUAPA CON GAFAS 1966»: DIEZ DIAS DE VACACIONES EN MALLORCA... Y UNA PELICULA



UN MOMENTO EN QUE LA «GUAPA CON GAFAS 1966» EFECTUA EL REGLAMENTARIO PASEO POR LA PASARELA.

Un viaje, unas vacaciones en Mallorca, siguen siendo un apetecible premio para toda clase de concursos. Pero ahora, en el caso que nos ocupa, este premio es noticia curiosa y en extremo simpática, entre otras cosas porque las vacaciones en Mallorca las va a disfrutar una bella señorita... aunque con algunas dioptrías.

Aclarando lo de las «dioptrías», nos apresuraremos a decir que el premio de referencias se ha otorgado precisamente a la señorita más bella, simpática, elegante... pero con gafas, condición esta última «sine qua non». El concurso fue ideado por un famoso óptico español para demostrar que las gafas no afean en absoluto a la mujer y que más bien al contrario, incluso en ocasiones puede contribuir a acrecentar sus encantos. Opinión ésta en la que estamos enteramente de acuerdo, caramba.

En el suntuoso Hotel Palace de Madrid tuvo lugar la proclamación de la «Guapa con gafas 1966», competición a la que acudieron varias docenas de bellísimas señoritas... todas con us gafas óp-

ticas correspondientes (por supuesto las de sol, no valen). En el transcurso de una brillantísima fiesta, y tras arduas deliberaciones, el Jurado proclamó al fin a la vencedora. El Jurado —digámoslo— estaba integrado por relevantes personalidades del mundo del arte, las letras, el cine, la sociedad, el periodismo, etc. Y a fé que tuvo trabajo, como decimos.

La «Guapa con gafas 1966» resultó ser la señorita Conchita Ginés, de la que sentimos no tener más datos por el momento, salvo que es muy guapa y que lleva las gafas con

una distinción y un «aire» que indudablemente acrecientan su «natural belleza», como dicen las crónicas de la sociedad.

El premio para la guapa son diez mil pesetas en efectivo, un viaje de vacaciones a Mallorca de diez días de duración... y un papel importante en una película nacional, premio este último que otorga la revista «Cine en 7 días» y que puede constituir la oportunidad que abra a la «Guapa con gafas» las puertas del estrellato cinematográfico.

«Líneas Aéreas Iberia» transportará gratis a la guapa a Mallorca y «Viajes Iberia» costeará su estancia de diez días en el Hotel Flamingo, más las excursiones por la isla, etc. La «Guapa con gafas 1966» llegará a Palma a mediados de los corrientes, para asistir como invitada al «II Festival Internacional de la Canción de Mallorca».

De antemano, bienvenida a la «Guapa con gafas», a la que estamos deseando requerir con un pipero a estrenar todavía en España, que nosotros sepamos: ¡Olé tus dioptrías... Castizo que es uno, palabra.

Escribe esta página ANTONIO PIZA

Con grata complacencia, como es de suponer, hemos leído en una reciente edición del gran rotativo danés «Politiken» —no precisamente siempre muy «elogioso» en lo que a nosotros se refiere— un extenso artículo ilustrado sobre los alicientes turísticos de Baleares. El título puede que a algunos se les antoje un tanto prosaico, pero no deja de ser sugestivo, y especialmente uno de los más eficaces reclamos: «Vivir en Baleares es muy barato», dice. Y añade: «En la vecindad de los grandes hoteles de lujo para millonarios, se pueden encontrar buenas pensiones y fondas agradables».

El reportaje se ocupa por igual de las tres islas grandes del Archipiélago subrayando que vivir un día en Pollensa, Sóller o Palma, en un establecimiento de buenas habitaciones y buena comida, sólo cuesta ciento veinticinco pesetas. Como muchos otros escritores y artistas, su autor es un enamorado de Mallorca, estando residiendo en Pollensa, como corresponsal de la prensa danesa en nuestra isla. Se llama B. Rosenkilde y se firma con el seudónimo castizo de «Don Benito».

«Don Benito», que dentro de Mallorca siente una especial debilidad por Pollensa, subraya las palabras de su vieja compatriota la escritora Camilla Pers, quien tras vivir 35 años en la isla escribió: «Una vez Pollensa, siempre Pollensa». Por supuesto, nuestra gratitud a «Don Benito» por su estupendo reportaje en el «Politiken» que hemos aquí reseñado brevemente para conocimiento de nuestros lectores.

Gran reportaje sobre las Baleares en el diario danés «Politiken»

FORAR, FERIE OG REJS



Bor på Balearerne for en billig penge

ret ved millionærhotellerne finder man gode pensioner og hyggelige froer. Memoria til ligna storsjöar Mallorca — Priser og tips

El «Seguro Turístico» es una de las más logradas realizaciones españolas en favor del visitante extranjero

Lo aceptan más del 70 por 100 de los turistas a quienes se ofrece y es incluido en todos los «forfaits» de las grandes agencias

NOS DICE EL INSPECTOR DE LA «AGRUPACION PARA EL SEGURO TURISTICO ESPAÑOL», D. JORGE CESARSKY

D. Matías Mut, el Delegado Adjunto de Información y Turismo nos presentó ayer a don Jorge Cesarsky, recién llegado a Palma para organizar y promover el «Seguro Turístico» en su calidad de Inspector de «A.S.T.E.S.», siglas que corresponden a la «Agrupación para el Seguro Turístico Español». De entrada el Sr. Cesarsky nos dice que la Agrupación es un «pool» de prácticamente todas las compañías aseguradoras de España, para los fines del Seguro Turístico y que, además de todas las disposiciones vigentes aplicables, la Agrupación queda sometida a la vigilancia de los Departamentos ministeriales, según establece el Decreto por el que se articula dicho Seguro Turístico.

«Ello obedece —evidentemente— nos dice, a que el Seguro turístico es una realización de interés público. Como dice en su preámbulo el referido Decreto, que apareció en el B. O. del Estado de 2 de Noviembre de 1964. «El interés del Estado en que el «Seguro Turístico» ahora establecido alcance un gran desarrollo turístico, reside en que se trata de una medida política turística que, juntamente con otras ya implantadas, contribuirá a hacer atractiva al estancia en España de turistas extranjeros».

—¿Cómo ha sido aceptado por ahora este Seguro? —Formidablemente, como era de esperar. Hasta ahora ha sido aceptado por más del setenta por ciento de los turistas a quienes ha sido ofrecido, y ya las más importantes Agencias de Viajes lo incluyen en sus «forfaits» sin consultarlo siquiera a los clientes.

—¿Qué cubre? —Fundamentalmente los accidentes, la pérdida o sus-

tracción de equipajes... y lo más importante: la asistencia sanitaria total mientras dure la estancia del visitante en España.

des que cubre el Seguro? —Repatriación de automovilistas de turismo y Defensa Jurídica, y la combinación de estas partidas con cualquiera



—¿Cómo debe entenderse esta asistencia sanitaria?

—En su sentido total, como ya le he dicho: desde la simple visita del médico, hasta la intervención quirúrgica más complicada y costosa si fuera preciso. En este sentido diremos que toda la clase médica española sin excepción —los 38.000 médicos colegiados de España— han aceptado unánimemente el Seguro Turístico. Su actitud es todo un ejemplo, ya que en otros países europeos que lo han querido implantar, se han encontrado precisamente con las crecidas exigencias cuando no la oposición del personal facultativo, circunstancia que, o hace imposible el Seguro, o lo hace caro, y por tanto inoperante.

—¿Es realmente barato el «Seguro Turístico Español»? —Compruebe usted mismo: El seguro combinado de accidentes —asistencia sanitaria— equipajes, cuesta 105 pesetas para ocho días, 155 para quince días, y 250 para treinta días. Además existen bonificaciones para Pólizas colectivas.

—¿Otros riesgos o modalidades de los anteriormente citadas. Así por ejemplo, puedo decirle que un seguro total con vehículo, individual —la Póliza más cara— cuesta 333 pesetas para 30 días.

—¿Cuál es el motivo de su visita a Mallorca? —Después de la implantación y organización en Madrid, hemos venido en primer lugar a Palma de Mallorca por su importancia turística dentro de España. He venido también a nombrar Agentes del Seguro y puedo decir que esperamos todos que en Palma, a juzgar por como ya va la cuestión, el Seguro Turístico Español, sus da que se merece por su interés y utilidad turísticas.

Así lo esperamos, al mismo tiempo que agradecemos a don Jorge Cesarsky, Inspector de la «Agrupación para el Seguro turístico Español», sus intereses antes declaraciones. Coincidimos enteramente con él cuando nos dice, a modo de punto final, que el Seguro Turístico es una de las más logradas realizaciones españolas en favor del visitante extranjero, y por tanto del fomento del turismo hacia España.

Dos nuevos premios -de la crítica- para el «Festival Internacional de la Canción de Mallorca»

Entre los invitados extranjeros figura el Alcalde de Copenhague

Nuevas noticias sobre el «III Festival Internacional de la Canción de Mallorca», que acaba de facilitar el Presidente del Comité, Sr. Galmés. Se establece en este III Festival dos premios de la crítica uno para canción española u otro para canción extranjera, consistente en dos estatuillas de plata de San Jorge, ofrecidas por la revista «Ondas». El jurado para conceder estos premios estará formado por los críticos de música moderna de la prensa, radio y TVE.. A partir de hoy podrán retirarse las reservas de localidades de «Tito's» de 10 a 14 horas y de 16 a 20 horas.

La gran Quiniela Radiofónica organizada por las redes de emisoras de Radio Nacional y Radio Peninsular y patrocinada por Viajes Barceló, está en antena:

- Madrid R. N. a las 13'30.
- Madrid R. P. a las 10'10 y a las 20'10.
- Barcelona: 13'10.
- Cuenca: 15'30.
- Sevilla: 15'30.
- Valencia: 20'15.
- Murcia: 15'30.
- San Sebastián: 15'30.
- La Coruña: 15'30.
- Málaga: 15'00.
- Tenerife: 15'30.

Los premios consisten: el 1º dos pasajes avión y una semana de estancia en Mallorca en un hotel de 1º; 2º dos pasajes avión y 3º una semana de estancia en Mallorca en un hotel de 2º. Si el ganador es mallorquín: premio equiparado en Costa Brava.

Se reciben infinitad de quinielas. Entre los invitados extranjeros figura el Sr. Alcalde de City de Copenhague Mr. Paul Fannerg.

Santo del día

SAN PEDRO Y CINCO COMPANEROS MARTIRES



En la cruel persecucion que el rey de los sarrazenos Abde... contra los cristianos, seña...

Dietario

podía dirigirse al lugar del suplicio, hacia el que los demás corrían ligeros...

RELIGIOSAS

CULTOS PARA MAÑANA Cuarenta Horas

Concluyen en las Reparadoras, a Jesús Sacramentado. A las 8 Misa y exposición del Smo. Por la tarde a las 6 Rosario...

Otros actos religiosos

En Montesión, empieza Solemne Novena en honor del Sdo. Corazón de Jesús: Por la tarde a las 7 rezo del Sdo. Rosario...

RETIRO ESPIRITUAL PARA SRAS. VIUDAS Esta tarde a las cinco en la...

Iglesia de San Felipe Neri el Rvdo. Padre Bartolomé Reínés S. O. dará una plática de Retiro Espiritual para las Sras. Viudas...

RADIO

RADIO MALLORCA

(Programa para hoy) 7: Apertura. Señales horarias. Programas del día; 7,02: Bachillerato radiofónico; 7,20: Emisión "Adventum Regnum Tutum"...

RADIO POPULAR

(Programa para hoy) 8: Apertura; 8,03: Alegre despertar; 8,15: Buenos días; 8,20: Aquí la canción; 8,30: Mañanitas; 9,20: Boletín meteorológico; 9,30: Antena del Mundo...

Radio Nacional; 17,20: Cartelera de espectáculos. Lectura de programas; 17,25: Níbolandia; 17,40: La vuelta al mundo en alta fidelidad...

FARMACIAS

(De 9 mañana a 10 noche)

(o) Agulló, Villalonga, 64 (Santa Catalina), Tel. 30439; Bauzá, Miguel Marqués, 74. Teléfono 14024; Massanet, Cam. Vec. Génova, 135 (San Agustín), Tel. 32727...

(De 10 noche a 9 mañana)

(o) Nadal, Plaza de Cort, 2. Teléfono 12636.

(Abiertas hasta las 12 noche)

Vives, Calvo Sotelo 4 (Son Armadams); Sánchez, Archiduque Luis Salvador, 174.

SEGURO OBLIGATORIO DE ENFERMEDAD

Servicio Urgencias Medicina General Palma -Excepto Suburbios- Diario nocturno de 9 noche a 9 mañana.

Domingos y festivos de 9 mañana a 9 noche. Teléfonos: 30.946. 30997 y 30.948

En Residencia Sanitaria S. O. E. (Son Dureta).

SERVICIO MEDICO DE URGENCIA

Del Colegio Oficial de Médicos Servicio permanente Via Roma, 29 Teléf. 11229.

EL TIEMPO

PREVISION PARA BALEARES Y MEDITERRANEO OCCIDENTAL

Cielo casi despejado. Régimen de brisas. Brumas costeras matinales. Marejadilla. Temperaturas aumentando

OBSERVACIONES

Temperatura máxima: 25,7 grados a las 12,30 h. de ayer. Temperatura mínima: 15 grados a las 04,45 horas de ayer. Humedad relativa: 69 por 100 Insolación: 9 h. 10 m

CUPON DEL CIEGO

8 4 7

PRONTO EN... Guy MARDEL Logo with 'i'to's' text

CLUB DE TIRO DE PICHON Jueves día 9 a las 11,30 de la mañana GRAN TIRADA DE PICHON

HOJA de la CARIDAD DIRIGIDA POR CÁRITAS DIOCESANA DE MALLORCA

Número 122. - Calle Zavellá, 17. - Teléfono 17289. - Labora 9.30 a 13.00 y de 18 a 21.

Un sólo día al año

Faltan muy pocos días para la festividad del Corpus Christi esa fecha se conmemora en toda España el DIA NACIONAL DE CARIDAD. Ese día ha sido escogido por Cáritas para hacer una llamada a la caridad de todos los españoles...

«Cáritas Española está empeñada en una tarea nobilísima... el Ilmo. y Rvdo. don Marcelo González Martín, Arzobispo de Barcelona...»

PETICIONES MAS URGENTES PARA ESTA QUINCENA

Caso 1.350: Una familia numerosa cuyas camas actuales están tan deterioradas que ya no sirven, nos solicita dos camas de plaza y media, 2 colchones, 4 sábanas y dos mantas. Presupuesto: 2.368 ptas.

Entre todos tocamos a pedir podemos juntar lo suficiente para los que carecen de... SALA Zivada 2.ª SEMANA «Estocón» ultra secre... UN DRAMA INQUIETANTE E INCREIBLE, QUE, SIN EMBARGO, MAÑANA PUEDE SER VERDAD. EN EL MISMO PROGRAMA «Que bonito amor» (Aut. May. 18 años) IMPORTANTE: A partir de esta semana, domingos y festivos, sesiones continuas. Hoy, 24 págs

SE PRECISAN MAITRES Y CAJEROS PARA BARRA Dirigirse BAR RESTAURANTE AEROPUERTO Jefe de personal

Puerto Para hoy 612 mil toneladas de cemento Entraron otros tres transatlánticos anunciados

parece ser que a juzgar por lo visto hasta hoy—, aumentará el número de entradas de mercaderías que desde hacía una semana había descendido considerablemente. El domingo, fué un día de mucha actividad, llegando todos los buques que con anterioridad habían anunciado su entrada...

Como ya habíamos anunciado, llegaron entre el domingo y el lunes tres trasatlánticos conduciendo turistas en crucero de placer programado. El domingo por la mañana atracó en los muelles de la Estación Marítima el italiano "Anna C", que durante unos meses se dedicará a realizar viajes por diversos puertos del Mediterráneo...

Fraga Iribarne, en Mallorca

Durante la jornada del domingo el Ministro de Información y Turismo visitó Ca'n Picafort, la «Ciudad de los Lagos», Formentor, distintas y nuevas urbanizaciones, villas y pueblos del interior.- En Palma recorrió el «Pueblo Español»

Por la noche, el Ministro regresó a Madrid

Tras oír misa de 10 en la Basílica de San Francisco, el Ministro de Información y Turismo, señor Fraga Iribarne inició su jornada según el programa previsto. Le acompañaban el Director General de Empresas y Actividades Turísticas, el Gobernador Civil y Jefe Provincial del Movimiento y el Delegado Provincial del Ministerio, acompañado del Delegado adjunto.

Fue recibido por su Presidente don Vicente Enseñat y Consejo de Administración. A continuación el Ministro subió al helicóptero de nuestro estimado amigo José Planas en el que evolucionó durante un buen rato por aquella amplísima zona. Al descender le escuchamos palabras de admirada satisfacción por la fauna y la flora que había podido contemplar desde el aire. El público numerosísimo tributó

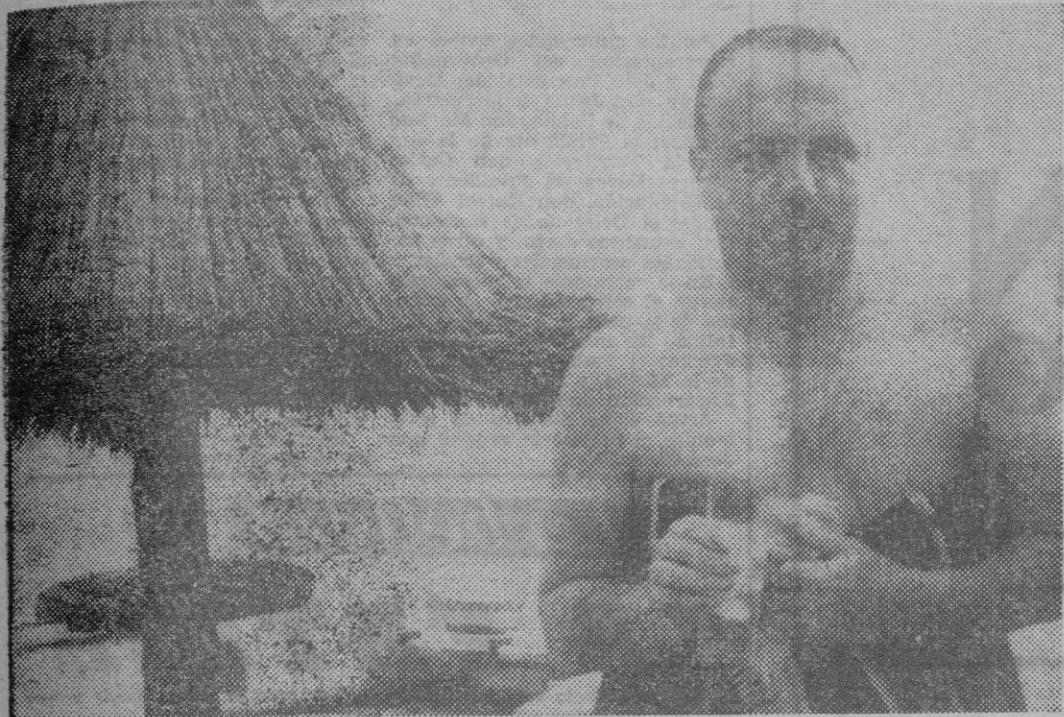
EN EL PUEBLO ESPAÑOL De regreso a Palma, se dirigió a "El Pueblo Español", cuyas obras, extraordinariamente adelantadas, recorrió detenidamente. Le recibieron el Alcalde Sr. Alomar, el Presidente de la Diputación Sr. Villalonga, el Presidente del Consejo de Administración Sr. Salas, el Consejero Director General Sr. Calvo, el Consejero-Delegado Sr. Cerrancejo de Benito, el Conseje-

nos y el arquitecto Sr. Sánchez Cuenca. El Sr. Fraga hizo vivos elogios del inmueble y de la belleza del lugar. EN "LA CALETA" Alrededor de las ocho de la tarde, el Sr. Fraga Iribarne, acompañado de las primeras autoridades de la Provincia, se dirigió al novísimo restorán del Paseo Marítimo, situado en la séptima planta del lujoso edificio del mismo nombre, en donde les fue servido un exquisito "buffet" frío extraordinariamente condimentado por el "chef" Sr. Lacalle, de acreditada fama en el arte de la cocina, y que desde ahora registrará los destinos culinarios de "La Caleta", y también muy bien servido por personal especializado de la casa.

La estupenda impresión tanto del Sr. Ministro como de las autoridades, frente a la soberbia panorámica que se divisa desde la amplia y majestuosa terraza del mencionado establecimiento — que dentro de unos días se inaugurará oficialmente y se abrirá al público — así como, ante las excelencias decorativas y arquitectónicas del mismo, fue unánime y vivamente expuesta. Los honores corrieron a cargo del Consejo de Administración del restorán, presidido por el Sr. Magraner, acompañado por el secretario, el abogado don Andrés Rullán y por el Consejero Delegado don Miguel Palmer, quienes gentil y detalladamente mostraron al Ministro y distinguidos acompañantes las múltiples y magníficas dependencias, como comedor, cocina, piscina y terrazas, por su inmejorable calidad, categoría y el buen gusto del conjunto.

A las ocho y media, aproximadamente, el Ministro, juntamente con las autoridades que le acompañaban y el señor Herrera, tras despedir cordialmente al Consejo e invitados y a los informadores locales, se trasladó al hotel Victoria, desde donde debía salir para la capital de España. SALIDA PARA MADRID El Ministro, acompañado del Director General de Empresas y Actividades Turísticas, emprendió a las diez de la noche, vía aérea, su viaje de regreso a Madrid.

En el aeropuerto de Son San Juan fueron despedidos por todas las primeras autoridades y Directores de los periódicos y emisoras locales. «BALEARES» hace votos para que la estancia en Mallorca del Ministro, así como la de don León Herrera, les haya resultado feliz.



Fraga Iribarne, en Formentor, se rindió al encanto de aquella playa y a sus transparentes aguas, tomando un baño reparador.

EN CA'N PICAFORT

Visitó primeramente Ca'n Picafort, en Alcudia, donde fue recibido por las autoridades locales encabezadas por el Alcalde de Alcudia, don Pedro Cladera y el de La Puebla, don Bartolomé Ventavol. Visitó los hoteles «Gran Plaza» y «Santa Fe».

EN LA CIUDAD DE LOS LAGOS

Desde Ca'n Picafort se dirigió el Ministro con su séquito a la «Ciudad de los Lagos». Su primera visita fue en el Club de Caza y Pesca de la misma, una edificación de gran estilo, extraordinariamente confortable, amplia y del mejor gusto. Le dieron la bienvenida el Consejo de Administración, con su Presidente, don Juan Gil; Vicepresidente don Vicente Enseñat; Secretario, don Antonio de Luna; Consejero, don Antonio Enseñat; Gerente, don Luis Olascoaga y el Alcalde de Muro, don Jaime Varelle, en compañía de los cuales, y durante largo rato, estuvo admirando la exposición — planos, fotografías, gráficos, etc. — que había sido dispuesta. El Ministro se interesó vivamente por cuanto a la «Ciudad de los Lagos» se refiere recibiendo noticias de las características de la misma, edificaciones, zonas deportivas y comerciales, etc. Fue obsequiado con un cóctel.

Seguidamente, tuvo la bondad de querer colocar, personalmente la primera piedra de la Residencia para Periodistas, que llevará su nombre, en el espléndido solar que hace feses regaló a nuestra Asociación de la Prensa la «Ciudad de los Lagos». El acto fue sencillo y lleno de cordialidad. Bendijo la primera piedra, que lleva adecuada inscripción el vicario de Muro, Rdo. don Antonio Ferrer; y después el Ministro con una paleta de plata con sentida dedicación, que le fue regalada, echó las primeras paletadas de cemento, pronunciando palabras de ánimo y congratulación. Junto a él estaba el Presidente de la Asociación, nuestro compañero Miguel Vidal Seguí con los periodistas que cumplían su deber informativo, el Consejo de Administración y los arquitectos señores Casanellas y Palmer. El señor Fraga Iribarne recorrió a continuación el «Lago Esperanza», viendo el lugar donde habrá el Jardín Zoológico Hori-

zontal. Fue recibido por su Presidente don Vicente Enseñat y Consejo de Administración. A continuación el Ministro subió al helicóptero de nuestro estimado amigo José Planas en el que evolucionó durante un buen rato por aquella amplísima zona. Al descender le escuchamos palabras de admirada satisfacción por la fauna y la flora que había podido contemplar desde el aire. El público numerosísimo tributó

señor Fraga grandes manifestaciones de simpatía. El señor Ministro dirigió a continuación a colocar la primera piedra de la urbanización del «Lago Menor de Alcudia». Fue recibido por el señor Riera Marsá y demás miembros directivos, con el personal técnico, departiendo con todos ellos largo rato, recabando detalles de la gran obra que va a ser realizada. EN FORMENTOR El Ministro y su séquito continuaron viaje hacia Formentor, a donde llegaron poco después de la una de la tarde. A la puerta del Hotel le dio la bienvenida el Presidente del Consejo de Administración, don Juan Buadas Salas y sus hijos. El Sr. Fraga después de descansar unos minutos, expresó su deseo de bañarse en el mar, lo que hizo antes del almuerzo. Este fue ofrecido por el Fomento del Turismo y el Sindicato Provincial de Hostelería. Con el Sr. Ministro y las personalidades que le acompañaban desde Palma, se sentaron a la mesa el Alcalde de Pollensa Sr. Siquier, el Presidente del Fomento del Turismo Sr. Parrietti con el secretario Sr. Alcover, el Presidente del Sindicato Provincial de Hostelería Sr. Cabrer con los directivos Sres. Gaspard Cabrer, Pomar y Juan; el Presidente del Grupo S. de Agencias de Viaje Sr. Zabala y los directores de los diarios locales. Asistía también gentilmente invitada, la Srta. Nina Epton, ganadora del premio de nuestro colega «Majorca Daily Bulletin». En la sobremesa, el Sr. Parrietti, en sencillas palabras ofreció el agasajo al Sr. Ministro, contestándole éste con otras rebozantes de cordialidad. EN MENESTRALIA Poco después de las cuatro de la tarde, el Sr. Fraga y su séquito, abandonaron Formentor, deteniéndose en su camino de regreso en «Menestralia» en Campanet. Con el propietario-director del establecimiento don Gabriel Mateu, le recibieron las autoridades campanetenses encabezadas por el Alcalde don Juan Tortella. El Ministro recorrió el local contemplando especialmente el horno de vidrio, el museo y la sala dedicada a Gosiendo delicadamente obsequiado con una preciosa pieza de artesanía del vidrio al sollado. Hizo después el señor Fraga un recorrido por Alaró y Valle de Orient, parándose en la primera de dichas villas para saludar al Alcalde don Angel Bueno.

ro Sr. Ruiz Ribas, el Apoderado general en Palma Sr. Alcover y el Delegado para las obras Sr. López. Con ellos recorrió el que será magnífico y maravilloso recinto, mostrando el ilustre visitante la grandísima impresión que le causaba. Junto al «Pueblo» se levantaba ya la mole del Palacio de Congresos. Marchó después a hacer un recorrido por Puigpunyent y Gallilea y en su ruta de regreso a Palma se detuvo durante unos minutos en las obras de construcción muy adelantadas del «Hotel Punta Negra» en una nueva y muy bella urbanización. Le saludó el Presidente del Consejo de Administración don Carlos Blanes, con los demás consejeros, sus herma-

CRONICA DE LA CAMPAÑA NACIONAL DE ALFABETIZACION

LA PEQUEÑA UNIVERSIDAD DE VILLARDECIERVOS

En esta localidad de la provincia de Zamora se desarrolla con todo entusiasmo la «Pequeña Universidad», para mujeres y hombres, con interesantes conferencias y coloquios a cargo del párroco, don Valentín Rodríguez; alcalde don Juan Luengo; secretario del Ayuntamiento, don Manuel Gallego; veterinario don Eladio Ferrero; maestras, doña Magdalena Díaz y doña Nieves Camarazana, y periodista, don José Lojo. EL METODO «TAQUITOS» PARA ANALFABETOS CIEGOS La Diputación Provincial de Ciudad Real ha editado un libro, con prólogo de Luis Aguirre Prado, del maestro don Hermenegildo Gómez Moreno, autor de un método para analfabetos ciegos, que consiste en lo siguiente: Por medio de unos tableros y unos pequeños taquitos el alumno vidente aprende cada una de las letras del alfabeto de Braille. Consta de cincuenta y cinco lecciones y multitud de ejercicios. Cualquier persona, incluso las

que no disponen de preparación pedagógica, puede enseñar lectura y escritura a un ciego.

EN SEGOVIA FUNCIONAN DOS ESCUELAS PARA ANALFABETOS CIEGOS

Un buen número de familias de raza gitana están afluadas en la ciudad del famoso Acueducto. Dos de los edificios de los que fueron oficinas municipales de arbitrios han sido habilitados convenientemente para sendas escuelas en el barrio del Mercado y en el de San Lorenzo, en cuyos locales aprenden a leer y escribir niños y mayores, varones y hembras. EXCURSION DE LOS ALUMNOS ADULTOS DE OCAÑA En la Agrupación Escolar San José de Calasanz, de Ocaña, los adultos a cargo del maestro don Mariano Salamanca realizaron el examen para la obtención del Certificado de estudios primarios. Los cuarenta y ocho aprobados han realizado una grata excursión a Arenas de San Pedro, Talavera y Toledo, con recorrido turístico de estas poblaciones.

CLIMA Roca
AIRE ACONDICIONADO

haga de su casa un hogar distinto

Con ambiente climatizado ROCA YORK, gozará en su hogar, en su consultorio o en su tienda, de una perfecta sensación de confort.

El Aire Acondicionado ROCA-YORK, en los días más calurosos del verano, le proporcionará clima frío, refrescante y nítido aire.

Roca York

climatizador ventana*

*Con singular acierto se aunan elegancia y confort

ROCA-YORK le ofrece:

- *calidad por su gran rendimiento y funcionamiento completamente silencioso.
- *garantía por el prestigio de la marca que lo presenta.
- *servicio por su organización preparada para prestar la debida asistencia técnica y la total reposición de recambios.

CLIMA

todo en aire acondicionado

- * Con el tipo EMBASSY pueden resolverse las instalaciones de mayor potencia propias para restaurantes, peluquerías, oficinas, etc.
- * CLIMA ROCA es una gran organización nacional totalmente preparada y con los productos necesarios para cualquier tipo de instalación central

CONSULTE A NUESTRA RED DE DISTRIBUIDORES OFICIALES

CLIMA ROCA
Paseo Espronceda, 278 - Teléfono 4858 - Sabadell

Delegación CATALUÑA - LEVANTE
Paseo de Gracia, 28, 1.º
Teléfonos 222 23 04 - 221 41 25 - Barcelona-7

Marcharon a Barcelona los Mandos Nacionales del Sindicato de la Piel

En la tarde de ayer salieron para Barcelona el Presidente del Sindicato Nacional de la Piel, don José Fernández Cela; el Secretario de dicho Sindicato, don Eduardo Escudero Arias, y el Presidente de la Sección Económica, don José Friberg Eguren, a quien acompañaba su esposa.

Pocas horas antes habían regresado de Menorca a Palma, donde acompañados del Delegado Provincial de Sindicatos, don Mario Jiménez de la Espada y esposa, y el Secretario del Sindicato Provincial, don José Luis Prim, se habían reunido con las Secciones Social y Económica de Mahón, Ciudadela y Alayor, en la nueva Escuela Sindical de Formación Profesional de Calzado de Ciudadela.

En Barcelona, celebrarán reuniones con los miembros del Sindicato de la Ciudad Condal y asistirán al Concurso de Destreza en el Oficio.

Colocación de la primera piedra del templo parroquial de la Encarnación

En la Plaza del Doctor Fleming el Obispo de la Diócesis ofició una misa

Asistieron a los actos las primeras autoridades

Una gran multitud estuvo presente en las ceremonias religiosas

El pasado domingo se celebró en la parroquia de la Encarnación la romería de Mayo, como preámbulo al gran acontecimiento de la colocación de la primera piedra del que será nuevo templo de la misma. Como acto principal fué recogida en Santanyi villa donde estuvo de economía el actual de la Encarnación, don Antonio Roig. En aquella población, los concurrentes a la romería, en número no inferior a seiscientos, fueron recibidos y agasajados por las autoridades locales y público en general. En la iglesia, en una ceremonia muy emotiva, fué interpretada una Salve a la Virgen de la Consolación y depositaron los romeros un ramo de flores, símbolo de fidelidad de los concurrentes de ambas parroquias.

Ayer a las 8.30 de la noche, tuvo lugar en la plaza del Doctor

Fleming contigua a la parroquia de la Encarnación, la misa solemne dedicada a la Santísima Virgen, como acto previo a la bendición y colocación de la primera piedra del que será novísimo

templo de la mencionada parroquia.

El acto consistió en una misa celebrada por el señor Obispo de la Diócesis, a la que asistieron las autoridades siguientes: Capitán General de Baleares, don Benigno Cabrero Lozano; General Jefe del Sector Aéreo, don Joaquín Puig de Cárcer, y Comandante de Marina, don Emilio Rodríguez de Lizón.

Por las autoridades civiles en representación del Gobernador Civil y Jefe Provincial del Movimiento, don Jaime de la Portilla, el Alcalde de Palma, don Máximo A'omar; el Presidente de la Audiencia Territorial, don Carlos Alvarez Novoa; el Presidente de la Diputación, don Rafael Villalonga; el Delegado de Hacienda, don Francisco Jorro, y otras autoridades provinciales y locales.

En la ceremonia religiosa asistieron al señor Obispo, el economo de la parroquia de Santa Catalina Thomás, don Francisco Jaume; el Padre José Martorell, de la Misión, y el economo de la Encarnación, don Antonio Roig.

Actuó como maestro de ceremonias el provicario general don José Sacanell.

En lugares preferentes estaban el presidente de la Comisión de Obras de la Encarnación, don Francisco Noguera Roig; don Onofre Bestard y la señora de don Antonio Alomar, arquitecto; don Félix Sánchez-Cuenca, arquitecto; don Joaquín Sánchez-Cuenca, don Joaquín Rueda y don Pablo Feliu, aparejadores.

Un extraordinario concurso de vecinos y fieles se sumó al acto religioso. Un coro de seminaristas cuidó de canto religioso, e hizo las moniciones durante la misa el Rdo don Juan Capó.

Asistieron también numerosos parrocos de la ciudad, sacerdotes y religiosos.

El señor Obispo, doctor Alvarez Lara, pronunció una homilía en la que recalco la significación e importancia del acto que se realizaba, tan trascendentes para los vecinos de la barriada y para la ciudad entera. Manifestó que el primer objetivo era la realización del templo, y el segundo que los feligreses se mostraran solidarios a la unión que instituye la parroquia viva, y que confiaba en el esfuerzo de todos para llegar a la feliz coyuntura de colocar la última teja del templo.

Finalizada la misa se organizó la procesión hacia el solar del que será nuevo templo de la Encarnación.

El señor Obispo dijo las oraciones de ritual en presencia de las autoridades y el desbordamiento pasional de todos los feligreses no se de manifestó.

Fueron padrinos en el acto de colocación de la primera piedra don Eduardo Covas Romaguera y doña Teresa Perpiñá Muntané, y firmaron el acta, el señor Obispo y demás autoridades provinciales y locales.

Finalmente fué cantado por multitud el «Crec en un Deus»

PRONTO EN... Guy MARDEL



CYANAMID

MALATHION LV⁺ CONCENTRADO

(Insecticida)

PARA ANIQUILAR TODA CLASE DE PLAGAS



MALATHION LV⁺CONCENTRADO compite en eficacia y economía con los insecticidas ya conocidos. Por su **ALTA CONCENTRACION** y su **CARENCIA DE TOXICIDAD** en personas y animales, es el **UNICO INSECTICIDA** que ha conseguido un Decreto del Gobierno U.S.A., que autoriza su empleo sin formulación ni dilución algunas.

MALATHION LV⁺CONCENTRADO permite fumigar, con una **CANTIDAD MINIMA**, **GRANDES SUPERFICIES** desde tierra y aire. En España han comenzado con éxito los tratamientos contra langostas, mosquitos y otros insectos.

El Programa Internacional de Desarrollo del **MALATHION LV⁺CONCENTRADO**, se inició con excelentes resultados en plantas de algodón, forraje, palma de dátiles, arroz, caña de azúcar, florestas y bosques, olivos, cítricos, etc.

Solicite información a:
IMPORTADORES REUNIDOS, S. L.
Paseo de la Castellana, 13 - MADRID-1

* marca registrada de O'0 dimetilfosforodifato de dietilmercaptosulfonato.
† marca registrada por AMERICAN CYANAMID COMPANY - U.S.A.

...y recuerde que:
Si no es CYANAMID no es MALATHION

La belleza

LA FATIGA

Si el cansancio está justificado por una actividad extraordinaria, ya es sabido que se curará con un descanso suficiente. Cuando el cuerpo está fatigado desde el momento de levantarse, cuando se le junta a la fatiga el desánimo y la tristeza, es hora de tratar de ponerle remedio.

Un reposo a la salud no esta de más. Hay que dar importancia a ciertos detalles que hasta ahora no merecían mucha consideración. Por ejemplo, si es reumática, aunque no se haya pasado nunca del ligero dolor en las articulaciones al cambiar el tiempo, puede ser que la columna vertebral esté resentida, y proporcione la fatiga aunque no acuse ningún dolor localizado.

La presión o sea exagerada también puede ser responsable de un cansancio injustificado. Tampoco suele dar, en sus principios, más síntomas que este, no obstante, ningún descanso por largo que sea, ni ninguna distracción curará la fatiga y el pesimismo que produce la presión baja.

En los dos casos citados, una visita médica y un exacto cumplimiento del plan os pondrán otra vez dentro de vuestra normalidad.

También la fatiga puede provenir de otros orígenes. La que procede del hacer poco ejercicio, por ejemplo, que tantas mujeres de media edad y de posición acomodada acusan. En este caso no hay más que esforzarse en reintegrarse otra vez, poco a poco, a la vida activa, no hay nada más absurdo que dejarse ir perdiendo facultades físicas por culpa de una privilegiada posición económica.

La fatiga que acusan los órganos internos a causa de exagerar la fortaleza de los alimentos ingeridos, también se debe remarcar, pues no son pocas las mujeres que se alimentan como si su ocupación fuese la de cargar fuertes pesos durante ocho horas diarias, cuando en realidad no hacen más que trasladarse a sí mismas y a su gordura dentro de los metros cuadrados que mide su piso. Existen en la ciudad excelentes médicos que se han especializado con mucho éxito en los regímenes adelgazantes. No está de más que las que se encuentran en este caso le pongan pronto remedio, antes de que del de obesidad, su enfermedad pese a tener otro nombre más grave.

Mercedes V. MESTRES

VIII Crucero Mediterráneo - VIE.

SALIDA DE BARCELONA - 14 de Agosto
REGRESO A BARCELONA - 21 de Agosto

8 días de vacaciones en un agradable ambiente de distracción y comodidades en la m/s "VIRGINIA DE CHURRUCA".

VISITANDO:
NAPOLÉS (CAPRI Y POMPEYA), ROMA (LA CIUDAD Y EL VATICANO), GENOVA (MILAN Y LA RIVIERA), CANNES (NIZA Y MONTECARLO)

Camarotes desde 4.500 ptas. por persona.
Una organización

VIAJES "INTERNACIONAL EXPRESO" S. A.

G. A. T. 2
PALMA DE MALLORCA, GENERAL GODED, 37 TEL. 23036

WATA INTERNACIONAL EXPRESO
LA MAS AMPLIA RED MUNDIAL DE VIAJES
244 Oficinas en 72 países

DIA NACIONAL DE CARIDAD

Circular del Prelado de Mallorca

Venerables hermanos y amadísimos hijos:

CARITAS, la organización oficial de las actividades externas de la caridad fraterna en la Iglesia y órgano de la beneficencia y asistencia social de la misma, junto con todo el pueblo fiel de Mallorca, ve llegar con ilusión el DIA NACIONAL DE CARIDAD, que se celebrará D. m. el día 9 del próximo junio, festividad de Corpus Christi.

La celebración del DIA NACIONAL DE CARIDAD nos invita a meditar un momento acerca del AMOR. Del que hace que el hombre se preocupe de los demás para acudir en su ayuda y buscar su salvación; el que invita a amar al hermano por el mismo y por Dios. Porque así es como se le ama en todo su ser.

CARITAS atiende, es verdad, de manera inmediata a cubrir necesidades temporales. Pero queremos que tenga en todo momento un sentido cristiano, espiritual, humano y divino, completo. Queremos que todos los cristianos amen al hombre por lo que es el hombre y por Dios.

Por eso insistimos en la necesidad de una ORGANIZACIÓN, para que sea fácil hacer entender a todos la idea verdadera del amor; de una PLANIFICACION sabiamente ordenada, para que las manifestaciones del amor sean eficazmente rendidoras; de una GENEROSIDAD amplia y abierta, sacrificada y constante, para que los frutos del amor puedan lograrse ya desde ahora y cambien lo más pronto posible las circunstancias de vida de nuestros hermanos, trocándose de tristes en venturosas, de amargas en humanas y cristianas.

Este es el MENSAJE de nuestro Obispo, con ocasión del DIA NACIONAL DE CARIDAD: En nombre de nuestros hermanos necesitados nos dirigimos a todos los diocesanos para pedirnos sepáis cumplir con vuestro deber de AMAR.

Dios Nuestro Señor sabrá premiar, aún en esta vida, vuestro amor para con los hermanos que viven en necesidad. Como prenda de las bendiciones celestiales recibid la bendición de vuestro Padre y Pastor.

Palma de Mallorca, 28 de mayo de 1966, vigilia de Pentecostés. — Rafael, Obispo de Mallorca.

EL FRENTE DE JUVENTUDES CONMEMORA CON GRAN BRILLANTEZ LA FESTIVIDAD DE SAN FERNANDO

SE ESTRENO LA MISA DE LA JUVENTUD DE CRISTOBAL HALFFTER

PROMESA DE LA O. J. E.

Con mayor solemnidad y brillantez que en años anteriores se celebró la festividad que el Frente de Juventudes dedica a su patrón San Fernando, a la que asistieron Autoridades y distinguidas personalidades.

En la amplia plaza de San Francisco antes de dar comienzo la ceremonia religiosa formaban cuatro centurias de la O.J.E. y una Sección de Flechas Navales, formación que fue revisada por el Excmo. Sr. General de Artillería Sr. Díez de Ulzurun, y por el Primer Teniente de Alcalde Sr. Sureda, que llevaba la representación del Excmo. Sr. Gobernador Civil.

En el portal mayor del templo atendía a las Autoridades e invitados que iban llegando el Delegado Provincial de Juventudes, don Juan Sastre, penetrando a las 12 horas todos los asistentes en la Basílica que ofrecía sus mejores galas.

En la parte del Evangelio ocuparon asientos preferentes el Excmo. Sr. General Díez de Ulzurun, que representaba al Excmo. señor Capitán General; el Teniente Coronel de Aviación señor Caldentey, en representación del Excmo. señor General del Sector Aéreo; y el Comandante señor Covas, en representación del Excmo. señor Gobernador Militar.

En la parte de la Epístola, el Sr. Sureda Meléndez, en representación del Excmo. Sr. Gobernador Civil; el Sr. Ramis, representante del Ilmo. Sr. Alcalde; por la Diputación Provincial, el Diputado Sr. Palou; la Delegada y Secretaria Provincial de la Sección Femenina, Srtas. Llinás y Guasp. El Delegado Provincial de Juventudes, Sr. Sastre; el Delegado Provincial de la Vivienda, Sr. Boloqui; el Director del Instituto Nacional «Ramón Llull», Sr. Suau; los Inspectores de Enseñanza Primaria, señores Suñer y Bisquerria; el Jefe Provincial de Tráfico, Sr. Sastre; el Delegado Especial de la Dirección General de Seguridad, señor Estevez; Directores de Centros de

Enseñanza Media y Primaria, Consejeros Provinciales del Movimiento y del Consejo de la Juventud, así como otras personalidades. Ocuparon totalmente el templo re-

presentaciones de los Colegios y Escuelas y numeroso público. En el presbiterio formaban guardia de honor un grupo de muchachos de la O.J.E. con su

da, por eso la promesa empieza afirmando el amor a Dios.

Seguidamente la presidencia del acto que estuvo formada por el Delegado Provincial de Juventudes, Mandos de la Delegación y Delegados Locales, hizo entrega de los carnets de la O.J.E. a todos los círculos de la provincial y de títulos de especialistas a diversos Cadetes de la Organización, terminando este acto tan sencillo como emotivo con la interpretación por todos los asistentes del himno Prietas las Filas.



En San Francisco, el doctor Bruno Morey pronunció un brillante y adecuado panegirico de San Fernando, patrono del Frente de Juventudes.

Escondese, alejarse de la responsabilidad frente al «otro», es imitar el miedo de los discípulos —escogidos, alentados, y, pese a todo, cobardes— cuando no fueron capaces de velar ni siquiera una hora en Getsemani. Es Cristo mismo quien clama la necesidad del «otro».

Corpus Christi, DIA NACIONAL DE CARIDAD.

brisa de primavera
con ventiladores
Tymesa

Bajo la organización de «ULTIMA HORA» y el patrocinio de PRIPPS

MAÑANA
Tagomago 10'30 NOCHE

EN SUS TERRAZAS Y JARDIN SEMICUBIERTO DE VERANO
GRAN GALIA DE BELLEZA Y LEGANCIA
ELECCION OFICIAL DE
«MISS BALEARES» Y
«MISS MALLORCA» 1966

DESFILE DE TODAS LAS SEÑORITAS INSCRITAS PARTICIPANTES, CUYAS VENCEDORAS SERAN CORONADAS POR LA INVITADA DE HONOR

Alicia Boiá «Miss España» 1965
Y ACTO SEGUIDO

La prestigiosa firma «Kuny» presentará una colección de trajes de baño femeninos que serán exhibidos por las Bellas Maniquies

«MISS DINAMARCA» - «MISS RIVIERA»
Y «MISS SELVA NEGRA» 1965

Y por primera vez en Palma «TAGOMAGO» presentará en sus dos pistas elevadas su nueva producción verano 1966

«PUCK REVUE»

Montaje y coreografía de Alberto Mazull, con...
BALLET del PLATA - BALLET DANZAS de ESPAÑA
LOS VALDEMOSA - MARGALUZ - XESC FORTEZA
Las atracciones internacionales
NOY and REY - PEGY GILL

Y las orquestas
QUINTETO HI-FI y LOS TAGOS con PACO BALLINAS

Premios en metálico de 50.000 Ptas.
ofrecidos por el Ayuntamiento de Palma.
Fomento del Turismo y PRIPPS

Mañana a las 12 del mediodía se cierra en el diario «ULTIMA HORA» el plazo de inscripción para las señoritas que deseen concursar.

Reserva de mesas: Teléfono 32657

MAÑANA

ESTRENO del film más «carcajeante» de la historia el cine
«LOS INDIOS (STAN QUE MUERDEN...)»
«SABE VD. QUE PASO EN FUERTE ALAMO...? VEA ESTE FILM Y NO LO SABRA NUNCA»



MOIRA ORFEI
MARGARET LEE

DOS VIVALES EN FUERTE ALAMO

TECHNICOLOR EASTMANCOLOR
FERNANDO SANCHO - MICHELE MALASPINA - ARLODO TIERI
RICCARDO GARRONE - DINA LOY - FRANCO GIACOBINI
JUAN LUIS GALLARDO y LA PARTICIPACION DE ERNESTO CALZADINI
DIRECTOR: GIORGIO SIMONELLI

UNA PRODUCCION P.G. (Pitorreo gordo)

Guión Provincial y Banderines de Escuadra.

Celebró el Santo Sacrificio el Muy Iltre. Sr. D. Bruno Morey, Canónigo Doctoral, quien «intramisam» pronunció elocuentes y adecuada plática.

Durante el Ofertorio varios muchachos de la O.J.E., ofrendaron las hostias, el vino, el cáliz y copones.

El Orfeon Municipal dirigido por su director don Felipe Moreno, cantó por primera vez en Palma la «Misa de la Juventud» de Cristóbal Halfter, contribuyendo con dicho Orfeon un grupo de alumnas del Colegio «Jesús María» y el Coro del Círculo de la O.J.E. del Grupo Escolar de La Soledad.

La Misa, los procesionales del Ofertorio, de Comunión y de Salida, de gran dinamismo y sonoridad, estuvieron magistralmente interpretados.

Nos complacemos en repetir que la fiesta religiosa celebrada en honor de San Fernando ha sido revestida este año de inusitado esplendor.

PROMESA DE LA O.J.E.

A las 10'30 de la mañana se realizó en la Delegación Provincial de Juventudes el acto de la promesa de la O.J.E. que pronunciaron los Flechas, Arqueros y Cadetes que en correcta formación ocuparon el patio de la Delegación.

Se inició el acto con unas palabras del Jefe del Servicio Provincial de Actividades Culturales en las que hizo un breve resumen del contenido de la promesa estimulando a los jóvenes de la O.J.E. para que siempre la tengan como orientación y guía.

Después el Jefe del Círculo de Arqueros leyó con pausada voz los once puntos de la promesa y al final contestaron todos los asistentes: SI PROMETO.

El Rvdo. P. Jacinto Rodríguez, SS. CC., en breve parlamento presentó a los muchachos una serie de ejemplos de fidelidad a promesas realizadas y que hoy son figuras ejemplares en la historia del mundo. Dijo que la promesa no la hacían a ningún hombre y si a Dios y en Dios tenemos que orientar todos los actos de nuestra vi-

METROPOL
HOY

Diocintor, S.A.

Rock Hudson
Barbara Rush



TECHNICOLOR

DIRECTOR: DOUGLAS SIRK

En el mismo programa:
LOS MERCENARIOS
Eastmancolor
(AUTORIZADO TODOS LOS PUBLICOS)

Exclusivas Isleñas, S.A.

puede proporcionarle, si es buen vendedor, diversas actividades, grandes oportunidades, también a técnicos electrodomésticos - Apartado 29 - MANACOR

El Alcalde de Palma a Copenhague

Asistirá a la inauguración de la Exposición del pintor Joan Miró

En la mañana de ayer el Alcalde, don Máximo Alomar, nos comunicó que el próximo viernes saldrá para Dinamarca, invitado por el Alcalde de la Villa Real de Copenhague, señor Paul Fennenberg, gran amigo de Mallorca, donde pasa cortas temporadas.

El señor Alomar, señaló que el Alcalde de Copenhague ya le invitó en otra ocasión, pero no pudo trasladarse debido a coincidir la invitación con trabajos de su cargo que no pudo diferir.

Señaló que esta vez la invita-

ción la ha hecho coincidir, el señor Fennenberg, con la inauguración y homenaje que se rendirá al gran pintor Joan Miró, organizado por la Sociedad de Arte Lyngby, de la cual el señor Fennenberg es Presidente. La exposición de las obras de Miró se realizará en los salones del Ayuntamiento de Copenhague.

El Alcalde de Palma permanecerá el sábado y el domingo en Dinamarca, emprendiendo el regreso a nuestra ciudad el próximo lunes.

AIRE ACONDICIONADO
"COLEMAN"
Prestigio Internacional
FRIO INDUSTRIAL, S.A.

INSTITUTO NACIONAL
DE PREVISION

Un último plazo para entrega de talonarios de vejez, invalidez y viudedad

Anunciada dicha entrega mediante publicaciones de 14, 15 y 16 de mayo último para los titulares residentes en Palma, se advierte a quienes no lo hubieran efectuado que deberán presentarse, inaplazablemente, en las oficinas de I.N.P., Plaza Weyler, 7, hasta el 11 del actual, en evitación de mayores dificultades a quienes en dicha fecha no lo hubiesen retirado.

Palma de Mallorca, 6 de junio de 1966.— EL DIRECTOR ACCIDENTAL.

Hay que amar al necesitado y también quitarle el hambre con pan y cubrir sus necesidades de vestido, vivienda, medicinas...

Corpus Christi, DIA NACIONAL DE CARIDAD.

PROMETE SER BRILLANTISIMA LA ELECCION DE «MISS BALEARES»

MAÑANA, AL MEDIODIA, SE CIERRA LA INSCRIPCION

Mañana noche, en los ya célebres jardines de «Tagomago», se celebrará la que podríamos llamar tradicional elección de «Miss Baleares», constituyéndose de nuevo una fiesta que es esperada todos los años en estos principios del verano.

Una vez más, de un ramillete de bellas muchachas—algunas de ellas procedentes de concursos preliminares celebrados en el interior de la isla—aparecerá nuestra guapa oficial, que es la que luego nos ha de representar en principio, en la proclamación de «Miss España», con posibilidades de llegar a concursos internacionales.

El acto de elección de «Miss Baleares», en el marco maravilloso de «Tagomago», estará rodeado de singulares alicientes. En esta noche de mañana, se presentará por vez primera al público mallorquín la producción «Puck Revue», especialmente montada para el verano 1966. «Puck Revue» es una realización del coreógrafo Alberto Masulli, contando con la colaboración estelar de «Los Vall-

demosa», Margaluz y Xeso Forteza, con los cuales intervendrán el «Ballet del Plata» y el conjunto folklórico «Danzas de España».

Además de este «show» de auténtica categoría Internacional, «Tagomago» presentará un desfile de trajes de baño, a cargo de la marca «Kuni» con modelos que han alcanzado anteriormente títulos internacionales de belleza.

Finalmente, en uno de los intervalos de esta fiesta, que promete ser brillantísima, el jurado calificador dará a conocer el nombre de la que ha de ser proclamada «Miss Baleares». Como se sabe, este año acudirá también a la proclamación de «Miss España 1966», una segunda representante mallorquina, «Miss Mallorca», con lo que serán dos en esta noche las señoritas triunfadoras. Su coronación correrá a cargo de Alicia Borrás, «Miss España

1965», que asistirá a la fiesta como invitada de honor.

Nuestro colega «Última Hora», organizador del Certamen, nos comunica que hasta mañana a las doce del día, en su redacción, estarán abiertas las listas para inscribirse a la elección de «Miss Baleares» y «Miss Mallorca». Hasta mañana, pues, hay tiempo para convertirse en aspirantes a los premios ofrecidos por el Excmo. Ayuntamiento de Palma, Fomento del Turismo y la marca patrocinadora del Certamen.

Asilos y hospitales, dispensarios y centros sociales, medicinas y alimentos... Caritas necesita de usted.

Corpus Christi, DIA NACIONAL DE CARIDAD.

(2280) - Necesitamos vendedores

INTRODUCIDOS EN PELUQUERIAS, SALONES DE BELLEZA Y SIMILARES.

POSIBILIDADES DE OBTENER INGRESOS COMPLEMENTARIOS ELEVADISIMOS SIN DESCUIDAR SUS ACTIVIDADES ACTUALES.

ESCRIBIR APARTADO N.º 722.

Mañana

No tiene rival ni en la lucha ni en el amor

De su mismo molde sólo hay uno

Llega dispuesto a arrebatarse a James Bond su fama de n.º 1

¡AQUI ESTA MR. SOLO!

1.ª aventura

* LIRICO
* BALEAR
* PROGRESO



¡La serie favorita de Inglaterra!

Esta tarde, gran concierto a cargo de Marta Santaolalla

EN LOS SALONES DEL PALACIO DE LA PRENSA

A las 8 de la tarde de hoy, y patrocinado por el Ministerio de Información y Turismo y como de costumbre bajo los auspicios de la Asociación de la Prensa de Palma de Mallorca que ha organi-

do de nuevo los Salones de su sede para que se efectúe dicho recital, Marta Santaolalla ofrecerá un recital musical acompañada del guitarrista Julio Fresno.

El programa está compuesto por las siguientes obras:

Se viesse (Villancico), A. de Mudarra.

Claros y frescos rios, (1946).

Tres pasacalles.

No es posible más derrotas, José Marín.

Aquella sierra Nevada, 619-1699)

Que bien canta un russeñor.

Cantata spagnuola a vice sola e guitarra, G. H. Handel.

Dos pavanas 1.536, Luis Milán.

Canción del Emperador, L. de Narvaez.

4 piezas del album «Renacimiento Italiano de O. Chilesotti».

Tu que no puedes (Texto Fco. Quevedo), M. García.

Canción del drama «El Paje», R. de Carnicer.

Elisabetta d'Inghilterra, G. Rossini.

Tancredi, G. Rossini.

La labor de transcripción ha sido hecha por musicólogos de la categoría de Pedrell, Pujo, Azpiázu y la revisión ha sido hecha por la propia Marta Santaolalla, que ha aportado una garantía musicológica y considerable, datos literarios, investigando la historia de cada una de las canciones que va a interpretar.

Una nueva velada que el Circuito Medina organiza para sus socios y amigos

Este anuncio no vende nada, pero con «un poco» de lo tuyo ¡cuántos problemas puedes ayudar a resolver!

Corpus Christi, DIA NACIONAL DE CARIDAD.

COMPANIA INMOBILIARIA LAYETANA, S. A.

Se convoca a los señores accionistas de esta Compañía a Junta General Ordinaria, que tendrá lugar (D. m.) el día 28 de junio, a las doce horas, en el Domicilio Social, Avenida de Jaime III, núms. 76 a 80, Palma de Mallorca, en primera convocatoria, con arreglo al siguiente orden del día:

1.º Lectura y aprobación, en su caso, de Memoria, Balance, Inventario, Cuentas y gestión del Consejo.

2.º Nominación de censores de cuentas para el ejercicio de 1966.

3.º Renovación estatutaria de parte del Consejo.

En el supuesto de que no pudiera celebrarse en primera convocatoria, queda convocada en segunda para el día siguiente, 29 de junio, a la misma hora y en el mismo local.

Los señores accionistas que teniendo derecho a ello deseen concurrir a la citada Junta, deberán proveerse de la correspondiente tarjeta de asistencia (artículo 19 de los Estatutos), contra depósito de sus acciones o de su resguardo bancario en la Caja Social, Avenida de Jaime III, núms. 76-80 Palma de Mallorca, y ello antes del día 23 de junio próximo.

Palma de Mallorca, 26 de mayo de 1966.— El Presidente del Consejo de Administración.

PRONTO EN...



Guy MARDDEL

Palacio AVENIDA

HOY EL ENIGMA DEL CLAVEL CHINO

COMPLEMENTO

Un fresco en apuros

Mayores 14 años

LA CORRIDA DEL DOMINGO

UN BUEN PINCHAZO VALE UNA ESTOCADA

Efrain Girón cortó una oreja

Mondeño y Rafael Peralta dieron la vuelta al ruedo

La corrida, sin resultar un acontecimiento memorable, ni mucho menos, para los aficionados que saben distraerse dándole importancia a detalles de la lidia, que indudablemente la tienen, de aquellos que pueden ser por ejemplo el observar la pelea de un toro que tiene el defecto de no ver por uno de los ojos, lo que supone un

estoqueador. Pincha con más frecuencia de la que conviene en un diestro cuya personalidad profesional, en un elevado tanto por ciento, podría ser la estocada, sin menos cabo de otros méritos artísticos que posee. Jaime, en la mayoría de las veces, se perfila desde buen terreno, y entrando recto deja resbalar la zapatilla iz-

quierda sobre la arena, hacia el pitón derecho, y lleva la muleta baja, y dobla la cintura sobre el mismo pitón cuando el bicho humilla y permite el cruce. Cuando esto ocurre, el efecto es de una plasticidad extraordinaria, una plasticidad que da lugar a obras de arte de pintores y dibujantes especializados. Pero, insistimos, Jaime pincha con más frecuencia de la que le conviene a un diestro especialista en la suerte del volapie limpio y perfecto. Estos tiempos de ahora no son aquellos antiguos en los que un pinchazo

bueno era aplaudido como si fuera una estocada. Y es una pena, porque en la suerte de matar, tal y como la ve el aficionado entendido, no se trata de conseguir un efecto rápido —punto de vista turístico— sino de ejecutar la suerte con verdadero estilo, aunque se pinche una y otra vez. En el segundo toro, Jaime Ostos, con el que se había jugado la vida inútilmente, quiso matar bien, aún a sabiendas de que el riesgo no tendría recompensa, pero pinchó. Pinchó tres veces, siempre correctamente, queriendo matar y haciendo la suerte técnicamente de modo admirable. Los «longobardos» no le silbaron porque ni siquiera eso saben hacer como aficionados, silbar. Nosotros, en nuestro fuero interno, le concedimos a Jaime una oreja del marrajo.

Juan García «Mondeño» tampoco nada pudo hacer con su lidiado primer toro, sin embargo, en el quinto, el del pajazo en el ojo izquierdo, consiguió una faena medida, precisa, ajustada al pitón derecho, el bueno, pero tragando también por el malo. El bicho tenía lo suyo. No era precisamente una perita en dulce, pero Juan, siempre seguro y eficaz, sin la perfección de otras tardes en los muletazos, porque el astado punteaba y embestia con velocidad, por lo que había que templarle a ritmo acelerado —se puede templar toreando rápido, y se puede no templar, toreando despacio— siempre fino, elegante, adornado y ceremonioso, supo sacarle partido y como además mató de una estocada excelente, hábil y de efecto rápido, entre grandes aplausos dió la vuelta al ruedo.

Efrain Girón, anhimos en todo momento, despreocupado de exquisiteces, a su manera alegró la

tarde con dos tercios de banderillas, en los que sobresalió un estupendo par al quiebro en el toro que cerró plaza. Tampoco sus toros fueron dechados de bravura y poderío, pero él no desmayó y a su estilo convencional, con más argucia que fidelidad en el perfil tremendista —también el tremendismo puede ser auténtico o adulterado— logró que no se enfriara el entusiasmo del público y menos al conseguir dos certeras estocadas, entrando con rapidez, pero recto como una vela, que dejaron a sus dos cornúpetas para el arrastre. En el primero le concedieron una oreja y en el último dió la vuelta al ruedo.

El rejoneador Rafael Peralta tuvo una actuación bastante lucida, prendiendo buenos pares de banderillas, rejoncillos, la rosa y lecabellando certeramente al toro de la misma divisa de Sánchez Cobaleda, después de tres rejones de muerte un tanto desiguales. Entre aplausos dió la vuelta al ruedo.

Hubo acierto en la presidencia, ocupada por el señor Mairata, asesorado por Melchor Delmonte. La plaza registró cerca de tres cuartos de entrada.

Q. CALDENTEY



AJUSTADO RECORTE DE JUAN GARCIA «MONDEÑO» EN SU PRIMER TORO.

atípico y arriesgado problema que resolverá o no el espada a quien corresponda el burriciego; que pueden ser también dos tercios de banderillas alegres, animosos, a cargo de un matador resilletero; o como puede ser el tesón y aguanter de un espada que jugando el tipo le saca muletazos de buena factura, al estilo de hoy, a un ansioso quedado y reservón que se los tiene, la función taurina del domingo, repetimos, pudo pasar, pues es sabido que después de tres grandes corridas, de resultado apoteósico, difícilmente alcanzará la cuarta efectos tan óptimos. Pretender tanta dicha, en la fiesta de toros, es como pedirle peras al olmo. La corrida tuvo de tales, los mismos que acabamos de contar y algunos más. Claro que en general la diversión fue mínima, más por culpa de los toros que de los toreros. Otros detalles hubo, que fueron fervorosamente aplaudidos por el público bullanguero, detalles de pésimo gusto y carentes de todo mérito que más que aplausos merecieron silbidos; pero, ya sabemos que tales desafueros son irremediables en las corridas de toros, lo mismo ahora, con los turistas, que hace cien años con «bolos» de todas las provincias, pues no todos los «bolos» son de exclusiva toledana.

Los toros de Sánchez Cobaleda resultan admirables por su regularidad y fidelidad con su propia característica. Cuando los vez anunciados puedes apostar con cualquier amigo de que caerán al primer puyazo y que ganas la apuesta lo saben hasta los negros. Todos los ejemplares que de este hierro salen a los ruedos, sino todos por lo menos el noventa por ciento, al primer encontronazo con el peto, el caballo, la puya o el varilarguero quedan poco menos que para el arrastre. Exactamente así ocurrió el domingo.

Jaime Ostos tuvo que luchar con la escasísima fuerza de su primero, con el que nada notable pudo realizar. Lo que tuvo mérito auténtico en la actuación del espada ecijano fue el casi milagro de sacarle pases buenos, enjundiosos, a un toro quedado y reservón, muy serio además, con el que se encuadró pisando unos terrenos en extremo comprometidos. El rasgo de Ostos tuvo importancia. Quizá fuera este detalle, a comentado al principio, el de mayor mérito de cuantos vimos el domingo. No tuvo suerte después al matar, pero los pocos aficionados auténticamente competentes le aplaudieron con calor, mientras los turistas lanzaban su «uuuuu!» tan poco taurino como antipático. Vale la pena detenerse a pensar en el caso de Jaime Ostos como

SALA Astoria

H O Y

¡DIVERTIDISIMO ESTRENO!

...Era un tranquilo hotel, perfecto para pasar la luna de miel...
Pero había un león en la alcoba.

TONY RANDALL

SHIRLEY JONES

UN LEON EN MI CAMA

en Technicolor

dirigida por EARL BELAMI

¡Los mejores guionistas, técnicos y estrellas de Hollywood han creado este gigante de la risa para usted!

En el mismo programa:

«El caballero de Gascuña»

Cinemascope - Eastmancolor (Autos los públicos)

CARTELERIA

CINES

ASTORIA — Desde las 3.15: UN LEON EN MI CAMA (Tony Randall, Shirley Jones), Technicolor. — EL CABALLERO DE GASCUÑA. Cinemascope - Eastmancolor. (Aut. todos los públicos).

AVENIDA: Desde 3'15 «EL ENIGMA DEL CLAVEL CHINO» (Brad Harris, Dominique Boschero) «UN FRESCO EN APUROS» (Dean Martin, Jerry Lewis). Technicolor. (May. 14 años).

Sala Augusta

Desde las 3: DONDE ESTAN LOS ESPASOS Y EN BUSCA DEL AMOR.

BALEAR — Desde las 3: DR. TERROR con Peter Cushing y Christopher Lee (Aut. mayores)

GALA BORN (Climatizada) KALI - YUG con Paul Guers y Lenta Berger.

CAPITOL — Desde las 3.15 DOS EN LA GUILLOTINA. (Cesar Romero) Parnavisión. — NINETTE Y UN SENOR DE MURCIA (Fernando Fernán Gómez). Mayores 18 años

DORADO — Desde las 3.30: 7 ESPARTANOS Y AGUSTINA DE ARAGON. (Prog. Tol. Menores y Económico).

FANTASIO — Desde las 3: EL SONADOR REBELDE Y EL DUQUE NEGRO.

HISPANIA—Desde las 3.15: DOS EN LA GUILLOTINA. (Cesar Romero) Parnavisión. — LOS ASESI-NOS TAMBIEN CUENTAN (Eddie Constantine) Mayores 18 años

LIRICO — Desde las 3.15: DR. TERROR con Peter Cushing y Christopher Lee (Aut. mayores)

METROPOL: Desde las 3: RAZA DE VIOLENCIA (Rock Hudson), Technicolor. — LOS MERCENARIOS. (Eastmancolor). (Aut. todos los públicos).

MODERNO — Desde las 3: FUERA DE LA LEY y SU MEJOR ENEMIGO. (Prog. tol. men. y económico).

ORIENTAL — Desde las 3: LAS LOBAS DEL RING y EL HOMBRE Y EL MONSTRUO

PRINCIPAL Desde las 3.15: EL TIGRE SE PERFUMA CON DINAMITA. con Roger Hanin y LA VIRTUOSA SRA CHE-NEY — (Aut. mayores)

PROGRESO — Desde las 6: DR. TERROR con Peter Cushing y Christopher Lee (Aut. mayores)

PROTECTORA Desde las 3 LA CARCEL DE LOS LIOS (Alberto Sordi, Walter Chiari, Peppino de Filippo, Aldo Fabrizi, Mara Berni) LOS HIJOS DEL CAPITAN GRANT (Technicolor) — (Aut. todos los públicos)

RIALTO — Desde las 3.30: NEUTRON EN MASCARADO y DOS CABALLEROS JUNTO. (Prog. Tol. Menores)

RIVOLI — Desde las 3.15: ESTACION 3. ULTRA SECRETO (George Maharis, Richard Basehart, Anne Francis, Dana Andrews) QUE BONITO AMOR. (May 14 años)

VICTORIA — Desde las 6: SANGRE EN INDOCHINA y FLIPPER Y LOS PIRATAS — (Prog. Tol. menores)

- ### SALAS DE FIESTA
- * BARBECUE SON AMAR Todas las noches: Baile con orquesta
 - * CABALA (Hotel de la Almudaina) — Tarde y noche • Baile
 - * CASA VALLES. — Todas las noches: Baile y atracciones
 - * CALIFORNIA DANCING (Hotel California) Terreno. — Baile todas las noches
 - * CLUB LATINO. — Baile todos los días desde las 22 a las 3 horas
 - * CLUB SALEM — Todas las noches: Baile y atracciones
 - * CLUB LOS GRECOS — Todos los días: baile
 - * CLUB "TRIANON" — Baile todos los días desde las 21.30 hasta la madrugada
 - * CHUMBU (Hotel Pireo) Baile y atracciones
 - * EL CHICO (Hotel Bahía Palace) Desde las 9.30 noche: baile
 - * GOLF CALAMAYOR — Todas las noches: Baile
 - * JARTANS CLUB — Noche: Baile y atracciones
 - * MONTECRISTO — Noche: Folklore español
 - * TAGOMAGO — Todas las noches: baile y atracciones
 - * SESAMO Noches: Baile y atracciones
 - * SLOOPYS Night Club Discotheque Baile todas las noches desde las 22 horas
 - * TITO — Tarde y noche: Baile y atracciones
 - * TROCADERO — Tarde y noche: Baile y atracciones

OIGA...
y
VEA...
con

VANGUARD

VEA...
y
OIGA...
con

TRANSISTORES

TELEVISORES



EL MEJOR



EL MEJOR

El Atlético Baleares, batido por la mínima en Tarrasa

El resultado abre las espigas de la esperanza a toda la afición

La expedición atlética regresó el mismo domingo grandemente impresionada

ATALAYA DEPORTIVA por RAT

La táctica del «ven y ven»

Los informadores estuvieron en el aeropuerto en la noche del domingo, para recibir a los expedicionarios del Atco. Baleares que acababan de disputar el interesantísimo encuentro de promoción a II División, frente al Tarrasa, penúltimo obstáculo a salvar, para seguir con el rumbo fijo hacia la anhelada meta.

Antes de la llegada del avión y muchas horas después de haber llegado éste con los del Atco. Baleares, la gente seguía discutiendo el resultado que no está mal y sobre todo las palabras del entrenador del equipo palmesano, el extraordinario y siempre interesante «D. Pep».

El amigo Pepe Valls insiste en que tiene la II División al alcance de la mano y los hechos vienen a confirmar su aseveración. Porque regresar de este encuentro con el Tarrasa, con la sola diferencia de un gol en contra, es como poder decir que la eliminatoria está en el bolsillo. Luego le faltará la última confrontación, ya con el Europa, un equipo más hecho, pero que desde luego no ha de ser un obstáculo insalvable, para quienes como los del Atco. Baleares fueron capaces de la primera gran proeza, frente al Sevilla Atco.

Bien, todo esto se discute, pero se habla más de la táctica empleada por D. Pep porque ha llamado poderosamente la atención, por ser única, inventada por él y por tanto completamente nueva.

También es nuevo el nombre, tratándose de fútbol. Porque seguramente resultará novísimo para todos los lectores. El hecho de que D. Pep haya bautizado este nuevo sistema de jugar como el del «Ven y ven».

Se dice muy rápido eso del «ven y ven» pero a la hora de la verdad y tal como lo explica el mister del Atco. Baleares precisa de una dedicación muy especial y de una entrega absoluta a su sistema.

Pepe Valls, contentísimo del éxito alcanzado, porque éxito es regresar con sólo un gol en contra, lo explicaba con toda clase de detalles. El «ven y ven» si se impone después de esta promoción, puede que consiga hacer aún más famoso al celeberrimo D. Pep. La táctica nueva puede que revolucione todo lo conocido hasta el momento, y hasta es posible que sea estudiada por Villalonga, por si cupiera la posibilidad de adaptarla a algún sistema de los que se van a emplear en los próximos mundiales de Londres.

Lo cierto es que burla burlando, D. Pep y sus huestes se acercan de manera agigantada a un final victorioso a esta difícil e intrincada promoción. A un paso están de lograr su objetivo y entonces seguramente habrá muchos convencidos que dirán que siempre estuvieron de acuerdo con el entrenador. Pero... ¿dirán la verdad, toda la verdad y nada más que la verdad? Lo cierto es que muchos ven visiones y Pepe sigue su camino como si tal cosa y asegurando que nunca como ahora había visto las cosas tan claras.

Pero lo que asombra más aún es el corolario. Pepe Valls no tiene otras aspiraciones que las de llevar a su equipo a la II División. Luego —añade— quiere irse tranquilamente a casa para descansar y para contemplar como se aprovecha el terreno que él habrá ganado.

Que siga la racha es lo que deseamos. Esta es la pura verdad, aunque muchos sigan dudando de la efectividad de los métodos empleados por el discutido entrenador.

El pasado domingo en Tarrasa tuvo lugar el encuentro de ida de la eliminatoria entre el Atco. Baleares y el Tarrasa. Había expectativa por este partido, ya que no pensaban los más optimistas que el Atco. Baleares tras el esfuerzo realizado frente al Sevilla Atco, pudiera salir tan airoso. Sin embargo, la prueba está aquí. El Atco. Baleares no diremos que pudiera haber vencido en esta contienda, pero si tal vez pudo haberse hecho con el empate que le era todavía más favorable.

Digamos que el juego no fue brillante, porque el estado del terreno no lo permitía. No obstante conviene aclarar que no faltó el entusiasmo en ningún momento y fruto de este esfuerzo entusiasta es esta derrota mínima que deja las espigas de la esperanza abiertas y la posibilidad de eliminar también a este Tarrasa, que lógicamente no puede venir a Mallorca sobrado de entusiasmo.

El partido fue pues interesante, aunque no brillante de juego, por la circunstancia especial del estado del terreno que señalamos y por la táctica más bien defensiva de los mallorquines, cosa que consideramos perfectamente lógica.

DESARROLLO DEL

ENCUENTRO

Triunfo difícil el alcanzado por el Tarrasa frente a un Atlético Baleares que no se ha conformado con cerrar con eficacia sus líneas de cobertura, sino que además siempre tuvo en su mano los hombres precisos para llevar el peligro a la meta contraria en sus rápidos e incisivos contraataques.

Partido de características muy similares en su primer y segundo periodo, en el que los egarenses con mayor voluntad que acierto buscaron el camino del gol amontonando hombres frente al marco mallorquín, forzando así una serie de situaciones de más efecto para la galería que para los dominios defendidos por Quincecos, que estuvo siempre —con la sola excepción que valió el primer gol a los egarenses— hecho un auténtico coloso.

El triunfo de dos a uno favorable al Tarrasa, deja materialmente en el aire esta eliminatoria de la fase de ascenso a Segunda División, ya que en verdad en modo alguno puede considerarse el exiguo margen de un tanto bagaje suficiente para que los egarenses efectúen el desplazamiento a Palma de Mallorca con la tranquilidad necesaria para afrontar a un adversario como el Atlético Baleares que en la tarde de hoy se ha mostrado co-

mo un conjunto bien acoplado, con segura y firme líneas defensivas y un ataque que puede mejorar muchos enteros, cuando por la necesidad de forzar el juego ofensivo disponga de sus delanteros en línea.

No convenció el arbitraje del

colegiado navarro Altuna, que se desentendió de cuanto ocurría en las áreas de penalty y muy especialmente en la del equipo local, en las postrimerías del primer tiempo, en la que dejó sin sanción una clara falta a los atacantes visitantes.

A sus órdenes los equipos formaron de la siguiente manera: TARRASA. — Jaime: Oliva, Brunet, Llacer; Periquín, Alonso; Barceló, Salvá, Urdaiz, Llacer II y Cristóbal.

A. BALEARES.— Quincecos; Irles, Calatayud, Sancho; Paco, Candela; Bustillo, Ferragut, Tauler, Santi y Gost.

El primer tiempo finalizó con el resultado de uno a cero favorable al Tarrasa marcado por Urdaiz al resolver de fuerte tiro un barullo ante el marco balear, cuando transcurridos 27 minutos de este periodo. A los 25 minutos de la segunda parte un centro de Cristóbal no consigue blocarlo Quincecos en su salida, cayendo el balón en los pies de Barceló quien sin dificultad manda el esférico al fondo de la red. Dos minutos después Gost de fuerte tiro marca a media altura coronando un peligroso contraataque del Atlético Baleares marcando para este equipo.

El terreno de juego estaba en malas condiciones a consecuencia de las lluvias caídas en los últimos días.

Desafío Kamikaze - Oliver

Y otra vez, catch a cuatro.-Hoy, gran veada en la Plaza de Toros

Esta noche, en la Plaza de Toros, se celebrará la segunda velada de la temporada, habiéndose combinado un cartel que ha despertado mucha expectación.

Destaca el desafío entre Kamikaze II y el mallorquín, flamante campeón de España, Tony Oliver. Será algo único hasta ahora en Palma, teniendo en cuenta las características de los dos luchadores.

Halcón de Oro causó sensación el pasado martes, al deshacerse de su adversario en dos minutos, con demasiada facilidad. Y escribimos «demasiada» ya que el pú-

blico esperaba verle más en acción. Habrá de resistirle mucho más el Conde Maximiliano... que en el ring se las sabe todas.

Pujol-Ledesma abrirán la reunión. Y quedará cerrada con el catch a cuatro. Por una parte, pareja española; y por otra, una pareja estilista. Fred Turner y Vento contra Mathias y Nino Pizarro. Será a la distancia de 30 minutos o a dos victorias.

Regirán precios de costumbre. Cinco pesetas —localidad especial— para militares y señoras. Habrá servicio extraordinario de autobuses para todas las líneas.

VIVES MUEBLES METALICOS
DESPACHOS Y OFICINAS
Extenso surtido - Acabado perfecto
Precios sin competencia
FONT Y MONTEROS 56 58 - Telf. 15072

¡QUEDAN POCOS PISOS EN VENTA!
de nuestro EDIFICIO de la calle Colliure
Isleña de Construcción, S. A.
(Comercial Mallorca)
Reina Esclaramunda, 8 al 14

Condiciones inmejorables para el comprador
EXENTOS DE CONTRIBUTION DURANTE 20 AÑOS
Entrada.- 60.000 ptas. y resto en diez años

no hay humo...

CUANDO EXISTE AIRE ACONDICIONADO COOLERATOR

Efectivamente, donde esté instalado un equipo aeroacondicionado, COOLERATOR, existe la seguridad de una atmósfera absolutamente limpia de humo y polvo.

Todos los demás equipos de aire acondicionado existentes en el mercado carecen de filtro LECTROFILTER, exclusivo de COOLERATOR, que deja el aire limpio de impurezas en un 95 por 100 y precipita el humo. Compruebe la maravilla del FILTRO LECTROFILTER y quedará admirado de su efectividad.

COOLERATOR 1966 además posee la más extensa gama de equipos de ventana, pudiendo instalar exactamente aquel que resulta el más indicado para cada caso, con el consiguiente ahorro de dinero y consumo de energía eléctrica.

Casa José Buades
PLAZA ROSARIO, 3
Teléfono: 17707 (Tres líneas)

TORNEO DE GOLF EN «SON VIDA»

D. Gabriel Marqués, vencedor en categoría caballeros y la Sra. Alemany en femeninos

EL TORNEO DENOMINADO «COPA LLUVIAS DE MAYO» HA CONSTITUIDO UN GRAN EXITO

Con gran animación y concurrencia de jugadores de ambos sexos se ha verificado en Son Vida y en su magnífico campo de Golf el Torneo denominado «Copa Lluvias de Mayo». Resultó un torneo internacional dada la participación de muchos extranjeros. La prueba fue seguida con notable interés y al final en el domicilio del Sr. Kusach se procedió a la entrega de los trofeos a los ganadores, obsequiándose con un cocktail a todos los asistentes, en el transcurso del cual se anunció que ya se han iniciado las obras para la construcción del Club de Golf, edificación que era necesaria para la total realización de esta maravillosa obra que ya es en sí el Campo de Golf. Y pasando a informar sobre las clasificaciones en esta Copa de Lluvias de Mayo, diremos que quedó así establecida:

Ganador: P. H. T.

D. Gabriel Marqués	44	9	35
Sr. Graham Sloan	41	6	35
Sr. Ben Endlar	46	3	37
Sr. Derek Lomax	40	3	37
Sr. George Park	40	3	37

También han jugado:

D. Gregorio Sanz (hijo)	38	6	36
D. Carlos Sobron	46	7	39
D. Felipe Villalonga	49	16	39
Sr. Tom Loft	42	4	39
D. Gonzalo Hevia	43	1	41

Sr. Erik Esseen 47 0 41
Sr. Norber 47 0 41
D. Benito Roth 47 0 41
D. Vicente Hevia 54 12 42
D. Luis Pérez 60 18 42
D. Jaime Enseñat 52 9 43
D. Pedro Hebie 55 12 43
D. Mariano Pascual 55 10 46
D. Esteban Kusak 52 6 46
D. Francisco Roselló 65 18 47
D. Javier Sanz 62 12 50

Entre las mujeres:

Sra. de Alemany	53	12	41
Sra. de Livia	48	3	46
Sra. de Sobron	61	16	45
Sra. de Sangrona	67	18	49
Sra. de Pascual	61	9	62
Sra. de Park	58	3	55

EL GIRO DE ITALIA

Anquetil ha tenido que tomarle el relevo a nuestro Julio Jiménez

El mal tiempo ha hecho estragos en el corredor de Avila, que pasa al 4.º lugar de la general

Y hoy, las rampas de Los Dolomitas...

ROMA, 6. (Del corresponsal de Pyresa). — El sol se ha puesto hoy para Julio Jiménez, sobre los altos picos de Lavaze y Costalunga. El sol se ha eclipsado para este gran corredor que ha cargado sobre sus espaldas el terrible y formidable esfuerzo de dar alegría, interés emoción e incertidumbre al Giro de Italia. No creo que se lo agradezcan bastante los organizadores y los aficionados. Sin Julio Jiménez, sin su generoso y agotador esfuerzo al servicio de su equipo, es muy posible que la presente edición del Giro hubiera concluido en una carrera mediocre y sin excesiva historia. Durante las once jornadas en que portó por el llano el Jersey Rosa y en los primeros asaltos a las montañas, Julio Jiménez ha logrado fijar la clasificación general en unas distancias estrechas y en una lucha agresiva y demoleadora para mantenerla, de la que el indiscutible Adorni ha sido una de las víctimas más evidentes.

Julio Jiménez ha pagado hoy la dedicación total de tantos días a una tarea de desgaste, de la que Anquetil ha emergido intacto en la llegada de Modena, a la par que ese magnífico y joven campeón en que ha fraguado Gianni Motta. Pero a este oscurecimiento de Julio Jiménez, precisamente en el terreno que le era más propicio y en el que más se le temía, ha contribuido el tiempo. El sol se le ha ido al de Avila, cuando más lo necesitaba.

Cuando, todavía en Roma, se le preguntó a Julio Jiménez por los Dolomitas y lo que haría en estas duras rampas, condicionó las posibilidades del éxito al tiempo. Si hace frío y llueve, dijo, bajará mucho. Hoy ha hecho frío y ha llovido torrencialmente casi durante los cien kilómetros, con un viento racheado y violento. Bien es cierto que ha llovido para todos y para todos ha soplado el aire. Pero el cansancio, la sensibilidad de Julio Jiménez a las bajas temperaturas, tan común a muchos de los corredores españoles y sus cincuenta kilos contra el viento, han constituido un fuerte handicap. Ha debido rendirse ante la extraordinaria forma de Motta, que, por si fuera poco, ha tenido en esta etapa montañosa la inestimable colaboración del escalador Zillioli, que le ha abierto camino y le ha marcado el ritmo casi constantemente en lo más duro de las dos subidas, sobre una carretera embarrada en bastantes tramos y pegadiza. En la última bajada, Julio Jiménez se ha lanzado a la desesperada para tratar de enjugar parte del tiempo perdido. Ha sido un intento heroico y exasperado. Pero, a la postre, ha debido ceder, para llegar con un retraso mayor aun: 3'40".

El hundimiento de Julio Jiménez ha forzado a Jacques Anquetil a tomar la iniciativa y a cambiar la táctica, que se semejaba hoy mucho a la de la etapa de anteayer. Anquetil se ha lanzado a la persecución de Motta, se ha pegado a su rueda, le ha forzado en algunos instantes, y ha entrado con él y con Zillioli en la meta de Modena. El francés ha demostrado encontrarse fresco y con fuerza y en disposición excelente para la fortísima prueba de mañana.

Doscientos quince kilómetros con cinco empinados puertos habrán de salvar los corredores en la jornada de mañana. Es una etapa a primera vista para escaladores. Pero es, sobre todo, una prueba de resistencia de regularidad y de clasificación en el esfuerzo. Es la etapa más propicia para un atleta como Anquetil que llega a ella

además, sin mayor desgaste. Una etapa en que se habrá de correr mucho trecho en solitario para ganar y en la que, por ello mismo, pueden sacarse abundantes minutos de ventaja. Será la jornada de auténtico contraste para la clase espléndida que hoy ha evidenciado Gianni Motta. Y si hiciera buen tiempo, cosa improbable, una ocasión para que intentase el desquite Julio Jiménez, que ha pasado a cuarto puesto de la general, detrás de Anquetil, y a 5'34" del líder.

Una nueva y distinta emoción le ha crecido al Giro en los Dolomitas. Mañana, si las previsiones no fallan, asistiremos a un duelo terrible y decisivo entre Motta, la figura que emerge, y Jacques Anquetil, el gran campeón que camina hacia la voluntaria jubilación.

CLASIFICACION DE LA ETAPA

- Modena, 6. Afil. — Clasificación oficial de la décimo nona etapa de la Vuelta Ciclista a Italia, disputada en los 100 kms. existentes entre Bolzano y Modena:
1. — Gianni Motta (Italia) 3-13-07 (a 31'067 kms hora).
 2. — Jacques Anquetil (Francia) 3-13-08.
 3. — Italo Zillioli (Italia) 3-13-09.
 4. — José Huysmans (Bélgica) 3-13-20.
 5. — Battistini (Italia) 3-13-31.
 6. — Taccone (Italia) 3-15-17.
 7. — Gimondi (Italia) 3-15-19.
 8. — Vicentini (Italia) 3-15-20.
 9. — Balmanion (Italia) 3-15-49.
 10. — Adorni (Italia) 3-15-51.
 11. — Julio Jiménez (España) 3-16-44.
 12. — Negro (Italia) 3-16-55.
 13. — Partesotti (Italia) 3-18-22.
 14. — Bitossi (Italia) 3-18-35.
 15. — Maurer (Suiza) 3-18-35.
 16. — Farisato (Italia) mismo tiempo.
 17. — Fontona (Italia).
 18. — Chiappano (Italia).
 19. — Schiavon (Italia).
 20. — Zandegu (Italia) 3-19-46.

GENERAL

- Modena (Italia) 5 Afil. — Clasificación general de la Vuelta Ciclista a Italia, después de la etapa de hoy, queda establecida en la forma siguiente:
1. — Gianni Motta (Italia) 94-30-08.
 2. — Italo Zillioli (Italia) a 3'46".
 3. — Jacques Anquetil (Francia) a 4'29".
 4. — Julio Jiménez (España) a 5'33".
 5. — Franco Balmanion (Italia) a 6'46".
 6. — Vito Taccone (Italia) a 6'56".
 7. — Felice Gimondi (Italia) a 7'02".
 8. — Vittorio Adorni (Italia) a 7'49".
 9. — Bitossi (Italia) a 9'22".
 10. — Altig (Alemania) a 13'49".
 11. — Maurer (Suiza) 94-46-41.
 12. — Zandegu (Italia) 94-49-17.
 13. — Schiavon (Italia) 94-52-16.
 14. — Battistini (Italia) 94-52-27.
 15. — Xugnaini (Italia) 94-53-05.
 16. — Fontona (Italia) 94-55-10.
 17. — De Rosso (Italia) 94-59-27.
 18. — Dancelli (Italia) 95-01-35.
 19. — Massignan (Italia) 95-03-23.
 20. — Cvjombo (Italia) 95-04-47.

me gusta la vida!



Es tan agradable vivirla cuando está llena de comodidades, de satisfacciones... KELVINATOR está a su servicio para rodearle de ese pequeño mundo de alegrías y comodidades diarias que hacen la vida más amena, más agradable, más digna de ser vivida. KELVINATOR es siempre su seguro servidor.

Kelvinator
EL FRIGORIFICO AMERICANO DE FAMA MUNDIAL

Distribuidores

CASA BUADES
ANTONIO BUADES FERRER S.A.
AV.ROSSELLO,82 • P.º PIO XII y AV. JAIME III
TEL. 21427 • 27443

Casa José Buades
PLAZA ROSARIO, 3
Teléfono 19707 (Tres líneas)

(2280) - Necesitamos vendedores

INTRODUCIDOS EN VENTAS MATERIAL DE OFICINAS.
POSIBILIDADES DE OBTENER INGRESOS COMPLEMENTARIOS ELEVADISIMOS SIN DESCUIDAR SUS ACTIVIDADES ACTUALES.
ESCRIBIR APARTADO N.º 722.

(2280) - ZOPPAS IBERICA,

NECESITA SEÑORITA PARA EFECTUAR DEMOSTRACIONES DE MAQUINAS ELECTRODOMESTICAS, CON CONOCIMIENTOS DE OFICINA. EMPLEO FIJO.
EDAD MAXIMA 22 AÑOS.
DIRIGIRSE DE 7 A 8 TARDE A PLAZA DE LA SANTA PAYESA, N.º 3.
PREGUNTAR POR Sr. CONESA.

RESULTADOS

TERCERA DIVISION (PROMOCIONES)

FASE DE CAMPEONES:
 Logroñés, 2 - Jerez Industrial, 1
 Torrelavega, 2 - Pius Ultra, 0
 Ferrol, 1 - Sans, 0
 Castellón, 4 - Eldense, 2

FASE SUBCAMPEONES:
 Atco. Marbella, 3 - Orense, 2
 Tarrasa, 2 - Atco Baleares, 1
 Elbar, 2 - Cartagena, 0
 Diter Zofra, 1 - Calvo Sotelo, 1.

Han comenzado en la localidad valenciana de Aldaya, las fases puntuables del II Campeonato Internacional de Palomos Deportivos, una vez incorporados los 13 palomos extranjeros, que representan a las Federaciones de Argentina, Cuba, Méjico y Portugal. El lote de palomos de la Federación Española de Columbicultura, lo componen 30 ejemplares, 2 de los cuales pertenecen a la Federación Regional Balear. Las pruebas de regularidad se iniciaron el pasado día 29 de mayo, seguidas el 2, 5 y 9 actual. En la primera de ellas, quedaron

empataados los palomos «El Pulpo» y «Estaca», de España concretamente de Madrid y Castellón, respectivamente, seguidos de «España» y «Cornelio», también nacionales; de Valencia y Murcia, para exactitud. Ha habido

COLUMBICULTURA

En el II Campeonato Internacional, se inicia la regularidad

do mucha animación en esta primera prueba puntuable, demostrando todos los ejemplares estar en excelentes aptitudes.

Es sabido que para presenciar la final de esta competición, nuestra Federación Balear, ha organizado una expedición, muy asequible en cuanto a su coste.

Por su parte, la Federación Española de Columbicultura, ha invitado a los actos, a celebrar con motivo del II Campeonato Internacional, a los Embajadores y Cónsules de los países participantes, por lo que los mismos revestirán gran solemnidad e importancia ya deportivo como social.

La población de Aldaya, está viviendo unas intensas jornadas con la preparación de tal acontecimiento. El Ayuntamiento y Sociedad local, están desarrollando gran actividad en la organización, para dar a los actos el esplendor y brillo que son merecedores por su categoría.

Ha de despertar gran interés, indudablemente, la edificación de un palomar simbólico a la entrada de la villa, que funcionará también una Oficina de Información para orientación de los numerosos forasteros que se espera llegarán a presenciar el acontecimiento.

La enseñanza y preparación de los ejemplares, la faceta más importante del concurso, corre a cargo del experimentado inspector de columbicultura, Sr. Serrano, quien merced a su entusiasmo y tecnicismo deportivo, ha logrado una inmejorable condición física a los palomos internacionales beligerantes que están bajo su cuidado. SALOM.

★ HOY - ESTRENO ★

«EL FILM QUE TODA MALLORCA VERA»

ATENCIÓN: Dado lo intrincado del tema, se ruega la máxima puntualidad

METRO GOLDWYN MAYER PRESENTA UNA PRODUCCION VAL GUEST

DAVID NIVEN
 FRANÇOISE
 DORLEAC



DONDE ESTÁN LOS ESPIAS



dirigida por VAL GUEST
 guión de WOLF MANKOWITZ y VAL GUEST
 basada en la novela de JAMES LEASOR PASSPORT TO OBSESSION
 una co producción VAL GUEST y STEVEN PALLOS
 en PANAVISION y COLOR

S
A
L
A

A
U
G
U
S
T
A

SI, ES UN FILM D
 EPICO Y PERU.
 TAN DIFERENTE...

NO SE PIERDAN
 «ESTE FILM». ME
 LO AGRADECERAN
 David Niven

BALONCESTO

RESULTADOS Y CLASIFICACIONES TORNEO «BODAS DE PLATA DEL PATRONATO»

Hispania, 56 Patronato, 25
 Molinar - Palma (se juega hoy)

Hispania	7	5	2	382	314	12
Hoac	7	5	2	380	355	12
Patronato	7	4	3	329	363	11
Molinar	6	2	4	319	308	8
Palma	7	1	4	305	375	8

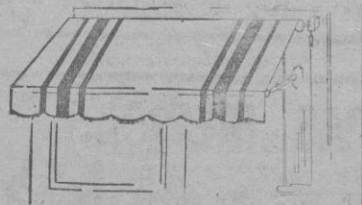
JUVENILES

Palma, 35 - Patronato 41
 Molinar - Lluçmayor (se juega el viernes)

Palma	3	8	1	489	332	17
Patronato	8	6	2	309	321	14
Luis Vives	7	5	2	271	241	12
Carmelitana	7	4	3	311	257	11
Hispania, 56 - Patronato, 25						
Molinar	8	1	7	255	364	9
Lluçmayor	7	1	6	213	286	8

CASA ROJALS

NO LO OLVIDE LE GARAN
 TIZARA SU TRASLAD
 SIETE ESQUINAS Tel. 12227
 CENTRAL EN BARCELONA
 M CAMPO SACRAM 21
 Teléfono 241 22 26



TOLDOS

Instalaciones rápidas presiones
 totos sin compromiso
 Avda. Conde Sallent 49
 Teléfono 242
 P. ISERN PALOU

SENSACIONAL COMPLEMENTO
 La fabulosa ANN MARGRETI
 en
 «En busca del amor»
 (Color con Cinemascope
 Tony Franciosa - Pame a Tiffin

Sala Augusta
 (AUT. MAYORES)

Se calcula una inscripción de unos 500 corredores Para el Gran Cinturón Ciclista San Juan que patrocina el diario «BALEARES»

PRIMER PREMIO GARA. SEGUNDO PREMIO, WERNER TELEVISION. OTRO PREMIO: CONSTRUCCIONES MAS

Hoy vamos a dar más noticias del I Cinturón Ciclista de San Juan, Gran Premio Excavaciones Gara, Segundo Premio Werner Television y otros premios que se irán sumando.

Uno de ellos —para el cuarto clasificado de la general— lo concede don Antonio Mas, de Construcciones Mas, destacado aficionado al fútbol, al ciclismo y al boxeo.

También se reciben aportaciones de trofeos.

Han sido estudiados hasta los detalles más minuciosos. Antes y después de cada etapa —los días 24, 25 y 26 del corriente— una banda de música (Unión Artística Murense), animará al público con populares composiciones.

Radio Juventud de Baleares retransmitirá, en directo, cada día el final de etapa y todo el circuito urbano.

Se acordó que el líder luza una malla rosada; distinta a las que se vienen ofreciendo en todas las carreras ciclistas.

Mañana podremos ampliar noticias de las inscripciones de equipos. Se van recibiendo confirmaciones de la mayoría de equipos invitados que, recordamos, son los siguientes:

- Equipo nacional olímpico, que dirige Gabriel Saura.
- Equipo Kas.
- Equipo Ferrys.

- Nikys-Ignis.
- Equipo Fagor.
- Picadero Damm.
- Peña Solera
- Arenal-Pripps.
- Equipo Pisos a Plazos Andrés Oliver.
- C.C. Ampurdanés.
- C.C. Mataró

C.C. Ciudadela.
 Y aquí podemos añadir un etc. etc.

Se calcula una participación de unos 70 corredores.

Esta prueba está bajo los patrocinios del Ayuntamiento de San Juan y del diario «BALEARES».

EL ELEVADOR
vema

de agua más perfecto del mercado (importado de Italia)

- * Presión constante regulable
- * Sin depósitos elevados
- * Silenciosos, higiénicos y sin averías
- * Equipos para cualquier altura y caudal.

Al construir su edificio piense en VEMA

DISTRIBUIDOR EXCLUSIVO EN BALEARES
GEMSA
 SUMINISTROS ELECTRICOS MONZÓSA

Paralladas, 18 - T.º 22943 - 22944 - 22945 - PALMA

BOLSA INMOBILIARIA

Sección exclusiva para agentes de la Propiedad Inmobiliaria

EN SON COTONER (Son Massonet) se vende local comercial con sótano. Calle 206, núm. 6. Tel. 33955 (17)

OPORTUNIDAD! Local 1.150 m², acceso dos calles, llaves manos. Vendo muchas facilidades. RAMIS. Plaza Mercaderías, 18 (16)

PISOS: Desde 250.000 ptas. Vendo mediante entrada, resto alquiler. RAMIS. Plaza Mercaderías, 18 (13)

INVERTIRIA en diferentes partidas hasta 6.000.000 pesetas, reserva y prontitud. RAMIS. Plaza Mercaderías, 18 (14)

VENDO parcela 500 m², 900 ptas. por metro cuadrado, 3 kms. de Palma. Fincas San Miguel, núm. 121 (12)

ALQUILO despachos en la calle Colón. Agencia GRAU. muebles por 700.000 ptas. San Miguel, 101, 1.º (12)

VENDO pisos en varias zonas de la ciudad, 30% de entrada, el resto a convenir. Fincas San Miguel, 121 (12)

ALQUILO local de negocio en Jaime III. ROSSELLO. Avenida Alejandro Roselló, 103 (12)

CAPITALISTAS necesitan cantidades de 150.000 ptas. a 500.000 ptas. En primeras hipotecas Fincas San Miguel, núm. 121 (12)

VENDO entresuelo terminado propio despacho. 1.000 m². ALEIX. Plaza Rastrillo, 9 (11)

EDIFICIO TRES CARABEÑAS, vendo piso lujo, 975 mil. ALEIX. Plaza Rastrillo, 9 (11)

AGENCIAS DE REYNA AGENTE INMOBILIARIO

Pl. Gomila, 1 - Tel. 34395

Fs-21 VENDO finca rústica con casa dos plantas y 30 cuarteradas. Agua. Pesetas 1.500.000. Facilidades

Ts-121 VENDO 35.000 m², zona Palma; a 300 pesetas m².

Cs-111 VENDO chalet junto mar; cinco dormitorios, tres baños, living-comedor y sala; terraza cubierta, garaje y 817 m². Pesetas 2.500.000. Facilidades

VENDO parcelas 2 kilómetros de Ca'n Pastilla, a 100 pesetas por metro cuadrado; al 50% de entrada, Fincas San Miguel, 121 (22)

SOLAR 6.000 m², fachada cuatro calles. Propio: Clínica, Hotel, apartamentos etc. Vendo 750 ptas. m². RAMIS. Plaza Mercaderías, 18 (19)

NECESITO capitalista para hipotecar 10 viviendas a 150.000 ptas. cada una. Fincas San Miguel, núm. 121 (12)

ALQUILO apartamentos en Cala Gamba, Ca'n Pastilla, Palma Nova y San Agustín. Agencia GRAU. San Miguel, 101, 1.º (18)

VENDO pisos en distintas situaciones, con magníficas vistas; facilidades pago. Agencia GRAU. San Miguel, 101, 1.º (16)

TRASPASO varias tiendas de comestibles en los ensanches, con vivienda, alquiler bajo. Agencia GRAU. San Miguel, 101, 1.º (18)

Solares y Terrenos

SOLAR Ca'n Pastilla, 600 metros cerca playa. Informes: Teléfono 27357 (10)

SOLAR 550 m², cerca Plaza de Toros vendiendo urgentemente a 2.300 ptas. SOL LAMAS. General Mola, 6

VENDO solar, 250 m², final Eusebio Estada. Tel. 17269. 7 1/2 a 8 1/2 tarde. (13)

VENDO solar en el centro de Palma. - Escribir: A A - Apartado de Correos núm. 263

Hipotecas

URGEN 2 ó 3 millones para ampliación y reforma colegio, necesito 2 millones. Buenos intereses. Escribir al núm. 30630 esta Administración (20)

PARA ampliación y reforma colegio, necesito 2 millones. Buenos intereses. Escribir al núm. 30630, esta Administración (16)

HIPOTECAS sobre toda clase de fincas urbanas y rústicas; reserva y rapidez. CABRER. Sindicato, 158 entlo. De 11 a 1 (20)

INVERTIRIA capital en varias partidas, máxima reserva y rapidez. PALMER. Margarita Caimari, 35, 1.º 4.º De 12 a 2 (19)

RESERVA hipotecario concedemos todas cuantías. Buenas condiciones. BELFRAN Velázquez, 5 (10)

Fincas

PARTICULAR compra chalet, facilidades. Palma o alrededores. Escribir esta Administración núm 55513 (11)

QUEDA solamente un piso, soleadísimo, cuatro dormitorios, facilidades. Verlo: Antillón, 169 (11)

OCASION UNICA: Vendo solar Magalluf a 375 ptas de metro, muchos pinos 1.500 m². Pl. Santa Catalina Thomas 51 (18)

SOLAR con o sin vivienda vendiendo total o separado, trato directo. Calle Naranjo, 91 y 93. Rafal (17)

OFREZCO solar para construir. Buenas condiciones. Escribir al núm. 30630, esta Administración. (12)

VENDO 2 solares en Nido de Águilas Capdella, junto carretera. Informes: Teléfono 31484-21420 (14)

VENDO local pequeño en calle Alférez Oleza núm. 29. Razon: San Rafael, 245 Pueyo. Teléf. 27562 (16)

PISOS terminados, Plaza Pedro Garau; exentos 20 años contribución; facilidades. Informes: Fausto Morrell, n.º 98. Teléf. 27357 (28)

ESPLENDIDA situación pisos terminados, llaves en mano, facilidades. Antonio Ribas, 44 (11)

VENDO apartamento Magalluf; living dos dormitorios, cocina y baño completos, recibidor y terraza. Vista magnífica sobre toda la playa. Informes: Tous y Maroto, 17. Horas comercio (26)

VENDO piso cuatro dormitorios por 460.000 ptas., terminado. SANS. San Felipe Neri, 38 (20)

EN LA COLONIA San Jorge, vendo planta baja muy bien situada. Informes: Calle Patronato Obrero, 59 (16)

MAGNIFICA inversión, chalet nuevo, en ESTABLEMIENTOS; precio coste. APARVILLA Inmobiliaria. Teléfono 26858 (12)

VENDO chalet con huerto familiar, agua propia, cerca de Palma, y rústica cerca del Arenal. Calle Pérez Galdós, 33 - A. (20)

ACEPTARIA mercancías en depósito para su distribución; local céntrico. Teléfono 17524 (11)

VENDO local 220 m², en calle Beatriz de Pinós. Informes: Beatriz de Pinós, 30, 3.º, 2.ª (15)

URGE vender apartamento en Magalluf. Tel. 14222 (10)

TIENDAS Ca'n Pastilla, vendiendo. Facilidades. Situación inmejorable. BOVER. Plaza Mayor, 45 (11)

VIA ROMA: Vendo piso 500.000 pesetas. ALEIX, Plaza Rastrillo, 9 (10)

★ **VENDO** piso céntrico, a 200 m Plaza Pio XII; tres habitaciones, cocina, comedor con chimenea, baño y galería. 475.000 ptas.; entrada 175.000 ptas. y resto hasta 5 años

★ **VENDO** Chalet en Cala Blava; dos plantas, cuatro habitaciones, dos baños completos, aseo, servicio, gran comedor con chimenea y terraza, cochera para dos coches, muchos pinos y hermoso jardín. Precio y facilidades a convenir.

★ **VENDO** a 4 km. de Palma 21.000 m², mucha agua, casa payés con dos plantas, vaquerías, establos, etc. 1.600.000 ptas. Facilidades

EN PASEO MALLORCA vendiendo pequeño piso nuevo con muebles por 700.000 ptas. contado. Informes: SOL-LAMAS. General Mola, 6.

VENDO pisos, terminados, zona Blanquerna, tres y cuatro dormitorios, baño, aseo. Informes: Platería, 33

VENDO Pisos y áticos y dormitorios gran terraza, a punto terminada Paseo Mallorca Plaza Progreso, traviesa Aragón Informes: S Felipe Neri 30

DE PARTICULAR a particular vendiendo piso calle Grial Riera; 4 dormitorios llaves mano, 180.000 entrada, resto 2.000 mensuales. Junto Tenis nuevo piso 4 dormitorios, dos cuartos baño, llaves mano. Gran local de negocio con sótano, también junto Tenis nuevo. Desde lunes: Tel. 31054 (43)

RUSTICA. Pequeña extensión. Busco. MIRABO. Mercado, 9, entlo. (10)

CAMBIARIA primer piso, tres habitaciones, comedor-cocina, por piso o apartamento-chalet, playas Arenal o Ca'n Pastilla; taxi, local negocio, etc. Librería NOBEL, G. Velázquez. (25)

TRASPASO tienda objetos regalo con vivienda, frente al mar, 7.000 ptas. alquiler. en Cala Millor (Son Servera). Escribir: Apartado Correos núm. 14. Manacor (21)

TRASPASO dos locales calle Salud, Arenal; médico alquiler. Razon: Tel. 27562

URGE TRASPASAR tienda souvenirs. Terreno. Fincas VALENTI. Muntaner, 4 (10)

POR NO PODER atender traspaso bar bien acientado. Informes: esta Administración. (17)

TRASPASO local céntrico, 50 m², salida dos calles. Informes: Sindicato, 123, 3.º. De 4 1/2 a 6 h. (18)

SE traspasa dos tiendas en calle Velázquez. Informes: Tel. 14500

SE TRASPASA Bar Tivoli, entrada 300.000 ptas. (trescientas mil); el resto a pagar con facilidades. Informes: Calle Colliure, 179 y calle Aragón, 447. (23)

TRASPASO bonita peluquería señoras. Facilidades. Punto céntrico. Informes: Siete Esquinas, 8. Teléf. 24448 (13)

POR NO PODER atender, traspaso negocio en la calle Sindicato, con o sin género; hay vivienda. Para Informes: Calle Platería, 5, 2.º (22)

SIN TRASPASO Se alquilan dos locales comerciales, zona Blanquerna, 100 m². Inmobiliaria BROSSA. Calle Brossa, 3.

ALQUILERES

ALQUILO apartamento confortable espacioso con jardín, junto Hotel Cristina playa Arenal. Tel. 13175. 16785 Mari Rosa. Colón, núm. 22 (19)

ALQUILO 1.º piso, grande, muy céntrico, adecuado para despacho, consulta o pequeña agrupación profesional etc. También hay disponible planta baja en la misma finca, con teléfono. Informes: San Bartolomé, 27, Sr. Pérez. (32)

SE ALQUILA piso espacioso y céntrico: J. Real. Plaza Olivar, 9 pral. Tel. 25378 (15)

NECESITO piso pequeño con teléfono, en alquiler. Apartado Correos, 847. (10)

PARTICULAR alquilaría chalet grande, varios años, Palma o alrededores. Escribir esta Admón. Número: 55529; (13)

ALQUILO apartamentos amueblados desde 2.300 ptas Fincas Riera Jaime. Conde Sallent, 47, pral. (30)

VENDO pisos terminados, zona Blanquerna, 3 y 4 dormitorios, baño, aseo. Informes: Platería, 33

Traspasos

SE TRASPASA pensión 2ª con más de 60 m² terraza privada, al borde del mar. Admito cambio con planta baja o solar. Informes: Tel. 21699.

POR NO PODER atender traspaso o cedo en sociedad, cafetería moderna gran capacidad, situada El Terreno. Tel. 25427. De 1 a 2 1/2 (23)

TRASPASO local de negocio, de 100 metros, con permiso de bodega y ultramarinos; tiene las dos corrientes y teléfono. Informes: Villa longa, 85, A. (23)

OPORTUNIDAD: traspaso local 110 m², muy económico. Tel. 52945. (10)

OCASION: Se traspasa peluquería señoras. Precio instalación. Informes: Teléfono 22031 (10)

TRASPASO céntrica tienda confecciones niños Poco alquiler. Informes: Teléfono 16693

TRASPASO tienda objetos regalo con vivienda, frente al mar, 7.000 ptas. alquiler. en Cala Millor (Son Servera). Escribir: Apartado Correos núm. 14. Manacor (21)

TRASPASO dos locales calle Salud, Arenal; médico alquiler. Razon: Tel. 27562

URGE TRASPASAR tienda souvenirs. Terreno. Fincas VALENTI. Muntaner, 4 (10)

POR NO PODER atender traspaso bar bien acientado. Informes: esta Administración. (17)

TRASPASO local céntrico, 50 m², salida dos calles. Informes: Sindicato, 123, 3.º. De 4 1/2 a 6 h. (18)

SE traspasa dos tiendas en calle Velázquez. Informes: Tel. 14500

SE TRASPASA Bar Tivoli, entrada 300.000 ptas. (trescientas mil); el resto a pagar con facilidades. Informes: Calle Colliure, 179 y calle Aragón, 447. (23)

TRASPASO bonita peluquería señoras. Facilidades. Punto céntrico. Informes: Siete Esquinas, 8. Teléf. 24448 (13)

POR NO PODER atender, traspaso negocio en la calle Sindicato, con o sin género; hay vivienda. Para Informes: Calle Platería, 5, 2.º (22)

SIN TRASPASO Se alquilan dos locales comerciales, zona Blanquerna, 100 m². Inmobiliaria BROSSA. Calle Brossa, 3.

ALQUILERES

ALQUILO apartamento confortable espacioso con jardín, junto Hotel Cristina playa Arenal. Tel. 13175. 16785 Mari Rosa. Colón, núm. 22 (19)

ALQUILO 1.º piso, grande, muy céntrico, adecuado para despacho, consulta o pequeña agrupación profesional etc. También hay disponible planta baja en la misma finca, con teléfono. Informes: San Bartolomé, 27, Sr. Pérez. (32)

SE ALQUILA piso espacioso y céntrico: J. Real. Plaza Olivar, 9 pral. Tel. 25378 (15)

NECESITO piso pequeño con teléfono, en alquiler. Apartado Correos, 847. (10)

PARTICULAR alquilaría chalet grande, varios años, Palma o alrededores. Escribir esta Admón. Número: 55529; (13)

ALQUILO apartamentos amueblados desde 2.300 ptas Fincas Riera Jaime. Conde Sallent, 47, pral. (30)

VENDO pisos terminados, zona Blanquerna, 3 y 4 dormitorios, baño, aseo. Informes: Platería, 33

PROPIETARIOS AGENCIAS INMOBILIARIAS
FERNANDEZ ofrece alquileres servicios de clase alquileres Plaza Santa Catalina Thomas 51
EUCENIA OS vivienda amuebladas A. ENI
FERNANDEZ Plaza Santa Catalina Thomas 51

GENCI FERNANDEZ Alquileres apartamento amueblados 2.500 pesetas Plaza Santa Catalina Thomas 51

ALQUILO piso amueblado magnífica vista a la Bahía por 3.500 ptas. Fincas Riera Jaime. Conde Sallent, 47, pral. (12)

CA'N PASTILLA locales para tiendas muy buena situación Razon: Teléfono 61150 (11)

PARA CONCESION de depósitos en representación calzado y similares, ofrezco gran almacén con teléfono. Ofertas: Teléf. 30414. (17)

CA'N PASTILLA: Tiendas espaciosas espléndida situación se alquilan. Informes: Tel. 21686 (11)

INTERESAN pisos para alquilar con o sin muebles CARDELL Plaza San Antonio 65 (13)

ALQUILO piso amueblado Ticiano; 5 habitaciones 4.500 Fincas VALENTI Muntaner, 4 (11)

ALQUILO chalet sin muebles San Agustín Fincas VALENTI, Muntaner, 4 (10)

FINCAS VALENTI Muntaner 4. Solicita pisos y apartamentos en alquiler (10)

SE ALQUILA chalet en Cala Rajada con terraza al mar. Tel. 24968 (12)

ALQUILO apartamento moderno con derecho a piscina, tenis y golf. Alzubide. Siete Esquinas, 11. Teléfono 22313 (16)

NECESITAMOS viviendas con y sin muebles. APARVILLA. INMOBILIARIA. Berengario Tornamira s.º. Teléfono 26858 (13)

CA'N PASTILLA alquilo tiendas. CARDELL, Plaza San Antonio, 65. (10)

APARTAMENTOS nuevos, amueblados, se alquilan, céntricos. También un garaje. Teléfono 27430. De 2 a 8 tarde. (16)

SE ALQUILA chalet, ocho personas, sin estrenar; Ca'n Pastilla; precio cómodo. Informes: Teléfono 2. SANTA EUGENIA. (16)

SE ALQUILA chalet, ocho personas, sin estrenar; Ca'n Pastilla; precio cómodo. Informes: Teléfono 2. SANTA EUGENIA. (16)

OPORTUNIDAD única: Pisos 3 dormitorios más baño, cocina, comedor, junto calle Aragón por 300.000 pesetas; al contrato 50.000 pesetas; a los 6 meses 600.000 ptas.; a la entrega llaves, 60.000 ptas.; resto 10 años, trato directo constructor. Reina Constanza, 27, 1.º D. 3 1/2 a 7 tarde. (46)

PROCEDENTE de ceder derecho de edificación, vendiendo primer piso en calle Luis Martí, a cincuenta metros Avenida Informes: Teléfono 26779 (20)

VENDO pisos completamente terminados con facilidades, trato directo constructor Reina Constanza, 27, 1.º D. 3'30 a 7 tarde (18)

VENDO piso en Gran Jardín Ortega y dormitorios (3 cobles) ascensor 5 años de plazo llaves en mano Informes en: Ricardo Ortega 48 (24)

VENDO pisos y locales, distintas zonas; entrada 100.000 pesetas. Diez años pago. Tel. 23876. Tardes. (16)

CHALET Son Armadans 480 m² jardín Vendo 2.200.000 ptas chaletán 3 calles tratao directo Plaza Santa Catalina Thomas 51 (10)

ALQUILO amplio local 340 m², dos entradas. Agencia Fernández. (10)

Estos amueblados alquilo. CARDELL Plaza San Antonio 65

LOCAL 50 m², alquilo junto Plaza Toros. Tiene teléfono, luz y agua. Gran estantería metálica desmontable, mobiliario oficina y otros extras. Informaran teléfono 53159. Horas oficina. (26)

PEQUEÑO almacén alquilo, 1.200 pesetas, detrás Cruz Roja. Teléfono 53692. Horas oficina. (12)

PARA ALMACEN planta baja final Luis Salvador, alquilo. Tiene tres dormitorios y grandioso corral. Llamar teléfono 53692. Horas oficina. (19)

ALQUILO apartamento amueblado, en Plaza Atarazanas. Informes: Telefonar solo mañanas 33764. (11)

CASITA - APARTAMENTO con jardín. Todo confort (Terreno). Tel. 30467. (10)

COLONIA San Jorge, a partir del 1.º agosto, se alquila casa, tranquila, junto al mar. Informes: Galerías AVENIDA, local número 6. (21)

ALQUILO dos pisos amueblados, centro ciudad. Teléfono 22782. (10)

PISO NUEVO, Avenidas, tres dormitorios, a mueblado; 5.000 ptas. APARVILLA Inmobiliaria. Teléfono 26858. (12)

CHALET, se alquila, piso grande, amueblado, con teléfono. Informes: Teléfono 51455. (11)

SE ALQUILA segundo piso, cinco habitaciones; baño, etc. Informes: Teléfono 33266. (10)

ALQUILO en Vivero, desde 1.500 ptas. Otros: Plaza Fleming. Calles: Olmos, Eusebio Estada, Montenegro, etc. ALEIX, Plaza Rastrillo, 9. (19)

ALQUILO despachos: Jaime III, Socorro, Agua, Montenegro. ALEIX, Plaza Rastrillo, 9. (11)

SE ALQUILA piso en Son Armadans. Informes: Teléfono 31008. (10)

SANMARTIN Plaza Mayor 48 (1)

NECESITAMOS LOCAL DE UNOS 1.000 m² PARA GARAGE OFERTAS JUAN ALCOVER 98

Casas y Pisos

VENDO PISO muy céntrico, 160 metros, 900.000. Fincas VALENTI, Muntaner, 4 (11)

VENDO PISO junto Avenidas, 3 habitaciones, mucho sol, 125.000 entrada, resto mensualidades. Fincas VALENTI, Muntaner, 4 (16)

VENDO PISO zona Blanquerna, gran sala comedor con 4 habitaciones, precio muy interesante. Fincas VALENTI, Muntaner, 4 (17)

VENDO PISOS Paseo Ca'n Curt, completamente terminados, construcción de primera. Fincas VALENTI, Muntaner, 4 (14)

VENDO planta baja, precio interesante y largos plazos. Informes: Calle Comandante Alorda Bujosa, número 60. (15)

VENTA de pisos Pons y Jaularza, 15 Vestíbulo, tres dormitorios sala comedor baño, cocina, galerías, aseo ascensor. Entrega inmediata. Contado y Plazos

VENDO pisos y locales en Santa Catalina y otras zonas; entrada 30.000 - 100.000 ptas y mensualidades de 1.000 hasta 3.000 ptas. Informes: Dameto 33, 2.º (junto Plaza Progreso) (30)

SE VENDE O ALQUILA Bar-Restaurante de Lujo PALMA NOVA

Totalmente equipado en alta calidad lujosa DECORACION. Situado en el EDIFICIO CAYUCO. Carretera Palma - Andraitx. A 100 metros de la playa. Terrazas y servicios directo a los apartamentos y piscina. NUEVO A ESTRENAR. PRECIO: 3.500.000 ptas. local y todo el equipo o 750.000 ptas. por 14 años de alquiler con opción a comprar. **DARSER Inmobiliaria, S.A.** CALVO SOTELO, 98. (TERRENO)

SE VENDEN Magníficos pisos, despachos y locales comerciales muy bien situados. Directamente del Constructor con facilidades. Informes: Calle Santa Clara, 10. Telf. 15171.

JOSE BONNIN CARRERAS AGENTE DE LA PROPIEDAD. Aro de la Merced, 7, 2.º, 2.º. Vendo un piso nuevo a 375 mil ptas. pagaderas en 10 años. Situación en esquina muy cerca Avenidas. Sin ascensor. Vendo, barrada Hostalet, 3 pisos terminados, preciosos Gran cocina, comedor-estor, tres dormitorios, terrazas, baño. Facilidades. Sin ascensor. Pisos terminados cerquisimos Avenidas, 3 dormitorios. Entrega inicial y parte en diez años. En piso magnífico terminado, 3 habitaciones, en Pablo Piferer. - Facilidades. Espaciosos pisos cuatro habitaciones, esquin, grandiosa sala comedor, 4 dormitorios, baño y aseo, terraza, orientados sol, calle ancha 20 metros. Fácil

OTRAS SECCIONES

Hospedajes

HABITACION espléndida con baño, para señoritas, solo dormir. Tel. 11983, mañanas. (11)

ALQUILO habitaciones, solo para dormir. Calle Petid, 14, 2º, 1ª. Tel. 11806. (12)

HABITACION independiente, dos amigos, empleadas, jornaleras, etc.; económica. Teléfono 52590. (10)

ALQUILO habitación espaciosa; derecho cocina y ducha; para matrimonio solo. Héroe Manacor, 185, bajos. (14)

HABITACION óptico caballer. Informes: Pons y Gallarza, 106, 2.º (10)

HABITACION espaciosa, nueva, cerca centro, uno-dos señores o señorita, serio. Teléf. 50780. (13)

HABITACION caballeros, dos camas. Cordeleros, 4, 3.º (esquina Plaza Cuartera). (10)

ALQUILO habitación. Calle Gater, 9 (travesía San Miguel). Tel. 23904. (10)

CASA particular céntrica, ofrece habitación o pensión completa. Trato familiar. Teléfono 23869. (12)

Enseñanzas

ESCUELA AUTOMOVILISTA B O N E D. Ofrece a los aspirantes a conductor, su nuevo servicio único en España hasta la fecha de prácticas nocturnas. Informes: Tel. 15417 y 27064 Costa y Llobera, 46. (36)

Confecciones

LA AJUSTAREMOS a la moda actual su traje o abrigo usado. Marqués. (Sastre). Paseo Generalísimo 76, 1º. Borne. (18)

Naútica

COANSA. Motores marinos «Volvo Penta», Cruceros «Coroneta». Lanchas y botes de vela, desde el «Casarón» a cruceros. Automóviles, compra y venta. Capitán Salom, 13. Tel. 53333.

MOFONAUTICA: Exposición permanente BOTES, CRUCEROS Y CANOAS. Todos los modelos y marcas. Motores MERCUERY, Y CRES-CENT. Comercial Mallorca. Reina Escaramunda, 8-14.

EMBARCACIONES en fibra de vidrio, Gaviota y Casarón, de 3 mts. Lobo de Mar y Recif de 3'00 mts., motor y vela. Honderos, 57 (24)

SEVEN SEAGULL. El mejor fuera bordo del mundo. Simple y seguros. Garantía a la vista en cambios y asistencia técnica. Honderos, 57. (22)

SE VENDE ladá, en impecable estado; dos motores, 40 palmos. Informes: Teléfono 15317. (13)

Radio y TV

REPARACIONES T. V., servicio permanente a domicilio por técnicos especializados. Tel. 13167. (11)

Compras

COMPRO puertas, muebles y tapetes viejos. Alfarería, 9. Tel. 15747 y 25194. (12)

COMPRARIA colección de sellos españoles con álbum. Escibir núm. 55.518 esta Administración. (10)

SE COMPRA

toda clase de joyas antiguas monedas y objetos de plata Antiguos de LINARES. Plaza de la Catedral, 7.

Ventas

NINGUN artículo usado podrá venderse, según lo dispuesto en la legislación vigente, a mayor precio del 80 por 100 señalado en la tasa.

SE VENDE palmera. Informes: Tel. 51455. (10)

VENDO dormitorio matrimonio, como nuevo, nogal, poliestenado. Teléf. 15698. (10)

VALIOSOS cachorros de perro raza poodle minifatura plateado; verlos 5 a 7 tarde, martes, miércoles, jueves. Tel. 30799. (18)

1.000 SILLAS

PARA ENTREGA INMEDIATA MUEBLES DE ARTESANIA Pedro Isern Palou, Avda. Conde Sallent, 49. Tel. 24254

Varios

ORQUESTAS - CONJUNTOS musicales, tríos, cuartetos acordeonistas, artistas variedades, etc., cadena de Orquestas Radio España. Heredia, 2, Vía Portugal, 25. Tel. 12510 y 17635. (22)

MODAS JUANITA ROJAS, MIMOSA. 1º oficiales. Santo Domingo, 39. Domicilio particular: Conquistador, 24, 1.º. (14)

maquinas



AGRICOLAS

OSCAR

CENTRO EXCLUSIVAS ISLEÑAS, S.A.

Le ofrece la oportunidad de un máximo beneficio en sus diversas secciones comerciales, técnica y electro-técnicas, si reúne las debidas condiciones. Apartado 29. MANACOR

VENDO perra joven, raza boxer, muy buena guardiana, San Rafael, 188, 1º, 2º. (12)

COMEDORES desde 3.000. Dormitorios desde 6.500. Gran variedad. Facilidades. José Martínez, 111. Teléfono 26687. Cerca Estadio Balear.

VENDO precioso fide decor y palmera, grandes, en una maceta. Tel. 50267. (12)

VENDO dormitorio completo, comedor y varios. Todo nuevo. Bellel, 43, 3.º, 2.º. (12)

VENDO varias máquinas de calzado. Informes: Teléfono 17524. (10)

TRICOTOSA industrial, medidas 1'90, impecable, vendido. Todos accesorios a motor. Precio razonable. Razón: Tienda SONIA. Calvo Sotelo, 6. (18)

EXCURSIONES - AUTOPULLMAN
TIERRA SANTA - ROMA - LOURDES. PARIS - LONDRES - PORTUGAL - AUSTRIA - NORTE ESPAÑA - ANDORRA - ESCANDINAVIA ESPECIAL - HOLANDA - SUIZA.
Informes y Reservas: **VIAJES GONZALEZ**, 63 A. Jaime III. - Tels. 25523-12906

ODEX
PRECISA REPRESENTANTE ACTIVO Plaza y Provincia. Preferible medio locomoción. Se devolverá toda correspondencia. Escribir adjuntando "currículum vitae" y fotografía reciente al:
NUM. 13.000 DE ESTA ADMINISTRACION.

BUSCO socio aporte 500 mil pesetas, comercio en marcha. Escriban esta Administración 55536. (13)

BLANQUEO pintura IUK Casa Pepe. San Magín. Teléfono 30034. (10)

MUEBLES MUNAR (antes Sindicato). Fábrica de muebles, a precios de fábrica. Patronato Obrero, 67 (travesía calle Aragón). (17)

BOLSA DEL MOTOR

Motocicletas
LAMBRETTAS a estrenar y usadas, Todos los modelos. Grandes facilidades de pago en FRAU - Servicio Oficial Lambretta. Gral. Riera, 58.

VENDO Vespa con motor nuevo, por 7.600 ptas. Taller motos. Vía Roma, 35. (13)

PRECISA vender por susentarme, Sanglas 350, impecable; precio ocasión. Informes: Teléfonos 14740 y 24263. (14)

VENDO Seat 1.400 motor Matías. Garage Levante. Capitán Salom, 81-83. (Frente Cruz Roja). Tel. 52990 (16)

SE VENDE Renault 4-L, muy buen estado. Informes: Uetam, 60. (11)

VENDO Seat 1.400 C impecable estado. Hotel Don Quijote. Ca'n Pastilla. (10)

FOR 2 PTAS. m2. al mes, guardamos sus alforbras. Benma. Tel. 50057. (12)

VIAS URINARIAS. Antonio Alomar, especialista en enfermedades sexuales: Bienorrogía, Sífilis, Matriz y Piel. Lorenz Vicens, 3 (encima Banco Exterior España, y Sindicato, 198 (encima Cate Triquet) Teléfono 12664

COMPANIA ITALO BALEAR, S.A., precisa representantes en Mallorca, introducidos ramo construcción, con vehículo propio. Presentarse: Calle San Miguel, 167. De 7 1/2 a 8 1/2 tarde. (23)

SU LLAVE de piso, moto o coche en un minuto. FRAU. Servicio Oficial Lambretta. Gral Riera, 58.

GANARA 500 diarias vendiendo maquinillas calculadoras miniatura. Son metálicas. Suma n, restan, multiplican, dividen. Enviamos una contra reembolso de 191/50 para probar venta. Precio venta público: 271,- pesetas. Exclusivas Burgo. Sección 9. Apartado 1.219. BARCELONA. (34)

SEAT 1.500 impecable, facilidades pago. Automóviles PONS. Aragón, 52. (10)

SEAT 1.400 C impecable. Facilidades pago. Automóviles PONS. Aragón, 52. (10)

SEAT 600 D impecable, facilidades pago. Automóviles PONS. Aragón, 52. (10)

PARTICULAR vende Volkswagen, buen estado. Costa y Llobera, 32. (13)

LIQUIDO camión Ford B.B. Tel. 11389. (10)

VENDO 600 a estrenar y 600 impecable. Facilidades. Masanet, 2. (10)

ITAL
Vende Seat 600 D, Sedan y Descapotables. Diríjanse Avda. Conde Sallent, núm. 33. Tel. 15156

coansa
COMPRA Y VENTA AUTOMOVILES Capitán Salom, 13 - Teléfono 53333 Motores marinos Volvo Penta lanchas y botes de vela

VENDO AUTOCARES TRABAJO ASEGURADO
Informes Teléfono 24872

Un nuevo personaje entra en el círculo de grandes hombres del Oeste

¡BILL JAMES!

UNA HISTORIA TAN VIOLENTA COMO HUMANA UN RELATO TAN APASIONANTE COMO SINCERO



DIRECTOR: ANTONIO DEL AMO

MAÑANA

TEATRO PRINCIPAL

OTRO TRALLAZO EN SU PANTALLA



ROBERT HUNDAR

MERCEDES ALONSO ADRIAN HOVEN ROBERTO CAMARDIEL LUIS MONI JOSE JASPE RAF BALDASSARRS

EL HIJO DE JESSE JAMES

QUEMADORES DE FABRICACION ALEMANA

weishaupt



TOTALMENTE AUTOMATICOS Y SILENCIOSOS PARA FUEL-OIL, GAS-OIL, GAS CIUDAD Y PETROLEO PARA POTENCIAS DE 20.000 a 4.000.000 KILOCALORIAS/HORA. Disponibles para entrega inmediata. DISTRIBUIDORES EXCLUSIVOS PARA ESPAÑA

INDUSTRIAS FABREGAS, S. A.

Rambla Cataluña, 104 - Teléfono 215.14.12 BARCELONA (8)

SERVICIO POSTVENTA EN TODA ESPAÑA AGENCIA PARA LA ZONA BALEARES: CASASNOVAS & ROCA Protectora, 19 - Palma Mallorca - Teléfono 13533

STOMALIX-3
Triple concentrado antiguo Elixir Estomacal

Para su dolor de estómago, acidez, dispepsia, vómitos, diarreas en niños y adultos, y en las molestias del ESTOMAGO e INTESTINOS

Consulte a su Médico Cps nº 473 OTROS PREPARADOS REUMATOL-DERMOGRAMIN-TYFOPREDIN-PURGATINA

Laboratorios SAIZ DE CARLOS SERRANO, 30

BOLSA DEL MOTOR

Automóviles

BARAU AUTOMOVILES:
Vendo sin estrenar Seat 1.500 y 600 D. Garage SALRES. Eusebio Estada. 126. (17)

BUAS SALAS. Héroe M. escor. 23. 25. Teléfono: 12052 y 14953. (13)

REQUILER de coches 300 pesetas diarias; vende 600-D; 1.500 y Simca 1.000, con facilidades. Tel. 60239. (17)

VENDO 600, buen estado. Señor Vich. Tel. 11725. (10)

MICROBUS importado Alemania a estrenar, 14 plazas precio interesante. Facilidades. Ausias March, 40. (13)

SEAT 600 casi nuevo vendido por 60.000 ptas. Tel. 22550. DAUPHINE, particular, toda prueba, vendría barato. Font y Monteros, 62. (20)

PARTICULAR a particular, se vende Seat 1.500; matrícula 82.332. Tel. 32513. De 2 1/2 a 4 1/2. (16)

PARTICULAR vende 600 D, impecable y con muy pocos kilómetros. Informes: Arco de la Merced, 7, 2º, 2ª. Palma. (18)

VENDO coche Panard, buen estado, 4 HP., radio, 15.000 pesetas. Verlo en calle Tetuán, 77 (Son Anglada). Después 7 horas tarde. (21)

BISCUTER, muy bien equipado, perfectísimo estado. Miguel Santandreu, 75. Teléfono 22850. (11)

PARTICULAR vende 1.500, nuevo; admito coche inferior. Calle Patronato Obrero, 50. (11)

PARTICULAR vende 600, EM, exento impuesto. Verlo: Garage LA ISLA. Calle Patronato Obrero. (13)

SIMCA 1.000 G. E., vendiendo matriculado FM, a estrenar. Teléfono 12991. (11)

PARTICULAR vende 600s, buen estado, primitivo propietario. Razón: Tienda MAR-LIN, Arabi, 16 bis. Teléfono 21310. (15)

VENDO de particular a particular Renault 4/4. Teléfono 17524. (10)

VENDO CITROEN 2 cv., M-431.601, muy nuevo; precio interesantísimo. Teléfono 27720. (13)

2033-CHICO

de 14 años para recordos. Solo mañanas de 1 a 3 1/2. se precisa en hoteles DAN, Pl. Mayor, 45, 3º. Tel. 14778. (11)

(2271) NECESITAMOS aprendices para comercio, zona Santa Catalina. Informes: Tápame. Velázquez, 32. (12)

(2336) SE NECESITA vivienda para dormir en la casa. Arquitecto Benassar, 158. (11)

127-Senecesan

Oficiales lampistas. JAIME SALAMANCA. Beats Catalina, 1. (12)

SE NECESITA mecánico coches. Razón: Talleres GICASA. Patronato Obrero, 84. (10)

(2311) SE NECESITA aprendiz con certificado de estudios. Informes: Servicio Estación Son Armadans. Tel. 31199. (12)

(2326) SE PRECISA aprendiz de 15 a 17 años. Informes: Casa Juliá, Anselmo Clavé, 1. (14)

(2331) CALZADOS TONIA. Necesita dependienta y aprendiz. Pl. Olivar, 39. (10)

(1492) SE NECESITA oficial y media oficial para peluquería en Paguera, Saldú. Carmen. Tel. 61. (14)

(2285) SE NECESITAN mecanógrafas, Gestoría Sampol. Plaza Olivar, 20. Informes: por las mañanas. (12)

(644) SE NECESITA aprendiz de 14 a 17. 31 de Diciembre III. (11)

(2293) NECESITAMOS mujeres para troqueles. Tte. Sánchez Bilbao 202. (10)

(2227) SE NECESITA dependienta con conocimientos de idiomas en MARVIC. Avenida A. Maura, 48. De 7 a 8 tarde. (18)

SE NECESITA cocinera, mejor mallorquina, con informes. Informes: al 24552, de 10 a 12. (13)

(1689) CAFES MALLORCA. S. A. Necesita joven con servicio militar cumplido para reparto con carnet 2º, sueldo y comisión. Presentarse a calle Huerto de Torrella, 81. (24)

(2178) SE PRECISA auxiliar caja y mozo droguería. Informes: Casa Juliá, Anselmo Clavé, 1. (10)

(715) IMPORTANTE empresa precisa chóferes 1ª, edad máxima 33 años, sueldo y comisión. Presentarse: tardes de 6 - 8, calle Uetam, 80, Palma. (27)

(2040) NECESITAMOS señorita hablando francés e inglés, para oficinas, estará bien retribuida. Informes: calle Joaquín María Bover, 63. Tel. 21270. (19)

(1966) JUBENSA, peluquería de caballeros, necesita oficial. Borne, 62. (10)

NECESITAMOS oficiales ajustadores. Tte Sánchez Bilbao, 202. (10)

(2255) SE NECESITA muchacho de 16 a 18 años. para bar. Calle General Riera. Bar Segreña. (15)

(1712) CRISTINA MODAS Se necesitan primeras oficiales, ayudantes y aprendices, trabajo todo el año Informes: Cristina Modas Jaime III, 37. entlo Teléfono 15879. (10)

(1652) ALTAN aprendices y ayudantes. Cafetería KAIS Plaza Reina. (13)

(2249) PELUQUERIA MILADY necesita oficiales y aprendizas para zona turística. Fátima, 14. Teléfono 31462. (13)

(2197) PRECISASE media oficial adelantada peluquera, y una ayudante zona turística. Telefonar 60259 de 10 a 15. (16)

(2325) SE PRECISA ayudante para despacho tienda. Informes: Foto Balcar. Vía José Antonio, 9. Tel. 11566. (15)

(2152) PELUQUERIA de señoras ROSMA necesita 1ª oficial y aprendiz. Teléfono 24431. Calle Casa España, esquina Sindicato. (16)

(2360) SE NECESITA chófer con carnet de 1ª, para servicio público. Informes: Garage CANALS MASCAIRO. Palma Nova. (16)

(2356) URGENTE se necesita contable; joven experto. Dirigirse al n.º 16.046 esta Administración. (12)

(2361) SE NECESITA mecánico con carnet 2.º; bien retribuido. Informes: Calle Joaquín María Bover, 63. (14)

(2.358) SE PRECISAN dos ayudantes de camarero en Restaurante BIS-BIS, calle Fray Junípero Serra, 9. (15)

(2.351) MUCHACHA de 14 ó 15 años, para iniciarse en trabajos Mecanografía, se necesita en despacho. Informes: Sr. Antich, calle San Felipe Nerí, 44, entlo. (14)

(2035) SE NECESITA tapicero, bien retribuido. Calle Doctor Ferrán, 141. Teléfono 53544. (11)

(2349) OFICIALA peluquera se necesita en Hotel Gala, Ca'n Pastilla. Jabeque, 11. Buen sueldo y comida en el hotel. (18)

(2357) NECESITAMOS carpinteros profesionales; buena retribución. Presentarse: Avda. Conde Sallent, 49. De 12 a 13. (14)

(2341) APRENDIZ, de 14-16 años, se necesita en Confecciones DOVER, Jaime II, 7. (13)

(2350) ESTACION Servicio Marivent, necesita expendedores y aprendices; edad máxima, 40 años. Necesario referencias. Informes: Tardes, 5 a 8. (18)

(2355) SE NECESITA compositora de sastrería; trabajos a domicilio. Sastrería CYMA, Sindicato 70. (12)

(2.345) TALLERES A. Calle Aragón, 447. Se precisan oficiales 2.º y 3.º, y aprendices trabajo carpintería metálica y sepan soldar. (18)

(2.347) SOLICITO señorita auxiliar administrativa con conocimientos de mecanografía y correspondencia. Cordelera, 25. Tel. 14477. (14)

(1717) LA FILADORA. Se necesitan oficiales para taller de sastrería. (12)

(2.290) FALTA chico, de 15 a 18 años, para mostrador. Kiosco Ferrocarril. (10)

(2313) SE NECESITA joven 14 a 16 años, para oficina. Colmado C.O.L.O.M., Santo Domingo, 15. Palma. (14)

(2.286) SE NECESITA aprendiz peluquería señoras BELIAN, Gral. Mola, 48, entlo. Tel. 15153. (12)

Desean Trabajo

SEÑORITA holandesa hablando inglés, alemán y español desearía trabajar Teléfono 30249, de 6 a 8. (13)

CONTABLE se ofrece para administraciones industriales o comerciales. Sistemas control o partida doble. Persona competente. Apartado Correos 825. (13)

OFRECESE matrimonio, sin hijos, para cuidado porteros. Cabo Ferrer Sureda, 75, bajos. (12)

SE OFRECE matrimonio, para posaderos. Tel. 34852. (10)

AVISO CARPINTEROS: Trabajos a domicilio, reparaciones hoteles, pensiones y particular; rapidez. Teléfono 30049. (13)

SE OFRECE experta cocinera, buenos informes. Café del Carmen. Tel. 26252. De 10 a 1. (15)

SE OFRECE chófer 1.º, con conocimientos mecánica y electricidad. Informes: Plaza San Antonio, 27. 4.º. (15)

LAMPISTA (fontanero), se ofrece para reparos y reparaciones. Tel. 51486. (10)

BOLSA DE TRABAJO

Ofrecen Empleo

(1956) SE PRECISAN masistas diplomados y aprendices en Instituto terapéutico, Monserrat, 6, de 12 a 1. Tel. 14452. (17)

(2323) AYUDANTE camarero necesita Hotel DRACH. Calle Font y Monteros, 51. Palma. (11)

(2335) SE NECESITA ayudante bar, 15 a 18 años. Granja Mallorca, Sindicato, 125. (12)

(2338) HOTEL 1ª B en el Paseo Marítimo, precisa botones. Llamar al Teléfono 32547. (13)

(2326) SASTRERIA LLOBET-SENET necesita pantalones y pliceras, trabajo fino y bien retribuido. Presentar muestras. Tous y Maroto, 15. (18)

2243 Se necesitan

oficiales para taller carpintería y muebles metálicos en Almacenes Aragón, Obispo Maura, 120. Presentarse de las 18 a 20 h. (14)

(2343) SE NECESITA chico de servicio. Buenas referencias. Informes: Teléfono 30833. (19)

(2330) SE NECESITA ayudante de mostrador, Bar Lisboa. Calle Plaza del Olivar núm. 7. (13)

LAS EMPRESAS están obligadas a solicitar de las Oficinas de Colocación, los trabajadores que necesiten, los que a su vez tendrán obligación de inscribirse como parados, cuando hayan de solicitar tal ocupación. (Art. 3. Ley de 10-2-1943). Las infracciones serán castigadas con multas de 1.000 pesetas. **PARA LA PUBLICACION DE ANUNCIOS LABORALES ES INDISPENSABLE EL VISAJE DE LA OFICINA DE COLOCACION.**

2235 - OFICIAL LAMPISTA
Se precisa en importante Empresa. Abstenerse no competentes. - Informes: Plaza Rosario 3 y Oficina Colocación.

(2307) PARA IMPORTANTE
COMPANIA DE CAPITALIZACION
se precisan agentes ambos sexos con buena presencia. Elevados ingresos con posibilidades de ascenso. Plazas limitadas. Paseo Mallorca, 23 2º, 3ª. Tel. 35144. (De 10:30 a 13 mañanas y de 5:30 a 8 tarde).

(2362) IMPORTANTE EMPRESA
Radicada en Palma, necesita personal femenino, señoras y señoritas de 20 a 30 años
OFRECEMOS:
- 7.000 ptas., mensuales
- Seguros Sociales
EXIGIMOS:
- Cultura Media
- Grata presencia
Se cubrirán 4 plazas mediante selección. Presentarse en Hotel Saratoga, martes día 7, de 11:5 a 1 y de 5:5 a Sr. Martínez.

1559 - MECANICOS
camiones motores Diesel Necesita Importante Empresa Para Informes: dirigirse calle Juan Alcover 98 SR MULET De 17 a 19 horas

EMPRESA INTERNACIONAL
NECESITA OFICIAL MECANICO DIESEL. APRENDIZ MECANICO Y LAVACOCHEs
Dirigirse a:
VIAJES MELIA S. A.
Paseo Generalísimo, 74

(2344) SE NECESITAN
Oficiales, tapiceros y conductor motocarro. MUEBLES STIL. Avda Alejandro Rosselló, núm. 105.

SEÑORITA
PARA PROMOCION VENTAS RAMO ALIMENTACION
Trabajo sólo mañanas Buena retribución. Consultar al Telf. 31988 de 2 a 4 y desde las 8

(2339) MECANOGRAFAS
para empresa transportes aéreos. Escribir referencias Apartado, 222.

(2340) TAQUIMECANOGRAFA
PRECISA IMPORTANTE EMPRESA, PRESENTARSE A JUAN ALCOVER, 98. PALMA.

(2334) HOTEL PLAYA D'OR
CA'N PASTILLA
PRECISA: MAITRE CON IDIOMAS E INFORMES AYUDANTES COMEDOR Y APRENDICES
TELEFONO: 60244

(2338) AGENCIA DE VIAJES
necesita taquimecanógrafa en Inglés o capacidad tomar dictado magnetofono. Dirigirse a Viajes Compas S. A. Avda. Antonio Maura, 74.

(2182) IMPORTANTE EMPRESA
precisa cubrir puesto de inspector mínimo asegurado, período de prueba. Presentar Plaza Mayor, 48 piso 2º. Letra E. De 11 a 1 y 5 a 7.

(2342) JEFF VENTAS OFICINA PAGUERA
de 21 a 26 años activo, hablando Inglés Francés, Alemán, precisa URBANIZADORA-CONSTRUCTORA. Amplias posibilidades de mejora y ascenso. Escribir al núm. 6690, de esta Administración, adjuntando curriculum vitae, escrito a mano.

(2326) CASA BUADES, S. A.
NECESITA:
Dependiente de 2ª - Sueldo según aptitudes. Informes: Tel. 27443 - D. José Cabot.

(2329) SE NECESITA
ASPIRANTE AUXILIAR ADMINISTRATIVO de 14 a 16 años.
TALLERES GARAGE VIDAL
C/. José Rover Motta, 12

SE PRECISA
EMPLEADO ADMINISTRATIVO
Con buenos conocimientos de Contabilidad y francés, para
EMPRESA INMOBILIARIA HOTELERA INTERNACIONAL
Buena retribución inicial, con posibilidades de ascenso rápido para personas de valía. Máxima reserva a colocados. Escribir de puño y letra mandando Curriculum Vitae, al Apartado 2488, de esta Admón.

RESTAURANTE
«EL SOMBRERO ROJO»
COCINA INTERNACIONAL
GERENCIA AMERICANA
PROXIMA APERTURA

PLAZA DE TOROS
Cortijo Vista Verde
Hoy martes A las 6 tarde
Sensacional Fiesta Campera
CON LA ACTUACION DE LOS VALIENTES NOVILLEROS
Niño de los Frailes
Isidoro Ruz Romero
César Sánchez
José Vallés «Vaerito»
* * *
LOS CLIENTES QUE LO DESEEN PODRAN TOREAR UNA BECERRA AÑOJA
* * *
Gran Espectáculo Flamenco
Actuación especialísima del
BAILET DE ARTE ESPAÑOL DE
«El Güito»
* * *
Nota: A partir de hoy todos los MARTES, JUEVES y SABADOS, a las 6- de la tarde se celebrará FIESTA CAMPERA.
RESERVAS: Teléfonos 60272 - 60273

Lea «BALEARES»

LOCAL 3/400 m² para almacén
EN ALQUILER, INTERESA A IMPORTANTE EMPRESA. SITUADO CENTRO O CINTURON PALMA. ESCRIBIR AL APARTADO DE CORREOS 12161 - BARCELONA.

SOCIEDAD

Natalie
El hogar de los esposos de Antonio Ferrer Duran y doña Bárbara Villalonga, se ha visto alegrado con el nacimiento de una niña, tercero de sus hijos, la que en la pila bautismal le serán impuestos los nombres de Marta y Antonia.

RADIO NACIONAL DE ESPAÑA

Relación de guiones seleccionados

Reunido el Jurado de selección de los guiones presentados al Concurso «Nuevos Horizontes de la Radio» convocado por Radio Nacional de España en marzo p.pdo., el mismo ha acordado el acuerdo de seleccionar los guiones que a continuación se relacionan y que serán puestos en antena en fecha que se anunciará oportunamente, a los efectos de conceder los premios establecidos.
Apartado a) «Viaje de novios» «España!». ¡Tú eres España!». Apartado b) «España contrastes» y «15 canciones para una historia». Apartado c) «La sonrisa de Dios» y «Erase una vez, y siempre».
El apartado d), relativo a reportajes radiofónicos ha sido declarado desierto.
Los autores de los guiones no seleccionados podrán retirar los mismos, previa identificación de su personalidad, en las oficinas del Centro de Producción de Programas de Radio Nacional de España, General Yague núm. 2 planta 4.ª, Madrid.

PROXIMA INAUGURACION
LA CALETA
RESTAURANTE

«ORGANIZACION CASTAÑER», ATALAYA DE LA EVOLUCION ECONOMICA BALEAR

Centra la eficacia más efectiva de unos servicios imprescindibles en la vida comercial e industrial

Según informamos en ediciones de la anterior semana, en las espléndidas instalaciones de «Organización Castañer» se celebró una rueda de prensa en la que

taje que desde el primer momento se impuso, dado el interés extraordinario que dimana dicho centro, el cual compendia magistralmente los nuevos sistemas y

dirigir hacia el éxito en el mundo de los negocios por el mejor camino.

Esta es la finalidad de «Organización Castañer» para este fin

centra la eficacia más exacta y efectiva en los servicios de cara al público, inteligentemente simplificada y que resuelve con rapidez asombrosa cualquier problema.

Digamos en seguida, porque este es el punto de partida de tan notable iniciativa, que «Organización Castañer» —lo dice el nombre— lo constituye el amplio campo profesional que abarca de manera asombrosa el dinamismo de un hombre ciertamente admirable, nos referimos naturalmente a nuestro estimado amigo Don Bartolomé Castañer, hombre joven, plétórico de entusiasmo y amor al trabajo, competéntísimo en actividades múltiples, especialmente en el campo de Seguros, en el que ha logrado un prestigio envidiable por su genuina y clara visión que le permite acertar en cualquiera de sus manifestaciones laborales.

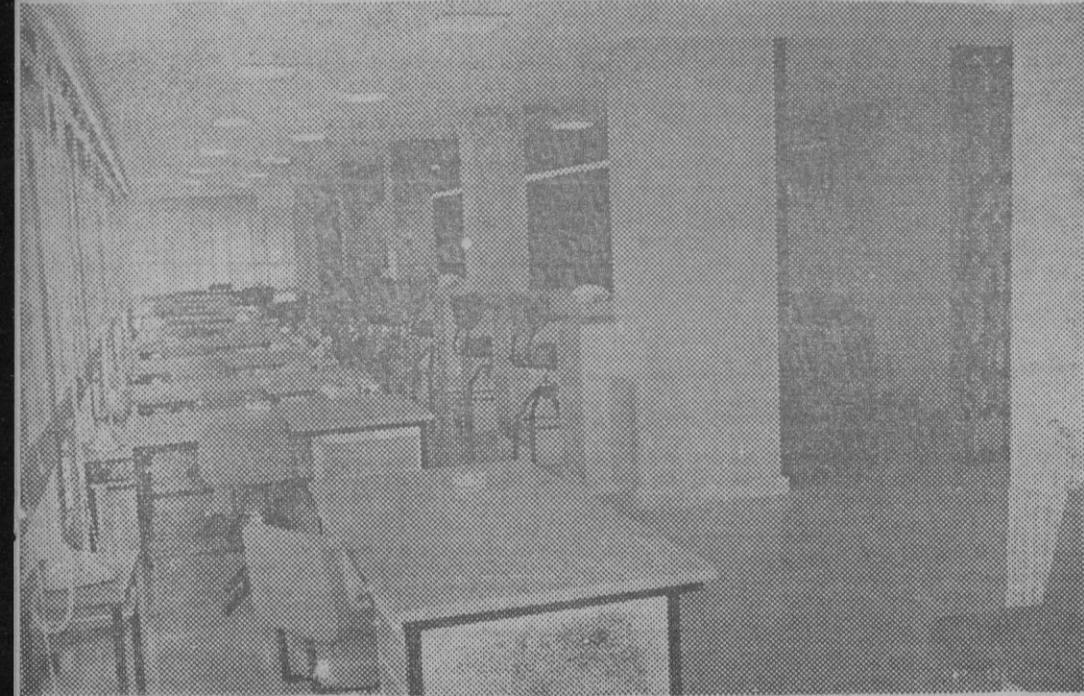
Se nos dijo textualmente que la planta de Oficinas de «Organización Castañer» debe su creación, en primer lugar a una necesidad que no es sino secuela del portentoso desarrollo de la isla en todos sus aspectos, de una poderosa industria hotelera, de maravillosas urbanizaciones de insospechadas dimensiones y de una estela de contribuciones con una industria cada vez mayor en su afluencia y radio de acción y, en fin, de un ámbito de negocios que nunca hubiésemos podido prever.

Estas fueron palabras del Sr. Castañer, en las que con claridad transparente quedan expuestos el fundamento y razón de ser de «Organización Castañer», la cual no abriga otra ambición que prestar al público un servicio eficazísimo, auténticamente efectivo, con garantía absoluta respaldada por una seriedad y una competencia acrisoladas... «Todo —añadió el Sr. Castañer— con la menor pérdida de tiempo para quienes depositen su confianza en «Organización Castañer» en la que toda acción será desarrollada bajo un solo tema: Eficacia, suficiencia y brevedad, destacando que aparte de contar con un equipo técnico de gran relieve figura un cuadro de funcionarios muy idóneo por su preparación. Como muy acertadamente dijo nuestro colega de «Hoja del Lu-



nes», es evidente que estamos ante una novísima faceta dentro del grupo que podríamos llamar de servicios técnicos, de una fisonomía contenido y acción maravillosos por lo que hace pensar, con toda seguridad, que «Organización Castañer» constituirá inmediatamente un servicio una utilidad de primerísimo orden que el público y Entidades mallorquinas aceptarán con entusiasmo.

Si, en la vida económica de Mallorca, de esa nuestra amada isla que crece de manera fabulosa en su desarrollo comercial, industrial, económico en fin, y hasta en la provincia entera, «Organización Castañer» se erigirá como una atalaya maravillosa desde la cual todo panorama de nuestra economía será visto con claridad rotunda.



El director-general de la misma, nuestro distinguido amigo don Bartolomé Castañer nos facilitó abundantes datos para el repor-

modernísimas estructuras de tipo administrativo que afectan al público en general y de manera especialísima a Entidades y Organismos envueltos en la colosal evolución progresiva que se advierte en todos los órdenes en la provincia.

de prestación fue fundada bajo la égida de un Consejo competéntísimo integrado por técnicos que abarcan todos los ángulos de administración —ordenación comercial, en cuyo eje está la Agencia General Española de Seguros.

Nos fueron mostradas las estupendas instalaciones de «Organización Castañer», ubicadas en la primera planta del regio edificio «Tres Carabelas», sito como se sabe, en la calle de Barón de Pinopar núm. 4 y que en breve serán bendecidas con la solemnidad que por su categoría merecen.

Ni que decir tiene que la distribución y conexión de despachos, en los múltiples servicios que abarca y ofrece es perfecta, desde todos los puntos de vista, igual en el aspecto instalación, un auténtico alarde de buen gusto, como en el orden interior que

GOBIERNO CIVIL

Foco de Peste porcina en «Sa Punta»

En esta fecha, a propuesta de la Jefatura Provincial de Ganadería, por Circular que se remite al Boletín Oficial para su publicación, este Gobierno Civil declara oficialmente la presencia de un nuevo foco de peste porcina africana en la finca «Sa Punta» (el término municipal de Inca ordenando simultáneamente las medidas sanitarias correspondientes, de acuerdo con el Reglamento de Epizootias.

EL GOBERNADOR,
Plácido Alvarez-Buylla

JUVENTUDES MUSICALES

PRESENTACION DE LA Capella Mallorquina

Mañana, miércoles a las 20 horas, efectuará su presentación en nuestra ciudad, la Capella Mallorquina que ha querido hacerlo en su primera actuación bajo los auspicios de la Delegación de la alma de las Juventudes Musicales.

Forman la Capella Mallorquina unas veinticinco voces escrupulosamente seleccionadas que interpretarán un programa compuesto por dos partes: en la primera obras de Palestrina, Vitoria, Bach, Schubert y Britten mientras la segunda se dedica exclusivamente a los compositores mallorquines P. Villalonga, Noguera, Massot, J. M. Thomas, Inalza, con la Jota Pavesa a seis voces mixtas y solo de B. Llá y Calatayud.

Dirige el Rdo. D. Berna de J. á excelente organista y fecundo compositor uno de los más destacados jóvenes valores del momento y diplomado por el Instituto Pontificio de Música Sagrada de Roma.

Con motivo del debut de la Capella Mallorquina, el Excmo. Señor Capitán General de Baleares ha tenido la gentileza de ceder para el primer concierto la Capella de Santa Ana, ubicada en el edificio que ocupa la Capitanía general de nuestras islas.

Como de costumbre se ruega la presentación del carnet y recibo en curso.

EN EL MIEDO, EL PANICO...
¡EN EL PANICO...
LA INTRIGA!

¡Un grito desgarrador rompió el silencio!
¡El misterio era ya tangible!

Un suspense que eclipsa el Sol

Filmora PRESENTA

LA INTRIGA
TECHNICOLOR®

SHIRLEY JONES
ROSSANO BRAZZI
GEORGE SANDERS
GEORGIA MOLL · MICHELLE PRESLE
DIRECTOR: GEORGE MARSHALL

SEIS HERIDOS GRAVES AL CHOCAR DOS VEHICULOS EN LA CARRETERA DE MANACOR A PORTO CRISTO

COLISION EN CADENA DE SEIS TURISMOS EN LA CARRETERA DE INCA, NO HUBO VICTIMAS

Dos accidentes de circulación afectan de los habidos en la isla durante el pasado fin de semana.

En la carretera de Manacor a Porto Cristo colisionaron dos vehículos resultando de las ocho personas que los ocupaban seis con heridas de carácter grave, dos leves y una flesa.

En la carretera de Palma a Alcudia, a la altura del cruce con la de Lloseta se produjo la colisión en cadena de seis turismos. Por fortuna en este caso sólo hubo que lamentar un herido de carácter muy leve.

EN MANACOR
Sobre las tres de la tarde se registró el choque habido en la carretera de Manacor a Porto Cristo a la altura del kilómetro 11,700. El turismo matrícula B. 326.131 conducido por Domingo Pont Bassa, de 41 años y ocupado por Mateo Monserrat Miguel, de 51 años; Juan Grimalt Riera, de 37; Pedro Grimalt Jaume, de 11; Guillermo Caldente Moya, de 42; Andrés Durey Jaume, de 25 y Magda Ferragut Cabre, de 22 se dirigía hacia Porto Cristo cuando al llegar a una curva en cuyo tramo se están realizando obras, debidamente señalizadas y advertidas, por no respetar la prioridad de paso que le pertenecía a la furgoneta matrícula PM. 65.467 que circulaba en dirección contraria, se produjo el choque. Excepto la señorita que ocupaba el turismo y que resultó herida de carácter leve, todos los demás compañeros de viaje sufrieron diversas heridas que calificaron su estado de pronóstico grave, sien-

do evacuados y asistidos en Manacor.
El conductor de la furgoneta, Jaime Gomila Servera, de 36 años de edad, resultó también herido de carácter leve y prácticamente fuese su acompañante Antonio Estelrich Morey.

COLISION EN CADENA
A mediodía, en la carretera de Palma a Inca y justo a la altura del cruce con la que lleva a Lloseta, se registró la colisión en cadena de seis turismos.

Al aproximarse al cruce, un turismo redujo la marcha y señaló que se disponía a girar hacia la izquierda deteniéndose poco después en espera de que los automóviles que circulaban en dirección contraria le permitieran realizar la maniobra prevista. El automóvil que le seguía se desvió a la derecha para adelantar por esta mano y seguir camino. El momento en que estos vehículos se hallaban emparejados, un tercero se aproximó a los anteriores tanto que, parece ser, se vio obligado a frenar en seco y entonces se armó el zarpazo. Por que el cuarto turismo se precipitó contra el tercero y éste sobre el primero y el segundo al tiempo que contra el cuarto colisionaba el que hacía el número cinco y sobre éste se precipitó el número seis. Total, abolladuras a tupiplén, exclamaciones, un bulto monumental en la carretera y los consabidos sobresaltos. Por fortuna no hubo que lamentar desgracias. Hubo un herido, sí, pero de carácter muy leve.

SUICIDIO
En el huerto "Son Palmer", de Son Ferriol, puso fin a su vida

ahorándose en un árbol Miguel Jaume, de 43 años de edad, quien al parecer tenía algo trastornadas sus facultades mentales.

FALLECE REPENTINAMENTE
El súbdito británico Arthur Cecil Hornes, de 69 años de edad, falleció repentinamente víctima de un colapso, cuando se hallaba en espera de tomar el avión que le había de trasladar a Londres, finalizado el período de descanso y turismo que le había traído a la isla.

FRANCO EN CIUDAD REAL

(Viene de la tercera página)
proyectado en Europa, tiene una capacidad de transporte de 2 millones tm/año. Pudiendo aumentar su capacidad hasta 6 millones.

Las factorías industriales de Puertollano hoy inauguradas suponen una inversión de 4.500 millones de pesetas, y en las obras han intervenido más de 4.000 obreros contratados por compañías españolas bajo la dirección de "Lellog International Corporation" y es de destacar que, frente al escepticismo de técnicos extranjeros, las instalaciones empezaron a funcionar bastante antes del plazo previsto, pues los primeros productos salieron el 13 de noviembre del año pasado.

La refinera abastecerá a la zona centro y su capacidad de producción al mismo ritmo que el crecimiento de las necesidades futuras, ya que todavía estamos por bajo del índice de consumo europeo.

Estas instalaciones no son algo aislado sino que se encuentran dentro de un grandioso complejo

petroquímico al que se incorporará esta empresa, iniciada para el aprovechamiento de las pizarras bituminosas pero que ha evolucionado hasta situarse en plena línea europea de la petroquímica. Para ello han sido creadas Alcudia, con participación de la "Imperial Chemical Industries", Calatrava, con participación de "Phillips Petroleum Company" y Paular, en la que participa "Montecatini". Es digno de señalarse, además, la asociación a Alcudia de las compañías españolas "Cross" y "Foret".

No puedo dejar de mencionar la presencia de los cuadros directivos de la empresa y dedicar un homenaje a sus anteriores presidentes, a las autoridades que hoy nos acompañan y principalmente a los Ministros, en los que siempre hemos encontrado el apoyo necesario.

Finalmente, a Vuestra Excelencia y a nuestro Gobierno deseo ofrecer estas realidades creadas en un tiempo mínimo, gracias a vuestro apoyo y al entusiasmo de todos en los trabajos del Instituto Nacional de Industria.

DISCURSO DEL MINISTRO DE INDUSTRIA

Finalizado el discurso del Vicepresidente del I.N.I. habló el Ministro de Industria, Sr. López Bravo, quien afirmó:

Es muy poco lo que yo debo añadir a las palabras enviadas por el Presidente del Instituto Nacional de Industria, a quien tan entrañablemente unidos nos sentimos todos dada la razón que le ha impedido acompañar hoy personalmente a V. Excelencia.

Cumplo con satisfacción con el grato deber de felicitar con toda justicia a la Empresa Nacional Calvo Sotelo, por la forma con que ha cubierto esta nueva etapa de su desarrollo, que marca para nuestra industria química —el sector más expansivo de la economía industrial española en el último trienio— el anexo a la

petroquímica de olefinas y poliolefinas.
Dos recomendaciones se me ocurre formular a los Presidentes: La primera, que presten atención preferente al ritmo de amortización de estas instalaciones petroquímicas, dado el vertiginoso ritmo de evolución de los procesos tecnológicos. La segunda, que vigilen los aspectos precisos en orden a mantener siempre en rentabilidad sus cuantiosas inversiones.

Proyectando ahora nuestra atención al ámbito nacional, puedo anunciar que dentro de poco podrá inaugurarse el complejo petroquímico, también de olefinas y poliolefinas de Tarragona y meses más tarde, las plantas de aromáticos del Campo de Gibraltar y Huelva y las de productos secundarios de Santander y Castellón.

Para terminar, Excelencia me satisface informar que al curso recientemente convocado por el Ministerio de Industria para cinco nuevas líneas de producción petroquímica, se han presentado numerosos proyectos del mayor interés, lo que significa que las actividades a que hoy nos incorporamos, tendrán en breve una excepcional importancia y singular característica, de tan alto valor social, que por su localización constituye una valiosa contribución al desarrollo regional

REGRESO A MADRID

A continuación, S. E. el Jefe del Estado acompañado de los Ministros y personalidades de su séquito, recorrió las instalaciones inauguradas y contempló desde el Mirador de la Sierra el conjunto magnífico de instalaciones que componen el complejo petroquímico de Puertollano.

Después de un almuerzo, S. E. el Jefe del Estado emprendió viaje de regreso a Madrid, donde llegó a las siete y cuarto de la tarde.

LOTERIA NACIONAL

BARCELONA COPO LOS MAS IMPORTANTES PREMIOS

DEL SORTEO EXTRAORDINARIO DE AYER CELEBRADO EN LA MISMA CIUDAD CONDAL

Barcelona, junio, 6. (Cifra). — En el Palacio de las Naciones de Montjuich, se ha celebrado esta tarde el sorteo extraordinario de la Lotería Nacional, de la Cruz Roja. Asistió al acto numeroso público que aplaudió en primera fila de Hong Kong que durante los días de la Feria de Muestras está dirigiendo el tráfico en Barcelona y la banda de música de Aus-

tria, aportación esta de la nación austriaca participante también lugar la presentación de la señora en el Certamen barcelonés.

Seguidamente, después de la presentación de los niños de San Ildefonso que debían proceder a la extracción de las bolas y de las señoritas de la Cruz Roja que les ayudarían en tal menester, se procedió a introducir las bolas en los seis bombos, cinco para las decenas de millar, millar, centena, decena y unidad y el sexto para la serie a la que correspondería el premio de 35.000.000 además del de 15.000.000 del primer premio.

Por último, en orden inverso a la cuantía de los premios, fueron pregonándose estos, cuya relación es la siguiente:

PREMIOS Y NUMEROS

Premiado con 15.000.000 de pesetas, el número 38.210, a Barcelona las cinco series.

La tercera serie tiene además otro premio de 35 millones de pesetas.

Premios de 338.750 pesetas a los números 38.209 y 38.211, anterior y posterior al del primer premio.

Premiados con 1.500.000 pesetas los números 45.269, a Barcelona las cinco series; 11.824, Sevilla, San Sebastián, Madrid, Barcelona, dos series, y 329, Las Palmas, Gandía, Madrid, dos series, y Valladolid.

Premiados con 1.000.000 de pesetas, los números 25.465 (Madrid, Córdoba, Vilanova, Cádiz y Murcia); 7.941 (Barcelona las cinco series) y 33.462 (Madrid las cinco series).

Premiados con 300.000 pesetas, los números 4.995, 47.003, 45.665 y 1.401.

Premiados con 150.000 pesetas, los números 6.360, 8.001, 7.653, 19.263, 43.321 y 32.482.

Premiados con cien mil pesetas los números terminados en 8.465, 0543, 0147, 0457, 3884, 8473, 5235 y 5229.

Premiados con 50.000 pesetas, los números terminados en 205, 013, 127, 259 y 837.

Premiados con 12.500 pesetas, los números terminados en 34, 83 y 84.

Premiados también con 12.500 pesetas los números terminados en 10, como el primer premio y los demás números de la centena del primer premio.

Reintegros de 2.500 pesetas los números terminados en cero.

Las huelgas en Italia

(Viene de la página cuatro)
precios y, en definitiva, una espiral inflacionista incontenible.

CONCLUSIONES

DESOLADORAS

Ante este acuciante paisaje, las conclusiones de "La Stampa" son desoladoras: "Todavía no se está en condiciones de hacer las leyes que configuren el derecho a la huelga pero entre tanto no pue de evitarse que se desencadenen huelgas, aun cuando no se funden en motivos legítimos. Entre los dos que litigan, queda en medio de la masa de los ciudadanos. El malhumor crece. Entre tanta confusión de huelgas, se enturbia el concepto de que la huelga debe ser siempre planteada por razones muy serias". Y a lo último, resulta que las huelgas revierten en resultados absolutamente contrarios a los objetivos sociales que se justifican: "Por este camino crecen las distancias sociales entre los que tienen y los que no tienen y el espíritu de la democracia queda gravemente humillado".

Y es que, en realidad, el lujo

de la huelga sostenida, en Italia es una demostración palpable, sólo se lo permiten aquellos sectores que por sus niveles de ingresos pueden aguantar sin percibir jornales. Los demás, aquellos sobre los que más frecuentemente estímulo a la huelga es la amenaza, tienen un límite muy reducido a la resistencia. Y si por miedo a la represalia permanecen más de una vez en ella, es a costa del pan familiar. En definitiva, quien más consigue es el que más tiene, y las distancias sociales crecen y se ahondan dentro del mismo campo del trabajo.

Merecía la pena este extenso relato, sobre la apoyatura de una denuncia socialista. A veces re-cela el corresponsal de que no le concedan total veracidad, por aquello de tanto progresismo ocasional y de boquilla como ahora se lleva. ¡Es admisible, por ejemplo, que esta psicosis de inestabilidad haga desaparecer de la circulación las monedas de plata de 500 libras e incluso haya descendido ostensiblemente la disponibilidad de moneda fraccionaria que nos produce pequeños y enojosos trastornos a cada instante.

ROGAD A DIOS EN CARIDAD POR EL ALMA DE

D. Lorenzo Cirerol Grau

Que falleció ayer, a la edad de 60 años, en Palma, habiendo recibido los Santos Sacramentos y la Bendición Apostólica.

E. P. D.

Su afligida esposa Lucía Gollard; hijas Mariette (ausente), Teresa y Mar-; hijos políticos Alfredo Curión (ausente), Valerio Delgado y Julián Mir; madre política Marcelina Bercei (ausente); hermanos Rosa, Miguel (ausente) y Sebastián; nietos, hermanas políticas y demás familiares al participar a sus amistades tan dolorosa pérdida, les ruegan le tengan presente en sus oraciones y se sirvan asistir a las exequias y funeral, que se celebrarán hoy, día 7, a las siete de la tarde, en la iglesia parroquial de Santa Catalina Thomás, por todo lo cual les quedarán sumamente agradecidos.

Casa mortuoria: Antonio Marqués, 72, 2.º. No se invita particularmente.

El Excmo. y Rvdmo. Sr. Obispo de esta Diócesis y Administrador Apostólico de Menorca, se ha dignado conceder indulgencias en la forma acostumbrada.

ROGAD A DIOS EN CARIDAD POR EL ALMA DE

D. Lorenzo Cirerol Grau

Que falleció ayer, a la edad de 60 años, en Palma, habiendo recibido los Santos Sacramentos y la Bendición Apostólica.

E. P. D.

El Consejo de Administración de Inversiones Turísticas (Hotel Nixe Palace), al participar a sus amistades tan dolorosa pérdida, les ruegan le tengan presente en sus oraciones y se sirvan asistir a las exequias y funeral, que se celebrarán hoy, día 7, a las siete de la tarde, en la iglesia parroquial de Santa Catalina Thomás, por todo lo cual les quedarán sumamente agradecidos.

Casa mortuoria: Antonio Marqués, 72, 2.º. No se invita particularmente.

El Excmo. y Rvdmo. Sr. Obispo de esta Diócesis y Administrador Apostólico de Menorca, se ha dignado conceder indulgencias en la forma acostumbrada.

ROGAD A DIOS EN CARIDAD POR EL ALMA DE

D. Lorenzo Cirerol Grau

Que falleció ayer, a la edad de 60 años, en Palma, habiendo recibido los Santos Sacramentos y la Bendición Apostólica.

E. P. D.

El Consejo de Administración del Hotel Jaime I, S. A., al participar a sus amistades tan dolorosa pérdida, les ruegan le tengan presente en sus oraciones y se sirvan asistir a las exequias fúnebres y funeral, que se celebrarán hoy, día 7, a las siete de la tarde, en la iglesia parroquial de Santa Catalina Thomás, por todo lo cual les quedarán sumamente agradecidos.

Casa mortuoria: Antonio Marqués, 72, 2.º. No se invita particularmente.

El Excmo. y Rvdmo. Sr. Obispo de esta Diócesis y Administrador Apostólico de Menorca, se ha dignado conceder indulgencias en la forma acostumbrada.

PRIMER ANIVERSARIO del fallecimiento de

D. Antonio Rosselló Rosselló

Acabado el 9 de junio de 1965, a la edad de 61 años, en Palma, habiendo recibido los Santos Sacramentos y la Bendición Apostólica.

Descanse en la paz del Señor

Su afligida esposa Margarita Homar Frau; hijos Juan, Juana M.ª, Gabriel y Antonio; hijos políticos Gabriel Bennassar, Francisca Riera y M.ª Dolores Gralla, y demás familiares, al recordar a sus amistades tan dolorosa pérdida, les agradecerían la asistencia a las misas que en sufragio de su alma se celebrarán mañana, día 8, a las 8 1/2, 9, 9 1/2, 10 y 11, en San Miguel; el día 9, a las 11, en Estelencs; a las 7 de la tarde, en Banyalbufar, y las que se celebrarán el mismo día en Alaró, por lo que recibirán especial favor.

No se invita particularmente.
El Excmo. y Rvdmo. Sr. Obispo de esta Diócesis y Administrador Apostólico de Menorca, se ha dignado conceder indulgencias en la forma acostumbrada.

CAPITALIZADORA CLAVIJO, SA

BARCELONA: Fernando, 34.
Delegación provincial de Baleares:
Plaza Cort, 19. 1.º - PALMA

RESULTADOS DEL PRIMER SORTEO DEL PRESENTE MES DE LA LOTERIA NACIONAL:

Primer premio, núm. 38.210

Símbolo para el cobro anticipado en efectivo del capital nominal
(Series 10/15, 15/20, 20/20):
4 últimas cifras del 1.º premio **8.210**

Símbolo para el cobro en efectivo de capitales adicionales (Series 10/20 y 15/25):
3 últimas cifras del 1.º premio **210**

ACONDICIONAMIENTO y FRIGORIFICAS

MOYA

FRIGORIFICOS

CONSERVADORAS HELADOS

FABRICADORAS DE CUBITOS

CAFETERAS

TERMOS

FREIDORAS

COCINAS GAS y BUTANO

CALIENTA PLATOS

....

OFICINA - TALLER

RUBEN DARIU, 12
Tels. 15214 - 23125

EXPOSICION y VENTA

Avda. CONDE SALLENI, 2
Tel. 51401



**VIGUETAS, BOVEDILLAS
Y BLOQUES**

*Pretensados y
baldosas hidráulicas*

Empleados en el Hotel El Pueblo

Hnos Obrador

PORRERAS

Fábrica: Camino N^o Bosca, s/n Tel. 91
Particular: Pl. de la Iglesia, 6 - Tel. 116

Todos los trabajos de carpintería
han sido realizados por



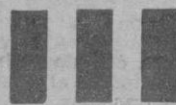
**JUAN
JAUME
GARAU**

Gral. Ricardo Ortega, 145-151 Tel. 26518

SUMBAR
La Loza

SERVICIOS HOSTELERIA

BARES - COMEDOR



VAJILLAS
CRISTALERIA
LOZA

Vallori, 19 - Tel. 13352

*La Eléctrica
Moderna*

**INSTALACION ELECTRICA
DE ALUMBRADO Y
FUERZA MOTRIZ**

TIENDA: Pl. España, 82 - Tel. 22513 - 21942

FALLER: Obispo Perelló, 15-17 - Tel. 11296

mallorquina

de

mármoles, s.a.

mármoles en todas sus variedades

archiduque luis salvador, 228-230 - Tel. 53375

palma de mallorca

Vidrios e instalaciones
en general

★ **Cristalería
CRESPI**

PAVES Y
BALDOSAS



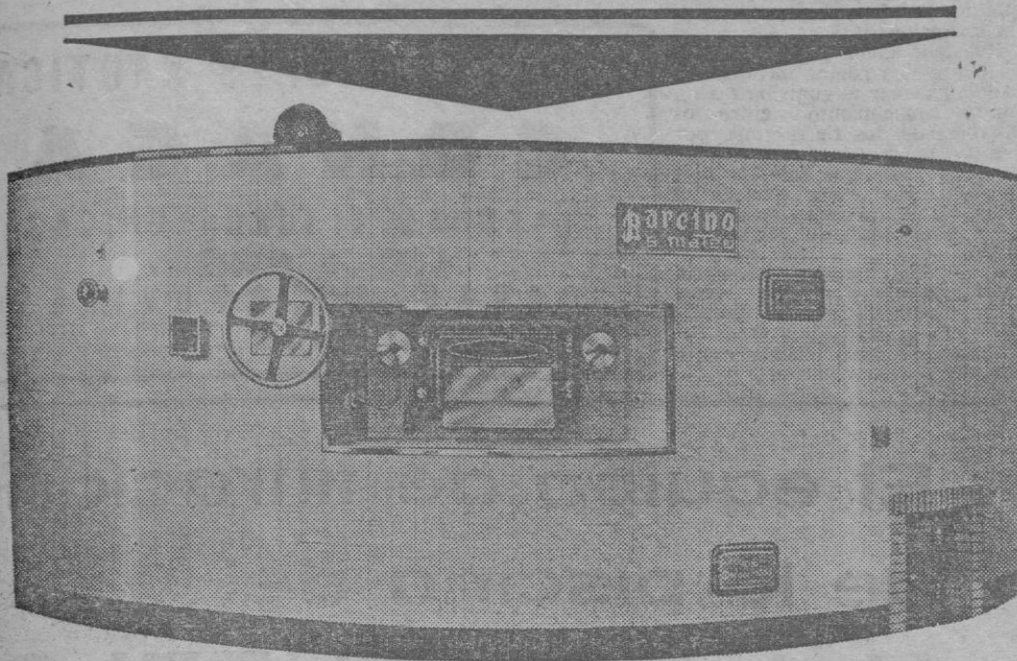
Calle Pedro II, 63 - Tel. 17210

Tel. particular: 24900

TODAS LAS CASAS QUE FIGURAN ANUNCIADAS EN ESTAS DOS PAGINAS HAN COLABORADO EN LA CONSTRUCCION Y AVITUALLAMIENTO DEL

HOTEL «EL PUEBLO»

HORNOS
Barcino
S. mateu



En la construcción del Hotel «EL PUEBLO», hasta el detalle más insignificante, ha sido estudiado y resuelto. Se pueden apreciar los avances técnicos y de confort en su maravillosa construcción.

El complemento para lograr tal perfección, ha sido confiado a HORNOS BARCINO, para la instalación de su acreditado SUPER-HORNO, apropiado para proporcionar junto a sus escogidos menús, el deseado pan crujiente y de fragante aroma, así como las celebradas especialidades pasteleras, que Hotel «EL PUEBLO» distingue y regala al paladar de su selecta clientela.

HORNOS BARCINO de Don Salvador Mateu, aprovecha gustoso la ocasión para desear a la Empresa, toda suerte de éxitos y prosperidades, en su loable cometido, tan delicado y complejo.

Representante en BALEARES

Don LUCIANO DOT
c/. Duquesa de la Victoria, 29
Tel. 2 24 11 PALMA DE MALLORCA

FABRICA Y OFICINAS
Felipe II, 289 Tel. 251 22 99
BARCELONA. — 16

MAQUINARIA PANIFICADORA Y PASTELERA

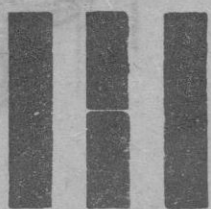
PEDRO PRAT DE SABADELL

REPRESENTANTE EN BALEARES:

D. LUCIANO DOT
DUQUESA DE LA VICTORIA, 29
Tel. 22411 - PALMA

VINS D'OR, S. L.

PROVEEDORES
DEL



HOTEL EL PUEBLO

.0.

Plaza García Orell, 20

LAS INSTALACIONES DE:

SANEAMIENTO

CALEFACCION

PRODUCCION AGUA CALIENTE

QUEMADORES FUEL-OIL

DEL HOTEL «EL PUEBLO» HAN

SIDO PROYECTADAS

Y REALIZADAS POR:

CASA BUADES

ANTONIO BUADES FERRER S.A.
AV. A. ROSSELLO, 82 • PL. PIO XII • AV. JAIME III

LA CASA CONSTRUCTORA



Construcciones

Arte

PEREZ GALDOS, 70

Teléfono 27742

METAMORFOSIS DE UN MALLORQUIN EN MENORCA

Por PEDRO JAIME BOSCH

Piedras y viento. Así ha definido el escritor a la isla de Menorca. Una roqueta que otros han venido a llamar "Blanca y Azul". Todo ello, da un tinte de poesía a Menorca. Todo ello, suena a cuento de hadas. Y Menorca, es en efecto, un cuento de hadas. Lo es su limpio paisaje y es personaje de fábula el menorquín. El que visita Menorca, queda sorprendido por muchos motivos. Pero lo que más le llama la atención, es precisamente el carácter del indígena.

Un forastero no acierta a comprender por qué un menorquín se acuesta feliz y contento dejando la puerta de la calle abierta. No entiende por qué un menorquín no recela de nadie. Queda asombrado por la facilidad con que un menorquín le ofrece fervida amistad sin casi conocerlo.

El forastero se maravilla...
...Y echa el ancla.
Se adhiere a Menorca, a su paisaje, a su ambiente. Ya es cuento de hadas.

Comprueba que en el mundo aún hay rincones de sosiego y paz. Pero en Menorca, hay quizás demasiada paz. Porque el menorquín se ha impregnado de ella, y es tranquilo, algunas veces con exceso.

Echa mano más de una vez del "laissez-faire". Esta tranquilidad, la recoge el forastero. O al menos esto ha sido lo que le ha pasado a un amigo mallorquín.

En una ocasión pasó cuatro meses en Menorca. Un lapsus temporal que bastó para que nuestro personaje se sintiera menorquín con todas sus señuelas.

Y en cuanto pudo volvió, esta vez para fijar su residencia. Llegó con la mente llena de ideas, de planes. Quería desarrollarlos rápidamente. Pero no pudo.

El ambiente de fábula se lo impidió. Los planes, despacito. Hay tiempo para todo. Piedras, viento, parsimonia... y felicidad. Esto es Menorca.

JERARQUIAS SINDICALES EN MENORCA

Procedentes de la capital de la Provincia llegaron el domingo, el Presidente del Sindicato Nacional de la Piel, don José Fernández Cela, el Delegado Provincial de Sindicatos don Mario Jiménez de la Espada, el Presidente de la Sección Económica Nacional, don José Friberg Eguren, así como también los Secretarios del Sindicato Nacional y Provincial de la Piel.

Ayer visitaron varias fábricas de calzado en Mahón, Alayor y Ciudadela y presidieron una reunión de las Secciones Social y Económica de la Piel en Ciudadela.

El Sr. Fernández Cela, es la primera vez que como Presidente del Sindicato Nacional de la Piel visita esta Isla con objeto de ponerse en contacto de forma personal y directa con los problemas que afectan a la industria del calzado tanto a las Secciones Económicas como Sociales.

En el avión correo de ayer lunes regresaron a la capital de la Provincia.

«BALEARES» EN SAN LUIS

Nos sentimos gratamente sorprendidos al conocer la noticia de que el diario BALEARES iba a incluir en su edición cotidiana una página menorquina, a la que fuimos amablemente invitados a colaborar desde el ángulo estricto de la crónica local.

Se nos ocurrió entonces pensar en la inmensa alegría que podríamos proporcionar a cuantos, fuera de su tierra natal, viven en la entrañable Hermana Mayor, los cuales sienten muchas veces la nostalgia de sus lares y para los que una noticia trivial y sin importancia les llena de justificada satisfacción. Este fue el motivo, aparte de otros más íntimos, que nos indujo a aceptar la atenta invitación.

Nos felicitamos por el inmenso bien que esta página menorquina puede acarrear al contribuir a un mayor conocimiento entre los hombres de dos tierras que, por ser hermanas, no se ven exentas de estos roces que sólo los hermanos sufren, pero que en el fondo sienten la atracción de tantas y tantas cosas que les son comunes.

Justificada nuestra presencia cuales sienten muchas veces aquí y rota la natural timidez deseamos a esta página y nos deseamos a nosotros mismos viento fresco y feliz navegación.

Solicitamos, por último, de nuestros amables lectores benevolencia para leerlos y paciencia para soportarnos. Por todo ello muchas gracias.

Iniciamos nuestras tareas informativas con la siguiente noticia: Hace muy pocos días la Policía Municipal ha sido dotada de una motocicleta Sanglas al objeto de poder desarrollar su actividad en las urbanizaciones turísticas que bordean nuestra costa y facilitar la vigilancia de las muchas carreteras que cruzan nuestro Término Municipal. En una próxima crónica daremos más detalles sobre el particular. —C.

EMPRESA NAVIERA

necesita piloto y Patrón mayor Vía Layetana, 6-3.º D. Tl. 219-13-58 - Barcelona

Hoy, 24 págs.

CONSTRUCCIONES NAUTICAS

CONAGA

LANCHAS TIBURON UNICAS

Véalas en exposición

GARAU AUTOMOVILES

Calle Eusebio Estada, 126

MAHON ...

en Blanco...

...y Negro

También el deporte cuenta en la vida ciudadana y por ello vamos hoy a referirnos a dicho tema.

Ha terminado la temporada futbolística oficial. Nuestros equipos han conseguido en ella una brillante clasificación, pues han ocupado dos de los tres primeros lugares de la clasificación.

Lo mejor del caso es que este se va repitiendo desde algunas temporadas atrás, lo que puede servir para apreciar que el fútbol menorquín está a un buen nivel. Porque no hay que perder de vista que Menorca tiene aproximadamente, unos 45.000 habitantes y en ciudades mucho mayor, equipos con más socios y más potencia económica, no sobresalen mucho sobre los nuestros.

En tres temporadas consecutivas y en alguna anterior, los conjuntos mahoneses han logrado acudir a la promoción para ascender a II División. No lo han conseguido, es verdad; pero creemos que el sólo hecho de acudir a ella ya muestra nuestra potencia. Circunstancias que no podemos referir en este breve espacio, han contribuido a cerrarnos el camino que lleva a una categoría superior, pero, pese a ellas, el nombre de nuestra isla ha sonado en los ambientes futbolísticos peninsulares.

E igual ocurre con otros deportes. El Baloncesto menorquín ha ocupado siempre en el archipiélago un lugar destacado, que le ha conducido a los primeros lugares de las tablas clasificatorias. El C. B. Alcázar ha conseguido este año el título de Campeón y el La Salle ha hecho una meritoria campaña.

Y no digamos en lo referente al Patinaje Artístico, en cuya modalidad, el nombre de la Peña Unionista es bien conocido en todos los círculos que lo practican.

Es hora, pues, de dedicar al deporte la atención que merece, procurando ampliarlo a otras modalidades que nos son casi desconocidas. El atletismo, la natación, etc. debieran ser rápidamente atendidos como se merecen, puesto que su cultivo contribuiría a un completo desarrollo físico de los menorquines.

Pero también el deporte tiene su cara fea.

Si en nuestra isla es evidente que existe verdadera suficiente para producir excelentes deportistas, es también innegable que los obstáculos que se tienen que vencer, son muy superiores a los de otras regiones españolas.

Está sobradamente comprobado que a los conjuntos peninsulares les da miedo atravesar el mar. Y no nos referimos solamente al miedo físico y psicológico de gastos al obligarles a desplazamientos largos y que han de realizarse en barco o en avión.

Esta circunstancia pone a los conjuntos de Baleares en evidente inferioridad, ya que, por su parte, han de desplazarse cada vez que juegan con un adversario extrainsular. No obstante, como somos tan españoles como el peninsular más pintado, también como ellos gozamos de los mismos derechos que si hubiéramos nacido a la sombra de la Cibeles, cerca del Tibidabo o a la vera de la Giralda.

Queremos decir con ello, que la circunstancia de nuestro aislamiento, si no puede privarnos de deberes, tampoco debería ser un obstáculo para nuestros derechos.

A quien le correspondía, debería preocuparse la búsqueda de soluciones, ya sea arbitrando subvenciones para los conjuntos que vayan o que vengan, a fin de reducirles el resquemor que representan los viajes a que, tanto ellos como nosotros estamos obligados a emprender y sufragar.

A quienes se desplazan a Canarias, se les abona cierta cantidad para ayudarles en los gastos. ¿Por qué, pues, no tomar idéntica medida con nuestras islas, aún que fuera reduciendo la subvención proporcionalmente?

Todos estamos obligados a ver si es posible conseguir un trato más equitativo que a nosotros nos ponga en igualdad de circunstancias con las demás y a ellos les mitigue el complejo que les está aquejando respecto a los insulares y que redunde siempre en perjuicio nuestro

M. MORAGUES

El equipo de filtración de la piscina del Hotel «EL PUEBLO»

es

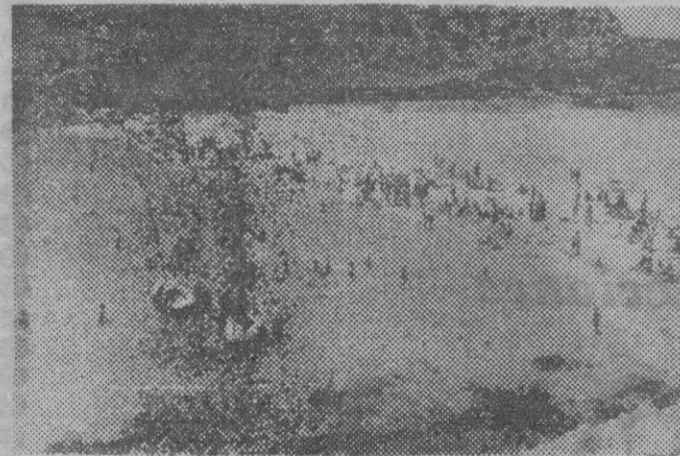
GILLIAM

Distribuidor para las Baleares:

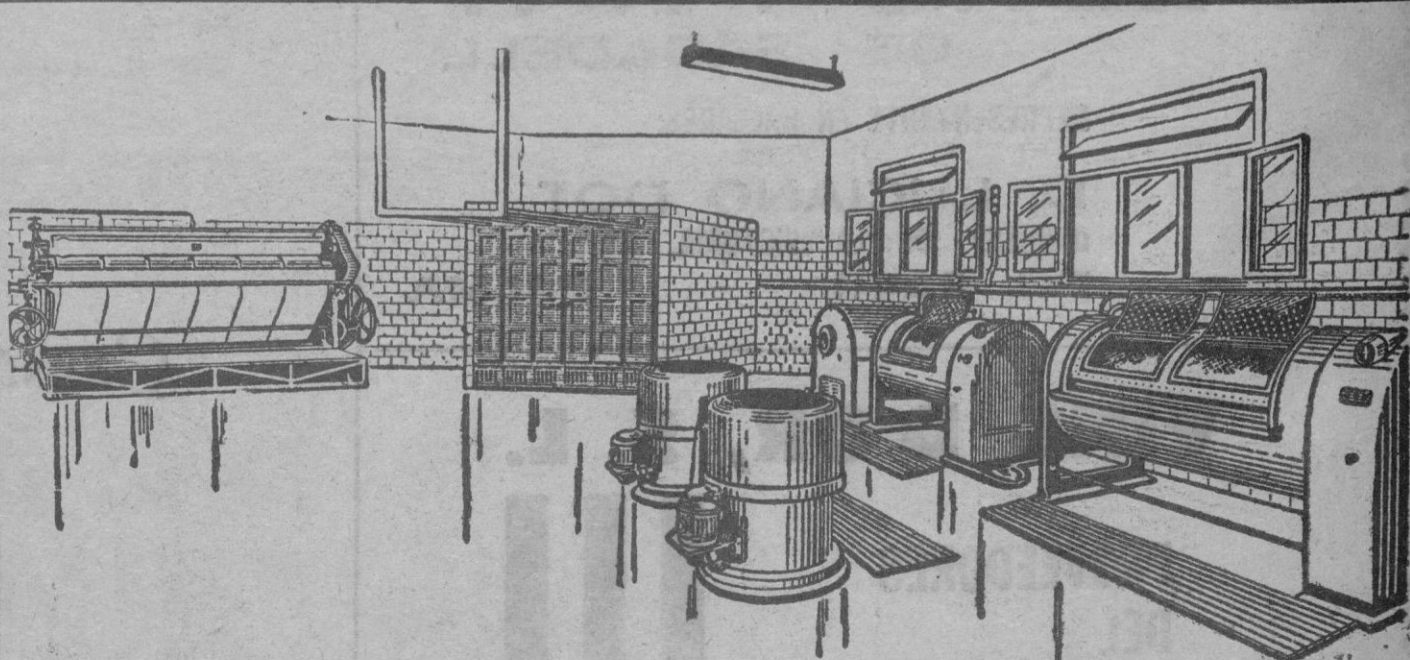
Eléctrica Española

Cosía y Llobera, 15 - Palma

Playas de Menorca



Arriba, la magnífica playa "En Porter". Abajo, la playa Punta Prima. Ambas se ven animadísimas durante el verano por turistas nacionales y extranjeros.



Lavanderías, Hoteles, Residencias, Hospitales, etc.

Podemos resolverle su problema de lavado, secado y planchado a costos bajísimos con un plan de AUTOFINANCIACION muy interesante. La mayor lista de referencias a su disposición

RADIO BORNE

San Miguel, 135

Tel. 27540 (5 líneas)